



SEGOVIA / 11

Eduardo Mendoza abre hoy Hay Festival 2011 con una lectura pública de "Riña de gatos", Premio Planeta 2010



SEGOVIA / 16

La concejala Paloma Maroto abrió con su pregón las fiestas del barrio de Nueva Segovia



SEGOVIA / 19

La Ronda Segoviana celebra su 35 aniversario con un concierto en el Teatro Juan Bravo

► DEPORTES

Rafael Encinas se convertirá en el nuevo presidente del Caja Segovia de fútbol sala

► El que fuera jefe de la Obra Social de la Caja de Ahorros aceptó la propuesta que le presentó la junta directiva del conjunto segoviano, y sustituirá al frente del club a Luis Sanz, que presentó su dimisión por motivos personales a comienzos de semana

DEPORTES 28



Objetivos del PP para el nuevo curso. El Partido Popular de Segovia inició con un almuerzo en Prádena la actividad del nuevo curso político con el objetivo de contribuir a la consolidación del cambio político que comenzó a gestarse en las pasadas elecciones municipales y autonómicas y que presumiblemente podrá concretarse en las elecciones generales convocadas para el 20 de noviembre. En la imagen, el secretario regional del PP, Alfonso Fernández Mañueco; la consejera Silvia Clemente, y el presidente provincial del partido, Francisco Vázquez. / KAMARERO

SEGOVIA 12 y 13

► SOCIEDAD

Las fiestas de Cuéllar finalizaron con un encierro tranquilo y sin heridos

► El quinto y último de los encierros, sin incidentes, puso ayer fin al primer ciclo organizado por el propio Ayuntamiento. El primer balance general ha sido positivo.

SEGOVIA 6 A 10



Y ADEMÁS...

Segovia necesita un Palacio de Congresos

866 días sin desdoblarse y sin cerrar la variante de la capital



EDUCACIÓN

Javier Santamaría regresa a su puesto de catedrático de Matemáticas

El ex presidente de la Diputación, Javier Santamaría, se encontró ayer con antiguos y nuevos compañeros del IES Giner de los Ríos.

SEGOVIA 17

ECONOMÍA

Arahuetes: 'octubre será mortal para muchos municipios'

El alcalde afirma que un centenar de ayuntamientos de la provincia no recibirán fondos estatales si no auditan sus cuentas de 2010.

SEGOVIA 14

INFRAESTRUCTURAS

Gas Natural dará servicio a Zamarramala a partir del mes de octubre

SEGOVIA 15

SOCIEDAD

El 40% de los comerciantes segovianos califica de "malas" las rebajas estivales

SEGOVIA 17

SEPÚLVEDA

El alcalde y el teniente de alcalde denuncian a varios jóvenes a los que acusan de agresión

SEGOVIA 22



UN DÍA COMO HOY...

|EFEMÉRIDES|

1970.- El Parlamento de India anula los privilegios de los 279 maharajas e iguala al resto de la ciudadanía.
1972.- Robert Fischer (EEUU), campeón mundial de ajedrez al vencer a Boris Spassky (URSS) en Reykjavik por 6,5 puntos a 2,5.
1984.- Catástrofe por tempestad en Corea del Sur: 81 muertos, 37 desaparecidos y 28.000 afectados.
1989.- El Gobierno de Hungría autoriza el éxodo masivo hacia la RFA, vía Austria, de miles de alemanes del Este en espera.
1991.- Los ministros de Obras Públicas de España y Portugal inauguran oficialmente el puente sobre el río Guadiana entre Ayamonte (Huelva) y Vila Real (Portugal).
1998.- El Parlamento de la Comunidad Valenciana aprueba la ley de creación de la Academia valenciana de la Lengua con votos del PP y del PSPV.

|NACIMIENTOS|

1775.- Juan Martín Díaz 'El Empecinado', héroe popular de la guerra de la Independencia española.
1876.- Francisco Cambó, político catalanista español.
1894.- Joseph Roth, escritor austríaco.
1923.- Harry Pross, profesor y escritor alemán.
1940.- Alejandro Rojas Marcos, político andalucista español.
- Regis Debray, escritor político francés.
1946.- Abel Caballero, diputado y ex ministro español.
1952.- Jimmy Connors, tenista estadounidense.
1965.- Lennox Lewis, boxeador británico, campeón mundial.

|DEFUNCIONES|

1652.- José Ribera 'el Españoletto', pintor español.
1845.- Bernardino Rivadavia, estadista y político argentino.
1910.- Henri Rosseau, pintor francés.
1929.- Paul Leni, cineasta alemán.
1935.- Manuel Bartolomé Cossío, pedagogo y crítico español de arte.
1937.- Pierre de Coubertin, fundador de los Juegos Olímpicos modernos.

|TRIBUNA| PABLO MARTÍN CANTALEJO

Fisonomía de las playas



ESPAÑA es un país privilegiado en materia de playas. Sus muchos kilómetros de costa facilitan su existencia y explotación, cuestión esta última en la que los municipios correspondientes ponen su mayor empeño, cuidando los detalles y las instalaciones, porque las playas españolas constituyen un atractivo nacional e internacional de primer orden, y representan una importantísima fuente de ingresos. Las playas españolas son un gran recurso turístico y en torno a ellas se han venido creando enormes complejos urbanísticos para viviendas y apartamentos, muchos de ellos construidos en lugares inadecuados e incluso robando protagonismo a la propia Naturaleza.

Pero las playas, aparte el placer que ofrecen a los amantes del mar, tienen mucho que decir en materia sociológica e incluso psicológica. Creo que no hay lugar como en la playa donde el factor humano se considera totalmente libre de prejuicios. La playa es el espacio abierto en el que nadie se preocupa de los demás, y al tiempo es también un muestrario de la enorme variedad de gustos que alberga el ser humano.

Desde que el uso de las playas comenzó a fomentarse podría escribirse un curioso historial sobre la indumentaria en ellas utilizadas por hombres y mujeres, que va desde los trajes de baño "completos", es decir, cubriendo todo el cuerpo, cerrados de arriba abajo (imágenes pintorescas de los primitivos "baños de

ola" santanderinos), hasta la indumentaria de mínima expresión que hoy lucen muchos bañistas, especialmente la sociedad femenina. En la playa, ni la mujer ni el hombre tienen complejos de ningún tipo. Pueden lucir ellas y ellos enormes "anchuras" sin la menor preocupación, incluso con desorbitados pectorales al aire que en cualquier otro lugar se esforzarían por ocultar e incluso intentarían disimular.

Curiosear desde el observatorio playero bajo una sombrilla a las cientos de personas que pasean en un sentido y otro junto al agua, representa un ejercicio comprobatorio de las excelencias o carencias de ellas y ellos en sus conformaciones corpóreas. Observar los atuendos playeros tan dispares en todo, en diseño, en cantidad de tela utilizada, en la enorme diversidad de colores, es también una forma divertida de tratar de adivinar, según sus gustos, la personalidad de cada bañista. Ellos con sus slips, sus bañadores cortos y los ahora tan en moda que llegan por debajo de la rodilla; ellas, con el bañador "de siempre" y, cada día en mayor profusión, con el bikini -muy utilizado por las "mayores"- y el tanga.

La observación playera se puede dirigir también a los bañistas que olvidaron darse en casa las

cremas protectoras y se las aplican en la playa; o al buen caballero que extiende la crema o los aceites por el cuerpo de su pareja; las féminas que se prueban los coloristas vestidos que ofrecen en sus continuas pasadas por la orilla del mar las docenas de vendedores de piel oscura que no tienen que preocuparse de tomar el sol para "broncearse"; también ofrecen relojes, bolsos, pañuelos, cinturones, gafas...

¿Y los niños? ¿Qué vamos a decir de los niños? Son de lo más pintoresco, variado, alegre y divertido de las playas (al margen, claro está, de esas "figuras" que se destacan por casi irreales y estrambóticas). El pequeño que, ante la desesperación de papás o abuelos, se obstina en no entrar en el agua y berrea ante cualquier intento de introducirle; la "sabandija" que se cuela entre las piernas de los bañistas camino del mar, ante la desesperación de sus progenitores; los abuelos que se las ven y se las desean ante los caprichos de la criaturita; no falta el pequeñín que a la hora reglamentaria se alimenta de mamá, ni tampoco la figura de la que espera serlo pronto y que ya pretende que su fruto "tome el sol" a través de su piel al aire libre; ni faltan las personas con movili-

dad reducida que entran con todo tipo de precauciones en el agua, bastantes de las cuales pueden hacerlo ayudadas por sistemas especiales que, afortunadamente, se van extendiendo por todas las playas, en las que se les destinan espacios reservados, protegidos del sol, a pocos metros del agua...

Hay bastantes bañistas que se esfuerzan en madrugar para llegar hasta la playa y colocar las sombrillas y sillas en primera fila, aunque luego no vayan a ocuparlas hasta mediodía o más tarde; así aparecen esas largas filas de sombrillas solitarias en cuya colocación se busca "reservar" el espacio situando un par de sillas o tres junto a ellas; y no falta quien, como si hubiera inscrito en el Registro de la Propiedad un determinado espacio arenoso, hace una marca rectangular en la arena en torno a los 24 metros cuadrados, colocando en el centro la sombrilla y dos sillas en sendos ángulos, y para decir que es buen patriota, incluso coloca una banderita española en la punta de la sombrilla plantada en la insólita "propiedad particular".

En fin, que las playas, además de hervidero humano, conllevan también la presencia de lo último en moda playera, las extravagancias de algunos asistentes, los deseos de todos de broncear la piel, incluso exponiéndola a horas desaconsejadas por el peligro de quemaduras, y una infinita variedad de costumbres reveladoras de la diversidad de gentes que en el estío acuden a pasar sus vacaciones junto al mar.

|CARTAS AL DIRECTOR| LEONARDO MARDONES

En el camino del orate

Señor director:

VIVO HACE CASI UNA DÉCADA EN SEGOVIA junto a mi mujer y mi hija. He tenido muchos oficios y, trabajando en uno de ellos, el de camarero, se cruzó en mi camino un personaje muy peculiar. Una mujer robusta, avanzada en años, cabello blanco, largo y despeinado, vociferan-

do ofensas a diestra y siniestra por la vía pública. Quedé estupefacto frente a la pasividad de mis conciudadanos, que luego de esconderse muchos de ellos del paso de aquella mujer, les pregunté, intrigado, acerca de tal personaje. Todos coincidieron en que era orate.

Cuán grande fue mi estupor cuando, con mi familia, decidimos vivir en el casco antiguo

y, como vecina, teníamos a dicha mujer. Han pasado casi cuatro años y no podemos más. No se puede dormir, estudiar, ni ver una película, ni siquiera conversar con tranquilidad. Policía local se lava las manos con Asistencia Social, y éstos con los parientes de aquella mujer. Yo no me quiero esconder ni tengo donde, vivo justo en medio del camino del orate.

|FRUTOS DE FRUTOS| MADRIGAL





[EL POSO DE LOS DÍAS] JOSÉ MARÍA PÉREZ DE COSSÍO

Que me quiten lo no bailado

ME LO DECÍA JUAN BENET una tarde en la que, con un espléndido atardecer como telón de fondo, escuchaba el cómo yo intentaba convencerle sobre las afinidades entre construir una presa y escribir una novela. Yo me adornaba describiendo el rebose del agua y el desparrame de la prosa, cuando la lluvia y el talento se humedecen en cada una de sus partes por igual. Como ingeniero de caminos canales y puentes que era, su mirada calculaba la resistencia de mis labios y la dividía por la vehemencia de mi aserto, para luego sacar la raíz cuadrada de los cigarrillos que llevaba consumidos. Quizás esto fuera lo que le inspirase el decirme: Mira Cossío, Quien necesita fumar para escribir, o bien lo tiene que hacer a lo Bogart, con el humo enroscado al ojo (lo cual determina un estilo bronco) o bien ha de soportar que el cenicero se lleve la casi totalidad del cigarrillo. A lo cual yo añadí: y probablemente una gran parte de la inspiración que, como el hombre, tiende a convertirse en cenizas, para no dejar más huellas que las que el viento dibuje al esparcirlas.

La escritura convertida en cenizas siempre me hace recordar la biblioteca de Alejandría, ya que imaginar la de Alonso Quijano con sus incontables caballeros encuadrándola con la piel de miles de aventuras en pos de los rincones más ocultos del espíritu, para ofrecérselos a su amada,

y así descubrir la otra cara de la vida, que no es cruz, ni siquiera canto, sino un estado en el que la locura y la cordura se abrazan en un sueño del que no se hace necesario despertar para saberse tan vivo como la propia vida.

Ya que se me hace difícil, como he dicho, imaginarme la Biblioteca de Alonso Quijano, que seguramente se convirtió en cenizas en cuanto Cervantes pasó su mano por los lomos de todos los volúmenes que contenía, solo me queda recordar la Biblioteca de Alejandría con esos cuarenta mil rollos que se perdieron en el incendio provocado por Julio Cesar. El fuego parece el destino final de las bibliotecas.

Se cuenta que Ptolomeo concibió una carta que luego envió a todos los soberanos y gobernantes de la Tierra, en la que les pedía que no dudasen en enviarle las obras de cualquier género de autores, poetas o prosistas, rétores o sofistas, médicos y advinos, historiadores y todos los demás. No solo se contentó con esta solicitud, sino que, ordenó, fuesen copiados todos los libros que se encontraran en las naves que hacían escala en Alejandría, que los originales fuesen retenidos y a sus poseedores se les entregaran las copias. A este fondo se le llamó "el fondo de las naves". Este fondo es el que me inquieta cuando me asalta el convencimiento de que el fuego no lo hizo desaparecer, sino que les trasladó a un estado de suspensión no visible ni palpable cobijado en las profundidades de la literatura universal. Como lo están todos los libros que Blaise Cendrars quería resumir en un volumen que proyectó y estuvo a punto de escribir en francés, cuyo título en castellano hubiera sido "Manual de la bibliografía de los libros jamás publicados y escritos". La presencia de la ausencia, me hace desaparecer en reflexiones que están al borde de abocarme a ese síndrome de Bartleby, en virtud del cual ciertas personas se niegan a escribir ni una sola línea, con el convencimiento de que con su silencio, son más útiles a la literatura que todo ese magreo del lenguaje que convierte en impúdico hasta el más ínfimo signo caligráfico. Existe una biblioteca llamada Brautigan en Burlington, Estados Unidos. Esta biblioteca lleva su nombre en homenaje a Richard Brautigan, escritor underground. La biblioteca Brautigan, reúne exclusivamente manuscritos que, habiendo sido rechazados por las editoriales a las que fueron presentados, nunca llegaron a publicarse, reúne pues esta biblioteca, solo libros abortados.

Ejercitando el circense más difícil todavía, he decidido enviar a Vermont, que es donde está Burlington, los libros que nunca he escrito. Ni admitidos ni rechazados me convierto así en un colega de Rulfo, cuando se silenció después de morírsele el tío Celerino, que era quien le contaba las historias.

[EL PUNTO] APULEYO SOTO

Veraneario 2011 (XXI)



LAS GAFAS VERDES DEL BURRO. A un burro le pusieron unas gafas verdes y empezó a comerse todo lo que encontraba a su paso, y no sólo las yerbas, hasta que se rompió los dientes. No sé si esta fábula moderna que me cuenta Vicente Oya, Cronista del antiguo Reino de Jaén, es verdad o mentira. No sé tampoco si todo el campo es orégano, pero bienvenida sea la fábula, que parece copiar la realidad si pensamos en Zapatero o Rubalcaba, tal para cual, dioses caídos en desgracia por su propia culpa. ¿Qué es lo que veían tan diferente y apetitoso de lo que ven ahora estos desengañados de última hora? Para el humorista Tono, jienense desternillante, campo era todo lo verde que estaba en torno de la ciudad, adonde iba el senderista ecológico y se lo zampaba, como Juan Comodoro, que buscando agua encontró petróleo y se murió de sed, o como el famoso Rey Midas, que convirtiendo en oro todo lo que veía se quedó sin comer. Aténganse a la fábula, lectores, porque tiene miga o moraleja, ese rabo de lagartija que el exquisito poeta Juan Ramón Jiménez les quería cortar a Esopo, Fedro y La Fontaine, pero no yo. La sabiduría popular dictará en otoño los presagios de las endosadas y endiosas-

das estadísticas. Y ustedes que las vean cumplidas. (Por burros ellos ¿o no?)

LAS LUCIÉRNAGAS BRILLANTES. Hay otra fábula que da que pensar y es la de la luciérnaga que brillaba en la noche ante la envidia de la serpiente que se la quería devorar. ¡Oh tristeza, el brillo de los listos y provechosos no lo soportan los arrastrados!

EL REY Y EL HALCÓN. ¿Cuento una más? La cuento. Un rey preguntó a sus consejeros por qué su halcón preferido no intentaba volar, para cazarle luego a tiro de ballesta.

-Córtale las ramas en las que se posa, le dijo uno, el más sabio.

Las cortó y el halcón voló. De la caza real posterior, nada se sabe.

Señores adelantados, será mejor que me calle por la evidencia de los hechos sucedidos. Una imagen vale más que mil palabras, lo dijeran o no Althusser, Platón o su porquero.

PLUMAS AJENAS. No intento adornarme con plumas ajenas en este Veraneario, aunque sé que muchos "pasar por sabios han querido con citar a los muertos que lo han sido". No es mi caso. La verdad se vale sola, en ocasiones como la que padecemos. El tiempo suele enmendarse a sí mismo. Felizmente.

El Rancho
DE LA ALDEGÜELA

CELEBRE SU BODA Y LAS FIESTAS FAMILIARES
EN EL RANCHO DE LA ALDEGÜELA
TORRECABALLEROS (SEGOVIA)

Teléfono de reservas: 921 401 060 // info@el-rancho.com www.el-rancho.com

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1958

PRESIDENTE - EDITOR
CARLOS HERRANZ CANO
CONSEJERA DELEGADA
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Director de Desarrollo
Aurelio Martín González

Gerente
Carlos Rebollar Herranz
Director Comercial
David Matarranz Casado
Responsable de Distribución
Miguel Casado Rubio

Director
Jesús Martínez Calle
Jefes de Sección
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos

Redacción, Administración y Publicidad
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)
40002 Segovia
Teléfono centralita: 921 43 72 61
Teléfono publicidad: 921 46 12 12
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

[VISTO Y NO VISTO] FOTO: KAMARERO

Moscas populares

El Partido Popular de Segovia celebró el inicio del nuevo curso político con una gran paellada popular (y nunca mejor dicho) en el municipio de Prádena. Silvia Clemente, Jesús Postigo y el resto de miembros del partido tuvieron que hacer frente a unas visitantes *non gratas*: las moscas. Los molestos insectos dípteros atacaron la paella y numerosos socios y simpatizantes que allí se congregaron tuvieron que espantarlas con los platos, para que éstas no se comieran el manjar que habían preparado sólo para ellos.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



LA REJA ART GALERY
SEGOVIA

Muestra de
Carmelina Pérez de Mendoza

La sala segoviana La Reja Art Galery acoge hasta el día 20 de septiembre la muestra 'Las raíces del cielo', de la artista Carmelina Pérez de Mendoza. *(Foto: El Adelantado)*.

FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA: HOY: Día y noche: Álvarez Herranz. Muerte y Vida, 2. (Frente Academia de Artillería).
MAÑANA: Día y noche: García Carretero. Cervantes, 27. (Junto Acueducto).
EL ESPINAR: Esta semana, farmacia en Avenida Hontanilla, 18.
OTRAS LOCALIDADES: Las 24 horas, las oficinas de las localidades de Cantalejo, Ayllón, Torre Val y La Granja.
De 10,00 a 22,00 horas, las de Fuentesauco, Zarzuela del Pinar y Santiuste.
De 10,00 a 20,00 horas, la de Villacastín.

AGENDA4

Centro de Reconocimiento Médico
vidaechea optico
San Agustín 16 (frente policlínico) Tel. 921 46 29 51

Permisos de conducir
Permisos de armas
Licencias... Etc...

HOY

2 septiembre de 2011

Faltan 122 días

Santorál

Santos: Antolín, Hermógenes, Zenón y Raquel.
Día de Ceuta.

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL 921431212
COMISARÍA DE POLICÍA ...921414700
PROTECCIÓN CIVIL 921759115
GUARDIA CIVIL 062 Y 921426363
INF DE CARRETERAS 921417131
BOMBEROS SEGOVIA 921422222
BOMB. COCA 921586132
BOMB. SEPÚLVEDA 921540000

Servicios sanitarios

EMERGENCIAS 061
HOSPITAL GENERAL 921419100
HOSP. POLÍCLINICO 921419100
H. MISERICORDIA 921460115-16
CRUZ ROJA 921440202
URGENCIAS 921440702
INFOCÁNCER (GRATUITA)
(24 HORAS) 900100036

Transportes

RADIO TAXI 921445000
ESTACIÓN RENFE 902240202
ESTACIÓN DE
AUTOBUSES 921427707

Otros

EMERGENCIAS 112
TURISMO 921460334
AYUDA A LA VIVIENDA
(JUNTA CYL) 902 22 88 88
CORREOS 921461949

Instituciones

SUBDELEGACIÓN G. 921759000
JUNTA CASTILLA Y LEÓN ..921417384
DIPUTACIÓN 921113300

AYUNTAMIENTOS

SEGOVIA 921419800
AYLLÓN 921553000
CANTALEJO 921520001
CANTIMPALOS 921496009
CARBONERO EL MAYOR ..921560002
COCA 921586011
EL ESPINAR 921181700
FUENTEPELAYO 921574000
MOZONCILLO 921577392
NAVALMANZANO 921575002
N. ASUNCIÓN . 921580036
NAVAS DE ORO 921591000
PALAZUELOS
DE ERESMA 921449354
RIAZA 921551016
SAN ILDEFONSO 921470018
STA. MARÍA LA REAL
DE NIEVA 921594036
SEPÚLVEDA 921540000
TURÉGANO 921500000
VILLACASTÍN 921198008

EXPOSICIONES

Las huellas de la Química

Muestra 'Las huellas de la Química, las huellas de Segovia', en la Biblioteca de la Academia de Artillería. Hasta el 16 de noviembre. Información, en el Centro de Recepción de Visitantes (Azoguejo, 1).
ACADEMIA DE ARTILLERÍA

Comunidad de Ciudad y Tierra de Segovia

La Casa de la Tierra (Plaza de la Tierra) acoge la exposición 'La Comunidad de la Ciudad y Tierra de Segovia, pasado, presente y futuro'. Hasta el mes de diciembre.
CASA DE LA TIERRA

Vidrieras de la Catedral de Segovia

Primera vidriera restaurada en la Catedral del grupo del S. XVI en el que trabaja el equipo de Vetraria Muñoz de Pablos. Hasta septiembre.
CATEDRAL DE SEGOVIA

Juan Luis Misis

Muestra fotográfica 'Baja - sube', de Juan Luis Misis. Hasta el 30 de septiembre.
GALERÍA "UN ENFOQUE PERSONAL"

Carmelina Pérez de Mendoza

Muestra 'Las raíces del cielo', de la artista segoviana Carmelina Pérez de Mendoza. Hasta el 20 de septiembre.
LA REJA ART GALERY

Fernando Arranz López

Muestra permanente del ceramista Fernando Arranz López (1900-1967), en la sala de exposiciones del Museo de Segovia.
MUSEO DE SEGOVIA

Gregorio Arnanz Rodríguez

Hasta noviembre, muestra del ceramista Gre-

gorio Arnanz Rodríguez. Visitas guiadas y gratuitas los domingos a las 12.00 h. a cargo de Carlos Arnanz Ruiz, comisario de la exposición "Gregorio Arnanz, ceramista segoviano". Inscripciones y citas en el teléfono 921460207.
MUSEO RODERA ROBLES

Colección Granados

Hasta el 7 de noviembre, la muestra "Semblantes. Colección Granados".
TORREÓN DE LOZOYA

Isabel Albertos Johnston

La muestra 'El miedo a ser invadido', de la artista Isabel Albertos, podrá disfrutarse en el Torreón de Lozoya hasta el 11 de septiembre.
TORREÓN DE LOZOYA

Exposición de bordado

Hasta el 4 de septiembre, exposición-taller de bordado segoviano de Ana María Santos).
CARBONERO EL MAYOR

Ricardo Renedo

Pinturas de Ricardo Renedo hasta el 4 de septiembre en el salón de plenos del Ayuntamiento de la localidad de Duruelo.
Horario: de 12.00 a 14.00 h. y de 19.00 a 21.00 horas.
DURUELO. AYUNTAMIENTO

Carlos León

Muestra "Fuego, lluvia y cenizas", de Carlos León, en la galería ArteSonado, hasta el 14 de septiembre.
REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO. GALERÍA ARTESONADO

Colectiva

Colectiva "Un verano para recordar", con obras de trece reputados pintores nacionales y extranjeros con el estío como fuente de inspiración.

Además se exhiben tres esculturas originales de Dalí, Víctor Ochoa y Eduardo Ortiz. Hasta el 30 de septiembre.
REAL SITIO. HOTEL ISABEL DE FARNESIO

Muestras

Exposiciones del "Taller Maumejean. Colección de la Real Fábrica de Cristales", con bocetos y vidrieras de este singular taller de vidrieras, uno de los más importantes de España y Francia entre los siglos XIX y XX.
REAL SITIO. MUSEO DEL VIDRIO

Xonia Wunsch

Óleos y grabados de Xonia Wunsch en la Posada Real de Las Vegas de Requijada. Es necesario concertar cita en tlf.: 620761550. Lunes cerrado.
REQUIJADA. POSADA REAL DE LAS VEGAS

Daniel Gil Martín

La muestra 'De cerca' del pintor Daniel Gil Martín viaja al Centro Social Caja Segovia en Santa María la Real, hasta el 6 de septiembre, de lunes a sábado de 19 a 21 h.
SANTA MARÍA LA REAL DE NIEVA. CLAUSTRO

Jesús Santos

Muestra de monotipos 'Tiempos íntimos', de Jesús Santos, en el centro de turismo rural Laureana Marcos. Hasta el día 25 de octubre.
TIZNEROS. CENTRO DE TURISMO LAUREANA MARCOS

Actuamos 2011

VIERNES 2: • REQUIJADA • MATA DE QUINTANAR • NAVAS DE RIOFRÍO • SÍGUERO • ADRADOS • VALLERUELA DE PEDRAZA • CABALLAR • VILLAGONZALO DE COCA • COBOS DE SEGOVIA

www.restauranteduque.es

C/ San Agustín, 27

921 463 314
618 804 282

Salones elegantes y señoriales

Cóctel de bienvenida en el Patio del Homenaje (para más de 100 personas, te invita La Floresta)

Cocina de calidad con un servicio esmerado

Discoteca

PALACIO DE LA FLORESTA

tu Boda con la garantía Duque

CARTELERA DE CINE

ARTE7

Phibeas and Ferb (80 m.)

Viernes, 18.15, 20.15 y 22.15 h.; sábado, 16.15, 18.15, 20.15 y 22.15 h.; domingo, 16.15, 18.15 y 20.15 h.; y de lunes a jueves, 18.15 y 20.15 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Conan el bárbaro (117 m.)

Viernes y sábado, 00.15 h.; y de domingo a jueves, 22.15 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

Cowboys and aliens (118 m.)

Viernes, 19.30, 22.00 y 00.15 h.; sábado, 17.00, 19.30, 22.00 y 00.15 h.; domingo, 17.00, 19.30 y 22.00 h.; y de lunes a jue-

ves, 19.30 y 22.00 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Super8 (114 m.)

Viernes, 18.00, 20.15, 22.30 y 00.40 h.; sábado, 15.50, 18.00, 20.15, 22.30 y 00.40 h.; domingo, 15.50, 18.00, 20.15 y 22.30 h.; y de lunes a jueves, 18.00, 20.15 y 22.30 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

La piel que habito (120 m.)

Viernes, 19.00, 21.30 y 00.00 h.; sábado, 16.30, 19.00, 21.30 y 00.00 h.; domingo, 16.30, 19.00 y 21.30 h.; y de lunes a jueves, 19.00 y 21.30 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

Animal united (3D) (93 m.)

Viernes, 18.00 y 20.00 h.; sábado y domingo, 16.00, 18.00 y 20.00 h.; y de lunes a jueves, 18.00 y 20.00 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Destino final 5 (3D) (92 m.)

Viernes y sábado, 22.00 y 00.00 h.; y de domingo a jueves, 22.00 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

Lo contrario al amor (105 m.)

Viernes, 18.15, 20.15, 22.15 y 00.15 h.; sábado, 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 y 00.15 h.; domingo, 16.15, 18.15, 20.15 y 22.15 h.; y de lunes a jueves, 18.15, 20.15 y 22.15 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Destino final 5 (92 m.)

Viernes, 18.30, 20.30 y 22.30 h.; sábado, 16.30, 18.30, 20.30 y 22.30 h.; domingo, 16.30, 18.30 y 20.30 h.; y de lunes a jueves, 18.30 y 20.30 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

El Origen del Planeta de los Simios (107 m.)

Viernes y sábado, 00.20 h.; y de domingo a jueves, 22.20 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

CINEBOX

Destino Final 5

Todos los días, 18.05, 20.05 y 22.05 h.; sábado, 00.05 h.; y sábado y domingo, 16.05 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Phineas y Ferb a través de la segunda dimensión

Todos los días, 18.10, 20.10 y 22.10 h.; sábado, 00.10 h.; y sábado y domingo, 16.10 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Animal united (3D)

Todos los días, 17.50 y 19.50 h.; sábado y

domingo, 15.45 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Conan el bárbaro (3D)

Todos los días, 21.50 h.; y sábado, 00.15 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

Cowboys & aliens

Todos los días, 19.00 y 21.30 h.; sábado, 00.00 h.; y sábado y domingo, 16.30 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Super8

Todos los días, 18.00, 20.15 y 22.30 h.; sábado, 00.45 h.; y sábado y domingo,

15.55 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Los pitufos

Todos los días, 17.50 h.; sábado y domingo, 15.50 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Capitán América: el primer vengador

Todos los días, 19.50 y 22.20 h.; y sábado, 00.40 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Lo contrario al amor

Todos los días, 18.00, 20.10 y 22.15 h.; sábado, 00.25 h.; y sábado y domingo,

16.00 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Zooloco

Todos los días, 17.45 h.; y sábado y domingo, 15.45 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

El origen del planeta de los simios

Todos los días, 19.45 y 22.00 h.; y sábado, 00.20 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Álvaro Chavarri

Muestra de collages de Álvaro Chavarri Colón de Carvajal en La Galería del Rancho, en Torrecaballeros. Hasta el 25 de septiembre.

TORRECABALLEROS. LA GALERÍA DEL RANCHO

Lola Catalá

Muestra de acuarelas y obra gráfica de Lola Catalá, artista estrechamente ligada con la provincia de Segovia, en la sala Enquadres, en c/ Bajada de la Libertad, 7, de Valladolid. Hasta el 27 de septiembre.

VALLADOLID. SALA ENQUADRES

OTRAS ACTIVIDADES

Fiestas patronales

Fiestas en honor de San Mateo en el barrio de Nueva Segovia. Hoy, a partir de las 11.30 h., parque infantil en la plaza del barrio y a las 15.00 h., macarronada en la cervercía Universal. Por la tarde, a partir de las 17.00 h., parque infantil en la plaza del barrio, seguido de torneo de mus, fiesta de la espuma, fiesta flamenca, actuación del monologuista Sergio de Miguel en la bolera y verbena con la orquesta Tritón.

SEGOVIA. BARRIO NUEVA SEGOVIA

Catorcena de San Clemente

Actos y actividades organizados con motivo de la Catorcena de San Clemente. Hoy viernes, a las 18.30 h., conferencia sobre el templo y las pinturas de la capilla de la Paz, a cargo de Santos Sancristóbal Sebastián. A continuación, sobre las 19.30 h., santo Rosario seguido de Eucaristía.

SEGOVIA. IGLESIA DE SAN CLEMENTE

Cultos religiosos

Todos los viernes del mes de septiembre, a las 22.00 h. en la iglesia de las Monjas Dominicas, canto-oración de completas y Salve.

SEGOVIA. MM DOMINICAS

Difusión cultural

Actividades culturales subvencionadas por la Diputación Provincial, la Junta de Castilla y León y los ayuntamientos de la provincia. Hoy viernes, a las 18.30 h., teatro infantil con Tamanka en **Requijada** (Santiuste de Pedraza); 19.00 h., teatro infantil con Mutis Teatro en **Mata de Quintanar** (Cabañas de Polendos); 19.00 h., música tradicional con Tirotaiteiro en **Navas de Riofrío**; 20.30 h., teatro para todos los públicos con Zereia en **Siguero**; 22.00 h., danza regional castellana con el grupo Biello en la Plaza Mayor de **Adrados**; 22.00 h., música popular con La Troupé de la Merced en **Valleruela de Sepúlveda**; 23.00 h., música moderna con Boleros + Los Moscones en **Caballar**; 23.00 h., música popular con Mavi en **Villagonzalo de Coca** (Coca) y 23.59 h., música popular con la orquesta Phaser en **Cobos de Segovia**.

VARIAS LOCALIDADES

CONVOCATORIAS

Ayuda contra la hambruna

Unicef Segovia hace una llamada a la ciudadanía para paliar la gravísima situación que está viviendo la zona del Cuerno de África por la hambruna que padece la población a causa de la sequía. Esta ONG ha abierto una cuenta en Caja Segovia en la que se pueden ingresar los donativos.

SEGOVIA. UNICEF

Premios de fotografía 'Cada lugar, una historia'

La Fundación Patrimonio Histórico convoca, en colaboración con Sercam, la primera edición de los Premios de Fotografía 'Cada lugar, una historia'. El plazo se cierra el 6 de septiembre.

SEGOVIA



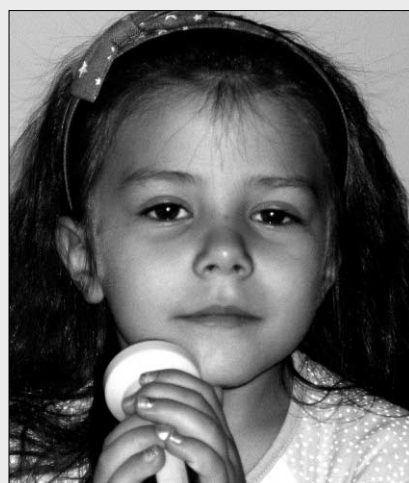
AGENDA SOCIAL



Cumpleaños. Soraya, la niña más guapa de cuéllar, ha disfrutado mucho, con sus tres añitos, en las fiestas de la villa de Cuéllar.

Maestría.

Con motivo de las fiestas patronales de **Cantimpalos**, sin perder la tradición, la peña 'El Fuelle' degustó su almuerzo estrella compuesto por huevos, lomo y chorizo, que elaboraron dos maestros cocineros **Manolo y Germán**. De postre, sandías y melones de la huerta de Manolo, un funcionario que en sus ratos libres disfruta dedicándose a la horticultura y avicultura.



Cumpleaños. Esta preciosidad se llama **Flora** y ayer 1 de septiembre cumplió 5 añitos. Sus papás, su hermana Lorena y toda su familia le desean mucha felicidad.



Cumpleaños. Felicidades, **Néstor**. que pases un muy feliz día en compañía de todos los tuyos y te hagamos muchos regalos. Besos.

Boda. ¿Te casas?

¡¡¡Ó... qué asco!! Deseamos que pases un día muy especial. De todo corazón tus compis: 'la mami chula', 'la pancetitas' y 'el cari' David. Te deseamos que sea muy... muy... muy... feliz. ¡Ah! y que a partir de ahora no ganes nunca más al parchís. Javi, te has ganado el cielo. Felicidades a los dos.



Cumpleaños. Hoy es un día especial para nuestro peque y de parte de todas las personas que te quieren ¡muchas felicidades, **Javier!** en tu quinto cumpleaños. No cambies nunca, amor.



Este grupo de amigos se lo pasó de lo lindo en las fiestas de Cuéllar.

Restaurante Edulis
Lunes cerrado por descanso.
Perdonen las molestias.

Menú diario

921 49 31 23
c/ Los Huertos nº 3
ENCINILLAS
(Aparcamiento propio)

PARTICIPACIÓN Gratis en Agenda

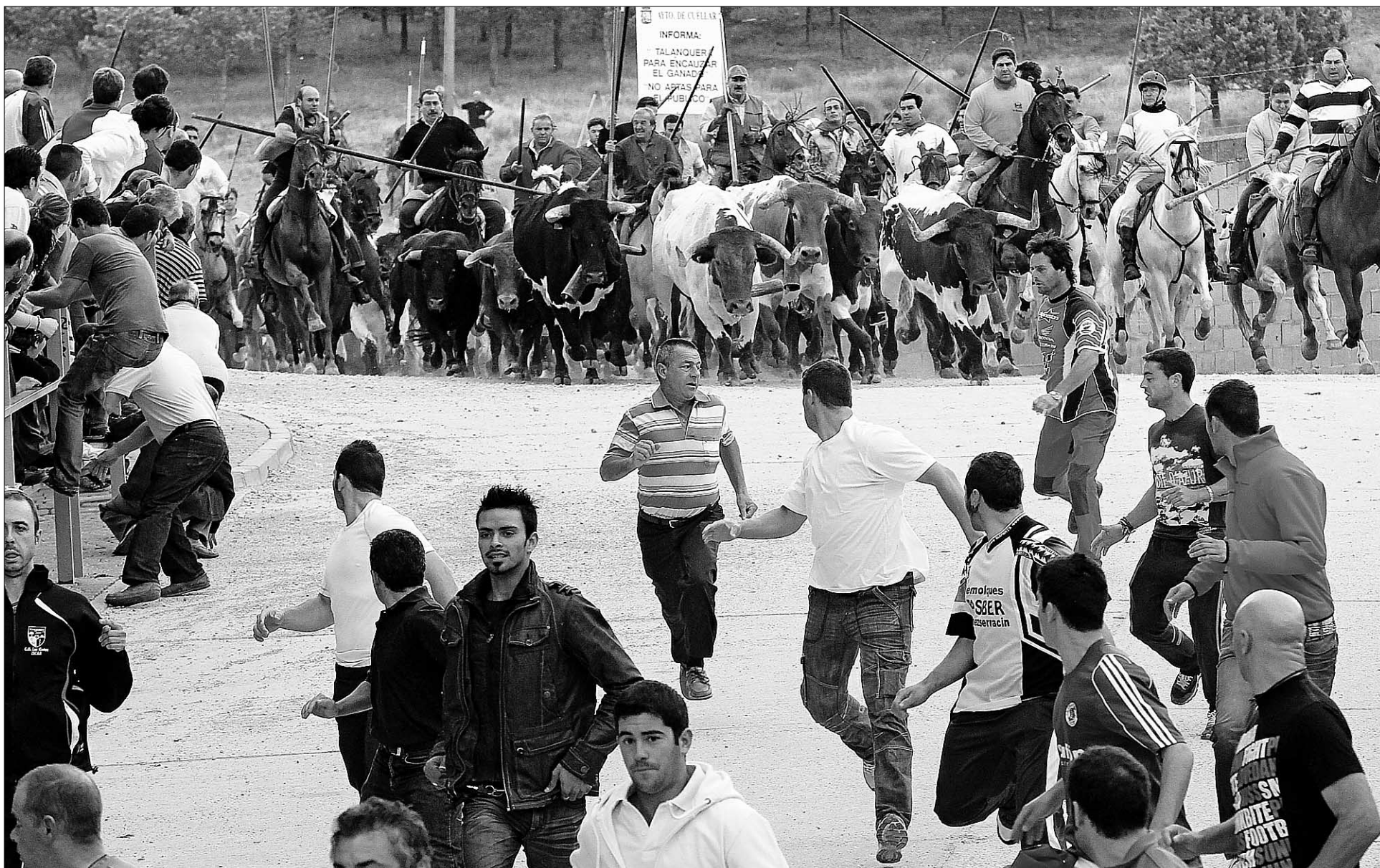
Los interesados en ver publicados en esta sección sus fotografías y textos pueden enviarlos por correo, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI a: EL ADELANTADO DE SEGOVIA: 'Agenda Social', c/ Morillo, 7 (Junto Jardín Botánico). 40.006 Segovia, o al correo electrónico adelantado@eladelantado.com

AQQUEDUCTO
restauración segoviana

Avda. Padre Claret, 2 - 4
921 43 69 12
www.aqqueducto.com

Bodas
Celebraciones familiares
Reuniones de trabajo

- Cuidamos hasta el más mínimo detalle
- Contamos con dos espacios totalmente independientes para que gocéis de la privacidad que buscáis y contéis con un espacio diseñado especialmente para vuestras necesidades
- El menú es amplio, adaptado a todos los gustos, con diferentes opciones para elegir entre diferentes platos
- La tranquilidad, y el silencio que invita a la concentración, crean un ambiente ideal para las reuniones de trabajo, seminarios ...



Los novillos de Escudero de Cortos, que protagonizaron el último encierro de las fiestas cuellaranas, al comienzo del tramo urbano de la villa, en la zona conocida como 'El Embudo'. / GABRIEL GÓMEZ

El ciclo de encierros finalizó con un quinto tranquilo y sin incidentes

Positivo el balance en la enfermería donde ayer no hubo que realizar ninguna atención médica en el festejo

NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR

El quinto y último de los encierros puso ayer fin al primer ciclo organizado por el propio Ayuntamiento. Un quinto encierro tranquilo y que discurrió sin incidentes.

Los novillos de Escudero de Cortos partieron, como es tradicional, a las 8 de la mañana de los corrales del Puente del Segoviano, con mucha fuerza. Uno de ellos provocó situaciones de peligro entre espectadores y caballistas al salir hacia el lado derecho. De inmediato los caballistas recogieron el ganado que continuó tranquilo y agrupado todo el recorrido campestre. Modélico el paso de Las Máquinas.

Agrupados y arropados por los caballistas los novillos emprendieron la bajada de El Embudo y continuaron de manera rápida por el recorrido urbano. Dos novillos tomaron la cabeza estirándose la manada y quedando uno de ellos

rezagado hasta la entrada al coso taurino.

El último encierro también permitió a los corredores poder disfrutar de las reses con carreras muy emocionantes a punta de pitón en muchos de los tramos.

Ya en la plaza los toros fueron recogidos en los corrales para la novillada fin de feria que tuvo lugar por la tarde. Aficionados y re- cortadores disfrutaron de los novillos, aunque con menos participación que en el día anterior.

El inicio del mes de septiembre se hizo notar en las calles con menos público en las talanqueras y en la Plaza de Toros. El baile de rueda previo a este último encierro contó con gran animación y participación y estuvo amenizado por los Hermanos Ramos y la Peña El Embudo.

ENFERMERÍA La limpieza y la tranquilidad del encierro de ayer



Los caballistas estuvieron atentos para recoger el ganado en el tramo campero de Las Máquinas. / GABRIEL GÓMEZ

AL DÍA | EL PP CELEBRA EN PRÁDENA UNA JORNADA DE CONVIVENCIA

El secretario general del PP de Castilla y León, Alfonso Fernández Mañueco, aseguró ayer en la localidad segoviana de Prádena que la reforma constitucional pactada por PSOE y PP, que limita el endeudamiento público,

"garantiza el mantenimiento del Estado del Bienestar". Fernández Mañueco asistió en Prádena a la paella con la que tradicionalmente abre el curso político el PP de Segovia, una cita a la que han acudido cerca de 800 militantes y

cargos públicos del PP, entre ellos la consejera de Agricultura, Silvia Clemente, y el presidente del PP de Segovia y presidente de la Diputación Provincial, Francisco Vázquez.



se vivió también en la enfermería donde el cirujano jefe, Pablo Vázquez y su equipo no tuvieron que realizar ninguna atención. Los festejos de este año se han caracterizado por la falta de incidentes y heridos, lo que satisface al Ayuntamiento como organizador. Solo en el concurso de cortes la recordadora Carolina Delgado recibió un pitonazo en el glúteo y el resto de festejos se han saldado con contusiones y raspones.

En el apartado veterinario, en el encierro del martes hubo tres caballos corneados por los novillos de Peralta.

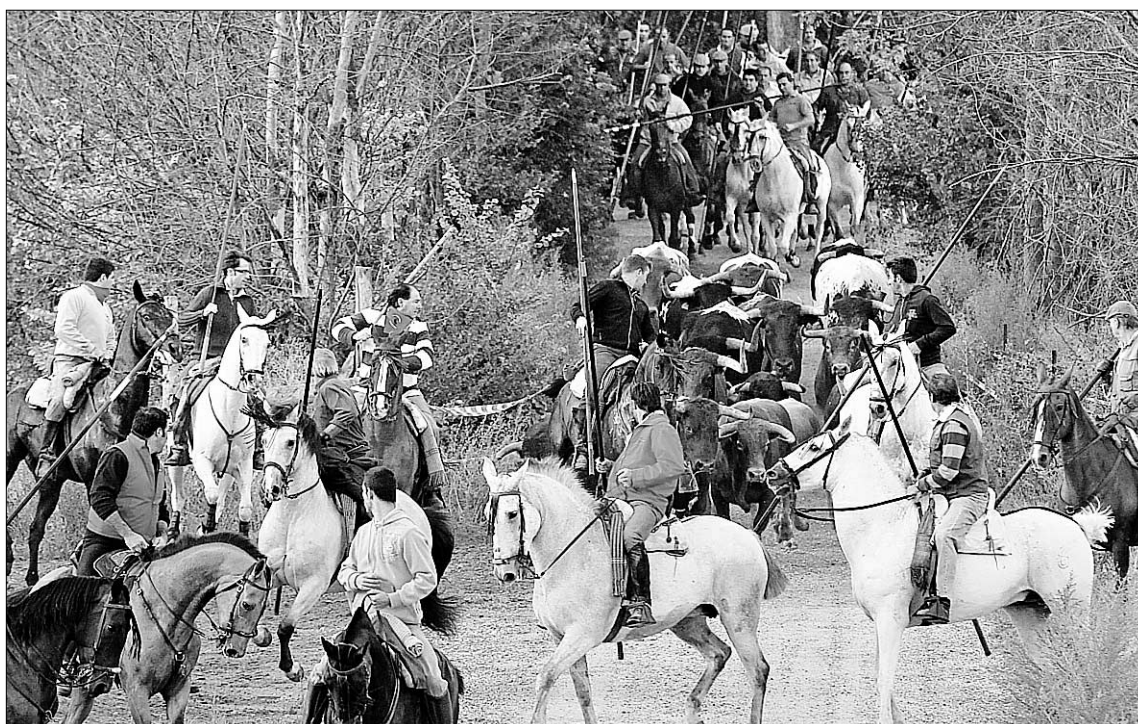
Las Asociaciones y Peñas Taurinas hicieron un primer análisis positivo del ciclo, balance que realizarán más en detalle en los próximos días. Todas ellas continúan con su punto de vista favorable hacia la autogestión de los encierros y festejos taurinos cuya continuidad dependerá de los resultados económicos de esta primera experiencia en la organización por parte del Ayuntamiento

TROFEOS La Asociación Encierros de Cuéllar reunirá hoy a las 13.30 horas al jurado que determinará cuál es la ganadería premiada con el trofeo al mejor encierro de las fiestas de 2011. Por su parte, la Peña Taurina El Encierro mantendrá también un encuentro la próxima semana, para determinar si alguno de los toros de esta feria taurina es merecedor del trofeo al Toro Bravo. A finales de septiembre, como es habitual, la peña tiene previsto celebrar una nueva edición del Foro de los Encierros.

La siguiente cita festiva en el municipio será el 29 de septiembre, festividad del patrón San Miguel. Una jornada en la que cuellaranos y visitantes volverán a ver correr vaquillas en sus calles.



Los novillos motivaron bonitas carreras poco antes de alcanzar la Plaza de Toros. / ALBERTO BENAVENTE



Bonita estampa del encierro en su recorrido campestre, en la zona del puente del Botiller. / GABRIEL GÓMEZ

agenda
FARMACIAS DE GUARDIA
Farmacia F.Redondo

(Avda Camilo Jospé Cela , hasta el 2 de septiembre)

Farmacia F.J. Alcaraz

(C/ Resina , hasta el 11 de septiembre)

CONVOCATORIAS
Del 9 al 11 de septiembre fiestas en Escarabajosa de Cuéllar.
Viernes, 9 de septiembre

17:00 hs. Torneo de Tute y Mus

Desde 17:00 hs. Parque infantil

23:00 hs. Velada musical con MDR

Sábado, 10 de septiembre

12:00 hs. Misa en Honor a Ntra. Sra. La Nueva

Procesión amenizada por "Los Guti"

13:30 hs. Refresco popular

17:00 hs. XVIII Carrera Motor Bike

19:30 Banda Municipal de Música de Cuéllar

Colabora: Diputación Provincial de Segovia

23:00 hs. Velada musical "José A. Pahino"

Domingo, 11 de septiembre

12:00 hs Misa

13:00 hs. Juegos Infantiles

17:00 hs. Finales de Tute y Mus

18:00 hs. Actividades múltiples

20:30 Chocolatada y música "Fin de Fiesta"

MONUMENTOS Y MUSEOS
Oficina de Turismo en el

Castillo... 921 14 22 03.

Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

Centro de Interpretación del Arte
Mudéjar. Iglesia de San Martín:

Sábados, domingos y festivos.

Grupos concertar visitas. Nos

ofrece un paseo por la sociedad

medieval mediante la imagen y el

sonido.

Ciudadano @delantado


►Opina sobre el desarrollo de las fiestas de la villa en
www.eladelantado.com



Agencia Funeraria
Santa Teresa & La Purísima



NUEVO TANATORIO EN CUÉLLAR

TELÉFONOS DIRECTOS 24 HORAS
902 02 23 24 / 921 14 08 16 / 921 14 03 27

Dispone de:

- Cuatro Salas Velatorio.
- Amplio Hall.
- Cafetería.
- Gran Aparcamiento.
- Atención y servicio permanente 24 horas.

**TARIMAS Y PUERTAS**

TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



CUÉLLAR 2011

LAS IMÁGENES

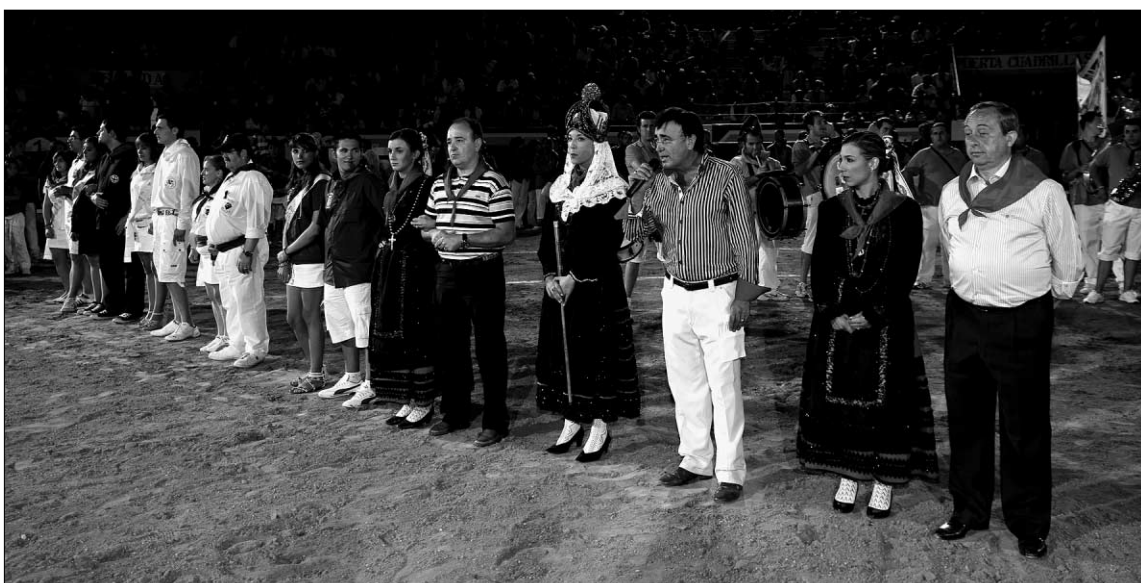


Fin de fiesta en la villa

NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR
La tradicional tronadera y baile de rueda fue la protagonista en las actividades posteriores al encierro. Partió a las 13.00 horas de la Plaza Mayor descendiendo con las bandas de todas las peñas oficiales por la calle San Pedro para después desde la Plaza de Los Coches y por las calles Parras y Santa Cruz volver de nuevo al punto de origen donde se cerró con la interpretación y baile del A por Ellos. Mucha participación en esta actividad de personas de todas las edades. Al concluir los participantes y peñistas pudieron degustar

la tradicional limonada y bollos que ofrece cada año el Ayuntamiento en esta última jornada de fiestas.

Tras la novillada con picadores la Plaza de Toros acogió el desfile final de las peñas y pandas oficiales y la entrega de placas conmemorativas. Ya en el ruedo la corporación, miembros de las peñas y la corregidora y las damas de 2011 bailaron al ritmo del "A por ellos". Después los fuegos artificiales fin de fiesta a cargo de Pirotécnia Xaraiba desde El Castilviejo y la actuación de la orquesta Tucan Brass.



CUÉLLAR 2011

LA CORRIDA

Interesante novillada como colofón

López Simón (dos orejas) salió en hombros, Víctor Barrio un apéndice y Félix de Castro se fue de vacío

FICHA

LOS NOVILLOS

De Escudero de Cortos, terciados y bonitos de lámina. Cumplieron en varas con medido castigo y llegaron a la muleta con fijeza, nobleza y justos de fuerzas. Resultaron manejables los cinco primeros y excelente el sexto, repetidor y de más largo recorrido.

LOS NOVILLEROS

Félix de Castro, de blanco y oro, dos estocadas, pinchazo y metisaca (aviso y palmas) y pinchazo y estocada (ovación).

Víctor Barrio, de verde botella y oro, cuatro pinchazos y estocada (aviso y palmas) y estocada (aviso y oreja).

López Simón, de blanco y oro, bajonazo y estocada (oreja) y estoconazo y descabello (dos avisos y oreja). Salió en hombros.

LA PLAZA

Registró algo menos de media entrada en tarde nublada y de grata temperatura. Presidió muy ajustado al reglamento Juan Pablo de Benito. Corregidora de las fiestas y damas de honor, espléndidas de garbo, palmito y belleza luciendo la clásica mantilla española. La banda de música de Cuéllar con maestría y sentimiento en la interpretación de los pasodobles toreros.

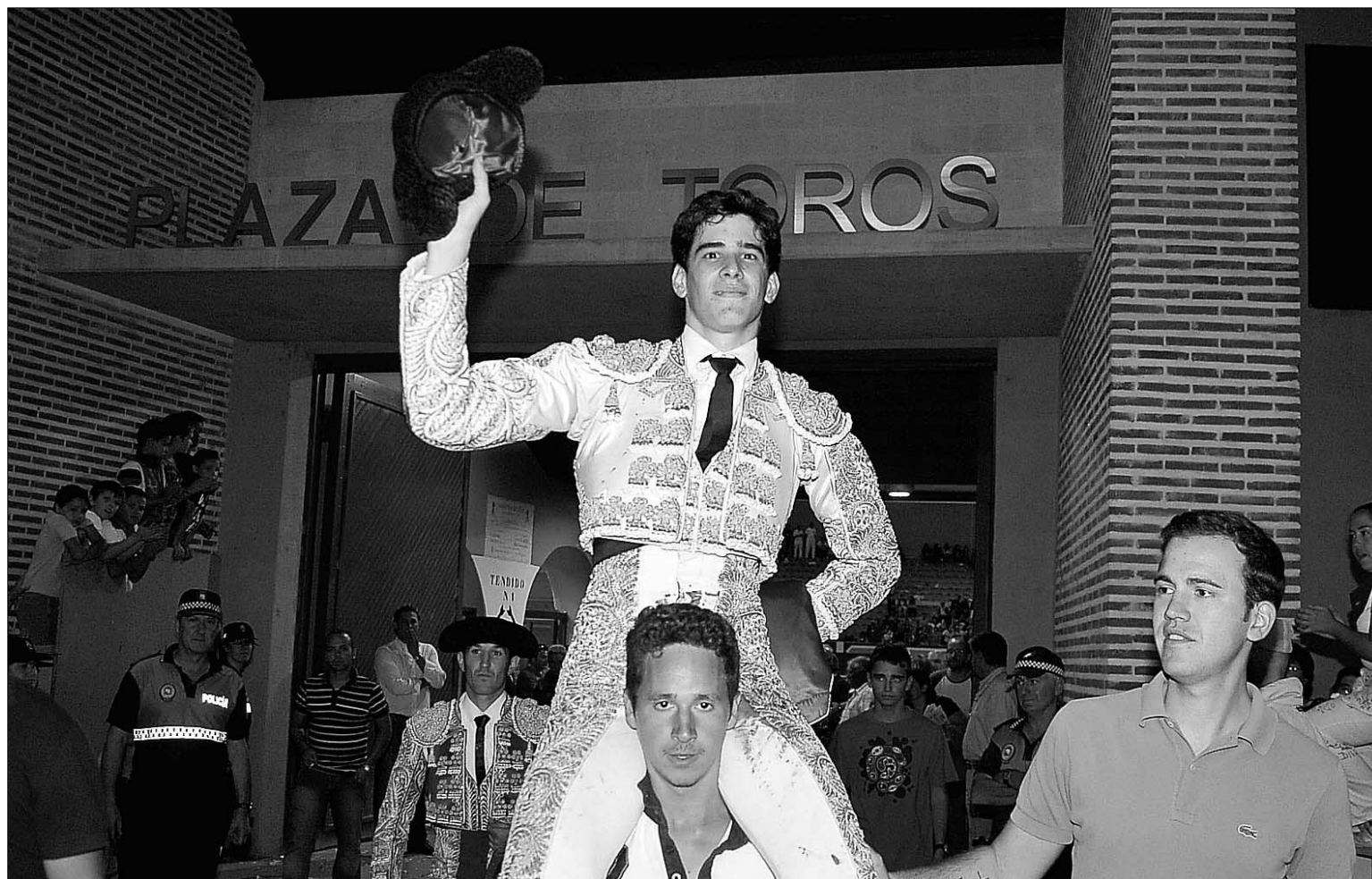
PABLO PASTOR / CUÉLLAR

Finalizó la feria taurina de Cuéllar con el quinto festejo, novillada con picadores que deparó torería y fallo a espadas. Los novilleros desarrollaron faenas de clase torera y se mostraron "pinchavvas" a la hora de la verdad. Lástima.

FÉLIX DE CASTRO El de Medina del Campo es torero de sentimiento y gusto que multiplica las acciones aportando un torero que transmite emotividad. Excelentes lances con media verónica y revolvera. Tandas por el pitón derecho que se repiten con éxito y son correspondidas con olés y música. Instrumenta naturales con buen son del novillo al que ajusta el mulero al ritmo y cadencia del viaje. Faena bien concebida y ejecutada con gusto y relajo y pésimamente rematada con la espada. Fue aplaudido.

Con el cuarto de la tarde dos buenos lances y quite de Víctor Barrio. Correcto el toreo de Félix de Castro por la estética, colocación y la mano acompasando el recorrido del astado que por cierto iba más hacia fuera que hacia dentro. Toreó muy bien el vallisoletano con una tanda de naturales realmente espléndidos. Derechazos bien trazados y rematados. Faena correcta en lo esencial y en puntos básicos que hacían presuponer mejor resultado, pero la espada de nuevo le privó del esperado éxito.

VÍCTOR BARRIO Numerosos paisanos procedentes de todos los puntos geográficos segovianos hicieron acto de presencia en el coso cuellarano para aplaudir y animar al torero. Las cosas salieron tan sólo regular. Lances de finos conceptos al primer novillo de su lote con quite por chicuelinas. Genuflexo por bajo para estirar la planta de cuajar series de pases en redondo entre aplausos. Dos series más y tanda de exquisitos naturales con temple y largo recorrido. Lo estro-



Salida en hombros de López Simón tras alcanzar el éxito en el último festejo de feria. / ALBERTO BENAVENTE



Félix de Castro ejecutó un excelente toreo y mató pésimamente. / A. BENAVENTE



Víctor Barrio toreó con mucha clase a sus dos novillos. / A. BENAVENTE

peó con la espada. Palmas.

Dispuesto a todo salió ante el quinto novillo del festejo al que saludó con dos buenos lances y quite a pies juntos de excelente concepto. Redondos que se ovacionan, tanda de muleros con calidad y estética, pose torera que se corresponde con un buen toreo en el cual prevaleció una tanda extraordinaria con pectoral de cierre. Naturales de clase especial y dos muleros ligados de cartel de toros. Más toreo en redondo, más detalles toreros y faena clásica para lograr el meritorio premio de una oreja.

LÓPEZ SIMÓN Exquisito en el toreo y clásico en los conceptos. Tres lances a pies juntos y cuatro abierto el compás. Comienzo de una tarde pletórica con el beneplácito de la concurrencia. De rodillas en el centro del ruedo pases por alto y dos más en redondo con pectoral. Transmite emotividad y un cierto grado de complicidad al res-

petable, eso que se denomina salir de la plaza toreando. Naturales de lenta ejecución, largos y manones. Hay ritmo, concordia y colaboración mutua entre torero y novillo. El público estuvo entregado al novillero madrileño a quién aplaudió continuamente. Faena de excelentes componentes, muleros variados, trincheras, pectorales,

molinetes y gran faena que deslució en parte con la espada. Oreja.

Con el que cerraba plaza y feria taurina, dos únicos lances. Faena de inspiración con muchos muleros de enorme torería, cruzado y dando la distancia al novillo, el mejor del encierro, trazados, medidos y gratificantes fueron sucediéndose los pases por uno y

otro pitón. Relevante el toreo al natural por la sencilla ejecución, armonía y gusto torero. Enorme faena matizada, lucida, esplendorosa. La plaza un clamor y el torero artista y consecuente. Fenomenal faena culminada con un estoconoza y demora en doblar el animal. Otra oreja y salida en hombros.



¡Asóciate!

una sonrisa es salud

902 10 10 65

www.medicusmundi.es **medicusmundi**

CUÉLLAR 2011

IMÁGENES DE LA JORNADA TAURINA



1. Último paseíllo de la Feria Taurina de Cuéllar 2011. **2.** López Simón firmando autógrafos a unos aficionados infantiles. **3.** La Banda de Música de Cuéllar fue protagonista importante de la feria taurina. **4.** Componentes de una peña degustando unos exquisitos dulces cuellaranos. / FOTOS: ALBERTO BENAVENTE

SU MAÑANA ES HOY

Colabora:

902 40 07 07 - www.manosunidas.org

Manos Unidas
CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE

► CULTURA

Eduardo Mendoza abre hoy Hay Festival con su "Riña de gatos"

El grueso del programa se desarrollará entre el 17 y el 25 de septiembre, con 50 eventos

• Hay Festival, que se sumará a la celebración del Año Tagore, contará en esta edición con Javier Marías, David Mitchell o David Vann, entre otros invitados.

A.S.R. / SEGOVIA

El escritor Eduardo Mendoza, abriendo la lectura pública de su obra "Riña de gatos", ganadora del último Premio Planeta, alzará esta tarde el telón de Hay Festival 2011. A partir de las siete y media, en el Torreón de Lozoya, Mendoza mantendrá un encuentro con la directora de la Fundación Lara, Ana Gavín, para después iniciar la lectura de su obra, que será continuada por distintos representantes de la sociedad segoviana.

Los días siguientes continuarán, en diversos escenarios, las lecturas de "Riña de gatos", que se desarrolla en Madrid, en 1936, en los meses previos a la guerra civil española, cuando un inglés es contratado para certificar la autoría de un cuadro de Velázquez, propiedad un amigo de José Antonio Primo de Rivera.

Esta lectura se enmarca dentro del ciclo 'Propios y ajenos', un conjunto de lecturas que, como novedad, incluirá lecturas también en inglés y en alemán, en espacios co-

mo la Biblioteca Pública, antigua cárcel en la que estuvo preso Lope de Vega, en 1577, o las salas de cultura Ex-presa, ubicadas en parte de lo que fue el centro penitenciario de Segovia.

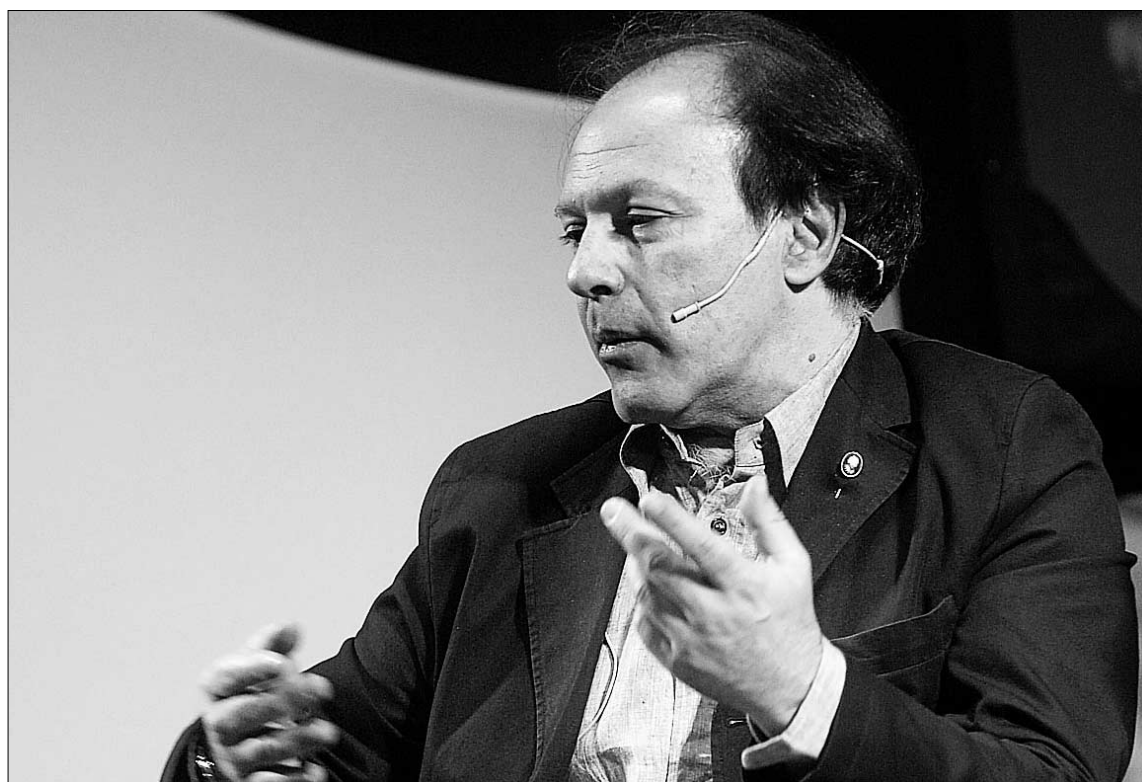
PROGRAMA Aunque la organización de Hay Festival no ha publicado aún el programa en su totalidad, según ha ido avanzando este diario, la cita de este año contará con medio centenar de eventos, desarrollando el grueso de sus actividades entre el 17 y el 25 de septiembre. Conversaciones, debates, conciertos, talleres, exposiciones, visitas guiadas y películas conforman la oferta de Hay Festival 2011.

Entre otras personalidades, estarán en Segovia el novelista inglés David Mitchell; el norteamericano David Vann; los españoles Javier Marías, Arturo Pérez-Reverte o Gustavo Martín Garzo; el seleccionador nacional de fútbol Vicente del Bosque y distintos representantes de la cultura y la política indias, en la celebración del Año Tagore.

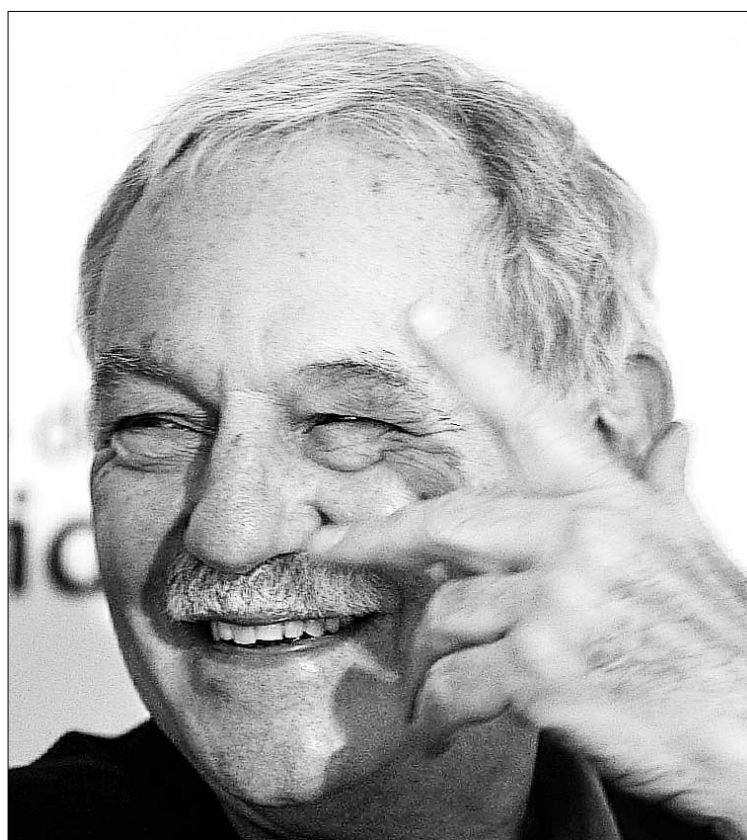
Ciudadano @delantado



► Opina sobre las actividades de Hay Festival 2011 en www.eladelantado.com



Javier Marías, que ya estuvo en Hay Festival en 2007 (en la imagen), volverá este mes a Segovia. / KAMARERO



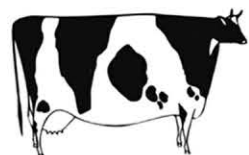
Eduardo Mendoza, ganador del Planeta 2010 con "Riña de gatos". / ICAL

Exposiciones

El programa de exposiciones de Hay Festival se inaugurará el 21 de septiembre, con un itinerario que comenzará por las salas del Palacio de Quintanar, para continuar por la Casa de los Picos y el edificio de La Alhóndiga.

Entre las muestras destaca la organizada por EL ADELANTADO DE SEGOVIA, 'La primera década del siglo XXI en imágenes', con la colaboración de Caja Segovia, para celebrar los 110 años de la fundación del periódico, que tendrá como escenario el Palacio de Quintanar.

En los últimos años, el decano de la prensa segoviana ha ido abordando la evolución del periodismo, desde la época de su fundación, en 1901. En esta ocasión, se detiene en la primera década del siglo XXI a través del fotoperiodismo, con una selección de esta porción de la historia segoviana realizada por el equipo de redactores gráficos del diario.



LA PARRILLA DE TEJADILLA

Teléfonos reservas: 921 44 21 49 - 921 43 43 23

Menú noche

Pastel de cabracho
Paté de ave
Crema de langostinos
Gazpacho
Entrecot a la parrilla
Carne al plato
Chipirones a la plancha
Sorbete mandarina
Pastel de queso

Copa de vino
ó cerveza
ó refresco
y agua

14€

Menú Especial

Todos los Miércoles de agosto

Sopa Castellana
Gazpacho
Cochinillo
con ensalada
Postre

Pan,
vino y
agua

9€

Raciones

Croquetas caseras **5€**
Calamares a la romana **5€**
Tortilla de patata **6€**
Morcilla a la brasa **6€**
Chorizo a la brasa **7€**
Carpaccio de buey con queso de oveja **7€**
Paté de ave **6,50€**
Pimientos rellenos de merluza y gambas **7,50€**
Espárragos trigueros fritos **7,50€**
Revuelto al gusto **6,25€**
Ensalada mixta **4,50€**
Ensalada de solomillo con salsa de queso **9,90€**
Ensaladilla rusa **5,90€**
Lomo ibérico **14,95€**
Queso de oveja **11€**
Lomo ibérico - queso de oveja **12,95€**
Callos **5,95€**
Morros **5,95€**
Chipirones a la plancha **7,50€**
Gazpacho **4,50€**
Verdel preparado **6,50€**

**Terrazas con
servicio de comedor
(con zona de fumadores)**

Menú del día (martes a viernes)

PRIMEROS PLATOS

Judiones
Sopa de Cocido
Callos con garbanzos
Espárragos blancos
Revuelto de morcilla
Ensalada del día
Macarrones
Judías verdes

SEGUNDOS PLATOS

Entrecot
Carne al plato
Lomo a la plancha
Pechuga a la plancha
Filete empanado
Albóndigas
Merluza en salsa verde
Chipirones a la plancha

Pan, agua, vino y Postres caseros

9€

ABIERTO

**TODOS LOS DÍAS
para las comidas y cenas**

CERRAMOS

LUNES Y DOMINGOS TARDE

Menú Especial Todos los días (comidas - cenas)

Primeros

Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland
Croquetas caseras de jamón ibérico
Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas en salsa verde
Espárragos trigueros fritos
Revuelto de morcilla con patatas paja
Carpaccio de buey al queso de oveja
Plato de cuchara
Ensalada mixta
Ensalada de solomillo con salsa de queso

Segundos

Solomillo a la parrilla
Entrecot a la parrilla
Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata
Perdiz de tiro escabechada
Lubina a la parrilla
Chipirones a la plancha con compota de cebolla
Dorada a la espalda

Postres

Sorbete de mandarina al Cointreau
Sorbete de limón al cava
Brownie de chocolate
Torrija caramelizada con toffe y helado de turrón
Pastel de queso
Natillas caseras
Arroz con leche casero
Flan de huevo casero

25€

Pan, agua, vino Rioja ó Ribera incluido

► POLÍTICA



El área recreativa del complejo "El Bardal" se llenó para albergar a los militantes populares en una multitudinaria comida con la que iniciaron la actividad política. / KAMARERO

El PP abre el curso con la intención de consolidar el cambio político abierto en mayo

Los populares reúnen en el Centro Recreativo 'El Bardal' de Prádena a más de 800 militantes y cargos públicos en un almuerzo al que asistió el secretario regional Alfonso Fernández Mañueco y la consejera de Agricultura Silvia Clemente

• La reforma constitucional que limitará el déficit de las administraciones garantizará el sostenimiento del estado de bienestar y de servicios básicos como la sanidad y la educación.

tarse en las pasadas elecciones municipales y autonómicas y que presumiblemente podrá concretarse en las elecciones generales convocadas para el 20 de noviembre.

Más de 800 cargos públicos,

militantes y simpatizantes del PP se dieron cita en este paraje para pasar una jornada de convivencia en torno a un menú compuesto por gazpacho, paella y ensalada del que dieron buena cuenta en las mesas y sillas dispuestas a tal

fin en este entorno natural ubicado en la falda de la sierra de Guadarrama.

En el almuerzo estuvieron presentes el secretario regional del PP y alcalde de Salamanca, Alfonso Fernández Mañueco, así como la

consejera de Agricultura Silvia Clemente y el presidente del PP de Segovia, y de la Diputación, Francisco Vázquez, arropados por diputados, senadores, procuradores regionales, alcaldes y concejales de la provincia.

Los populares expresan sus proyectos para la próxima legislatura

M.GALINDO / PRÁDENA

Con el mismo ánimo pero en diferente ubicación, el Partido Popular de Segovia inició ayer con un multitudinario almuerzo en el Centro Recreativo "El Bardal" de Prádena la actividad tras el paréntesis estival, con el objetivo de contribuir a la consolidación del cambio político que comenzó a ges-



SILVIA CLEMENTE

CONSEJERA AGRICULTURA

"Tenemos que desarrollar los compromisos ligados a la creación de empleo con medidas como el anteproyecto de ley para el estímulo de creación de empresas,

o la agilización de los trámites administrativos para la licencia ambiental y de suelo"



ALFONSO F. MAÑUECO

SECRETARIO REGIONAL

"Los ciudadanos no quieren escuchar nombres sino ideas, y estamos trabajando en la mejor de las disposiciones para conseguir una victoria, pero hay

que trabajarla ofreciendo programas serios y eficientes a los ciudadanos



FRANCISCO VÁZQUEZ

PRESIDENTE PP

"Estas elecciones son muy importantes porque supondrán un cambio de rumbo en el Gobierno de la nación y sobre todo en algo como la economía,

que es lo que más necesita la sociedad, así como en materia de empleo"

FÁBRICA DE COCINAS Y ARMARIOS

• ELECTRODOMÉSTICOS
• FRENTES COVALUX

Calle de los Gremios Segovianos, P. 16
Polig. Ind. de Hontoria
40195 SEGOVIA

STILO XXI

REGALO
10º ANIVERSARIO

Desde el 1 de junio de 2011 al comprar tu cocina llévate un televisor LCD de 19" si tu compra supera los 3.500 €

Tel. y Fax 921 44 47 62

www.stiloxxi.es
info@stiloxxi.es



C.C. LUZ DE CASTILLA

Horario de Lunes a Jueves

13:00 a 16:00 y de 20:00 a 24:00 h

Nuevo horario viernes,

sábado 13 a 01,00 h

y domingo de 13:00 a 00:00 h

EL MEJOR KEBAP DE SEGOVIA A DOMICILIO

921 44 81 96

921 46 18 46

696 200 184

Mañueco valoró el acuerdo alcanzado entre los dos partidos mayoritarios para la reforma constitucional que pondrá límites al endeudamiento de las administraciones públicas, y ha señalado que esta reforma "garantiza el sostenimiento del estado del bienestar".

Así, recordó que esta medida "fue propuesta hace un año por Mariano Rajoy y hoy es la mejor garantía no sólo de no poder gastar lo que no se tiene, sino del sostenimiento del estado del bienestar, el desarrollo económico y la creación de empleo".

Asimismo, señaló que el entendimiento de PSOE y PP que ha hecho posible la reforma constitucional hará posible que los servicios básicos como la educación, la sanidad y los servicios sociales "no se vean afectados por la crisis".

El secretario regional del PP y alcalde de Salamanca ha manifestado que en los próximos meses el trabajo del PP se centrará en alcanzar "lo que esperan de nosotros nuestros cargos electos, mili-

Los ciudadanos esperan del Partido Popular un ejemplo de eficacia y buen gobierno

tantes, simpatizantes y los ciudadanos, que no es otra cosa que un ejemplo de eficacia y buen gobierno".

En este sentido, señaló que los populares "nos presentaremos a las próximas elecciones generales con las ideas muy claras, sabiendo que el cambio político empezó el 22 de mayo con el referendo social al Partido Popular en municipios y comunidades autónomas".

Mañueco señaló que "frente a la improvisación, el derroche y las subidas de impuestos del PSOE estarán las políticas serias y bien planificadas del PP", y señaló que en estas elecciones "la gente no quiere escuchar nombres sino ideas, por lo que estamos trabajando con la mejor disposición para conseguir una victoria para la que hay que trabajar día a día".



1. Diputados, senadores, procuradores y cargos públicos compartieron mesa y mantel en la jornada de convivencia. **2.** Fernández Mañueco sirve una ración de paella ante Silvia Clemente. **3.** La organización se afanó para facilitar un rápido servicio a los comensales. **4.** Atilano Soto y Silvia Clemente conversan antes de iniciar el almuerzo. / FOTOS: KAMARERO

SEGUROS CAJA RURAL

Déjanos cuidar de ti.

**CUALQUIER PLAN DE PROTECCIÓN QUE NECESITES
PARA TU FAMILIA O PARA TU EMPRESA
LO TIENES SEGURO EN CAJA RURAL.**

UN PROYECTO DE TODOS



> www.ruralvia.com

► MUNICIPAL



El Ayuntamiento de Segovia recibirá la transferencia de fondos al haber presentado a tiempo la liquidación correspondiente al ejercicio 2010. / KAMARERO

Reforma injusta

Arahuetes reiteró su rechazo al pacto entre PP y PSOE de reforma constitucional para limitar el déficit público. "Respeto el acuerdo, pero aunque sea solo por estética, lo mínimo había sido dirigirse a la FEMP y consultar e informar sobre una reforma que tendrá consecuencias para los ayuntamientos", dijo Arahuetes, quien recaló que "PP y PSOE han ninguneado a los ayuntamientos".

El alcalde de Segovia y presidente de la Comisión de Hacienda de la FEMP indicó que se trata de una medida que "invade" la autonomía municipal y que es "injusta" en su tratamiento, dado que "hay ayuntamientos con déficit y otros incluso con superávit y no se puede ahora tratar a todos por igual".

A modo de ejemplo, indicó que el Ayuntamiento de Segovia arrastra una deuda viva de 25 millones de euros, mientras que el de Ávila, de similar población, atesora una deuda que asciende a casi 50 millones de euros, lo que supone que "ellos han invertido más y ahora la norma es igual para los dos".

A juicio de Arahuetes, "no se puede tratar a todos los ayuntamientos de la misma manera (...) se deberían marcar unas pautas de reducción del déficit y del endeudamiento de las corporaciones locales en función de su singularidad".

Por último, el alcalde se declaró "en contra" de la reforma, "tanto por las formas como por el fondo", porque, según recaló, "afecta a muchos ayuntamientos que no deberíamos soportar esta situación".

Arahuetes: 'octubre puede ser mortal para muchos ayuntamientos'

105 consistorios de la provincia se arriesgan a no recibir fondos estatales si no presentan la liquidación de las cuentas del ejercicio 2010 • El alcalde pide un papel activo a la Diputación

• Los fondos estatales por recaudación de impuestos suponen, de media, el 30% del presupuesto de muchos ayuntamientos. El Ayuntamiento de Segovia presentó la liquidación en tiempo y forma.

SERGIO ARRIBAS / SEGOVIA

El alcalde de Segovia y presidente de la Comisión de Hacienda de la Federación Española de Municipios y Provincias (FEMP), Pedro Arahuetes, aseguró ayer que "octubre puede ser mortal" para muchos ayuntamientos de España porque, si finalmente no reciben fondos del Estado, "no podrán siquiera abrir sus puertas ni prestar

servicios esenciales" para los ciudadanos.

Arahuetes hizo ayer referencia a la advertencia del Ministerio de Economía de Hacienda de que en octubre podría dejar de transferir a 2.574 ayuntamientos de España su parte correspondiente a los ingresos de la recaudación de impuestos por no haber liquidado el ejercicio fiscal 2010 antes del 31 de marzo. Según explicó Arahuetes, 730 ayuntamientos de Castilla y León estarían en esta situación, 105 de ellos en la provincia de Segovia, asegurando que los fondos estatales por recaudación de impuestos suponen, de media, el 30% del presupuesto de muchos ayuntamientos.

"En octubre ese dinero no lo van a tener muchos ayuntamientos y en la FEMP nos preocupa que, dada la crisis económica, ha-

ya consistorios, de pequeño tamaño, que no puedan abrir sus puertas porque, por ejemplo, no puedan afrontar el pago de la factura de la luz", indicó.

FLEXIBILIDAD El alcalde de Segovia explicó que, en calidad de presidente de la Comisión de Hacienda de la FEMP, ha recabado el compromiso del Ministerio de que aquellos ayuntamientos que presenten las liquidaciones del ejercicio 2010 durante el mes de septiembre puedan recibir en octubre los fondos.

Tras indicar que el Ministerio "va a ser flexible", Arahuetes señaló que los ayuntamientos tienen que ser "serios", expresando su perplejidad por que más de 2.500 municipios no hayan liquidado aún sus cuentas, en cumplimiento con la

Ley de Economía Sostenible, aprobada por las Cortes Generales y que fija el 31 de marzo pasado como la fecha tope para la presentación de las cuentas auditadas.

Arahuetes recordó que la FEMP ya presentó las correspondientes alegaciones a este capítulo de la Ley de Economía Sostenible, porque "ya dijimos que los ayuntamientos no estaban preparados para liquidar sus cuentas antes del 31 de marzo".

"Los legisladores no tienen en cuenta que todos los ayuntamientos no tienen suficientes medios técnicos y humanos, muchos son muy pequeños, sabíamos que esta situación se iba a producir y por eso nos opusimos", indicó Arahuetes, quien lamentó que el Ministerio hiciera caso omiso de las alegaciones de la FEMP ante una nor-

ma "perjudicial" para los municipios. "Nos gustaría que se escuchara más a los alcaldes", dijo.

El alcalde segoviano indicó que en estas circunstancias es cuando las Diputaciones Provinciales deben pasar a la acción. Según Arahuetes, "la mayoría de los 105 ayuntamientos de la provincia de Segovia en riesgo de no recibir fondos no liquidan sus cuentas por falta de recursos técnicos y humanos, aquí es donde la Diputación tenía que prestar ayuda o asesoramiento para que presentaran las cuentas dentro de plazo".

Ciudadano @delantado



► Opina sobre la Ley de Economía Sostenible
www.eladelantado.com

"Bon Appetit" calle de los bares cambia para ti !!!!

Próximamente en Bon Appetit c/ de los Bares (Infanta Isabel) podrás disfrutar de kebabs & pizza & salads!!!!

Prueba el Cambio!!!



► SERVICIOS

Gas Natural dará servicio a Zamarramala a partir de octubre

La distribuidora tiene como objetivo llegar a la mitad de la población del núcleo en tres años

A.S.R. / SEGOVIA

Gas Natural comenzará a dar servicio al barrio incorporado de Zamarramala a partir del próximo mes de octubre, por lo que ayer responsables de la empresa mantuvieron un encuentro con los vecinos para informarles sobre la llegada del gas, un acto que contó con la presencia del alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes.

La delegada de Expansión de Gas Natural Castilla y León en Valladolid y Segovia, Rosa Almendros, indicó que para extender el servicio a Zamarramala se ha construido una antena de algo más de dos kilómetros desde La Lastrilla, mientras ahora se está procediendo a la canalización de las calles del núcleo, otra red de cerca de dos kilómetros para la que ya se cuenta con todas las licencias.

Gas Natural ha realizado una inversión de 79.800 euros en la red de La Lastrilla a Zamarramala, mientras las canalizaciones en el interior del núcleo se estima que tendrán un coste cercano a los 180.000 euros.

PREVISIONES Las previsiones de Gas Natural son dar servicio en el plazo de tres años a unas cien familias en Zamarramala, aproximadamente la mitad de los 500 habitantes de la localidad. Se sumarían a los más de 17.000 clientes de Gas Natural en la provincia, en Segovia capital, La Lastrilla, Palazuelos, San Cristóbal, La Granja, Bernuy y Turégano.

Rosa Almendros destacó durante su encuentro con los vecinos de Zamarramala las ventajas del gas natural, que se usa para



Rosa Almendros conversando con el alcalde, Pedro Arahuetes. / KAMARERO

calefacción, agua caliente y también en cocinas y hornos, además de para usos industriales. "El gas natural ofrece confort, ya que garantiza un suministro continuo y sin interrupciones, y no precisa ningún tanque para su almacena-

miento; además, es una energía muy barata en comparación con otras y el menos contaminante de los combustibles fósiles, ya que es el que produce menos CO₂; además, no produce malos olores ni genera lodos", explicó.

► TRÁFICO

El número de muertos en las carreteras de Segovia desciende este verano

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El número de accidentes mortales en la provincia de Segovia durante el periodo estival ha bajado de los cuatro de 2010 a solo uno este año. Los cuatro accidentes registrados el año pasado en los meses de julio y agosto dejaron cuatro muertos, mientras que el único accidente de este año provocó un muerto.

Estos datos concuerdan con la tendencia general en la Comunidad, donde se ha pasado de los 45 accidentes del verano pasado, y 58 muertes, a 30 accidentes en este verano, que han provocado 32 fallecidos.

El delegado del Gobierno en Castilla y León, Miguel Alejo, presidió ayer la Comisión de Asistencia en la que se hizo balance de la seguridad vial en las carreteras de la Comunidad, en el verano y en lo que va de año. En dicha comisión estuvieron presentes los subdelegados del Gobierno, los mandos de las Fuerzas y Cuerpos de Seguridad del Estado, y los responsables de las áreas implicadas.

Alejo destacó que a lo largo de este verano el estado general de la red de carreteras del Estado en Castilla y León se ha caracterizado por una adecuada capacidad que garantizó la fluidez del tráfico y un descenso, tanto en el número de accidentes registrados como en el de fallecidos.

Las mayores intensidades de tráfico se han registrado durante la Operación Especial de Santiago, durante la cual se llegó a una ocupación del 80% de la capacidad de la red en algunas franjas horarias. En cuanto a las mayores retenciones, se produjeron en la Operación Especial del primero de agosto. El delegado del Gobierno destacó que la red de carreteras ha mostrado una adecuada capacidad, que ha garantizado la fluidez de la circulación.

SU MAÑANA ES HOY

Colabora: 902 40 07 07 - www.manosunidas.org

Manos Unidas
CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE

Teatro Juan Bravo

CONCIERTO BENÉFICO **aecc** Contra el Cáncer

SÁBADO 3 DE SEPTIEMBRE DE 2011
20:00 HORAS

Ronda Segoviana
Música Popular y Tradicional

1976-2011
aniversario

DOCERONDAS DE AMOR

EXPOSICIÓN FOTOGRÁFICA
"35 AÑOS CON LA RONDA SEGOVIANA"
Del 1 al 30 de Septiembre de 2011
SALA EXPOSICIONES TEATRO JUAN BRAVO
Horario: Miércoles a Domingo de 12:00 a 14:00 h. y de 18:00 a 21:00 h.
(Excepto si coincide con representación)

AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA | Diputación de Segovia | Teatro Juan Bravo | CAJA DE SEGOVIA Obra Social y Cultural

EL ADELANTADO DE SEGOVIA | **10 años celebrando la Historia de Segovia**

25 ANIVERSARIO

fiduero
2, 3 y 4 de Septiembre 2011

XXV FERIA DE LA RIBERA

<http://fiduero.arandadeduero.es>

HORARIO
día 2 de 11:00 a 14:30h / 17:00 a 21:00h
días 3 y 4 de 10:00 a 14:30h / 17:00 a 21:00h
inauguración día 2 a las 12:30h

AUTOBUSES GRATUITOS
día 2 de 11:00 a 14:30h / 17:00 a 21:00h
días 3 y 4 de 10:00 a 14:30h / 17:00 a 21:30h
Con salida de Jardines de D. Diego y llegada a Recinto Ferial cada media hora

ACTIVIDADES
Setas de vinos dirigidas
Circuito de Karts
Representación de la Francesada
Entrenamiento
Talleres de juegos para niños
Folklore
Actividades Medio Ambiente
Campeonato de Automodelismo
Otras...

Residencia 3ª Edad

Prádena Salud
Válidos y asistidos
Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León

Médico, Enfermera
fisioterapeuta,
terapia Ocupacional,
Podología,
Peluquería, etc.

tel: 921 507 385
609 25 26 27 - 607 16 09 75
c/Ferial 14 Prádena (Segovia)

GRACIAS
ESPÍRITU SANTO
POR LOS FAVORES
RECIBIDOS

R.M.S

SAN MATEO 2011

NUEVA SEGOVIA VIVE SUS FIESTAS

Un barrio joven que lucha por sus fiestas

La concejala de Medio Ambiente, Paloma Maroto, inauguró ayer la celebración con un emotivo discurso

ALBERTO BARRANCO / SEGOVIA

A escasos minutos de las nueve de la noche, la recién remodelada plaza de Espronceda, en Nueva Segovia, se hallaba repleta de gente a la espera del pregón con el que cada año se inician las fiestas. Aunque durante el miércoles ya se celebraron algunas actividades, como la final del campeonato de fútbol (en la que vencieron los jóvenes de la Peña Los Inconscientes), lo cierto es que los festejos no quedan oficialmente inaugurados hasta la lectura del pregón. El encapotado cielo presagiaba una inoportuna lluvia, pero finalmente fue benévolo y el acto se produjo con total normalidad.

PREGONERA En esta ocasión, la encargada de leer el pregón fue la concejala de Medio Ambiente y Protección Civil, Paloma Maroto. En su discurso, comenzó agradeciendo encarecidamente el haber sido la elegida para ser la pregonera de las fiestas de este año. "Es una satisfacción además poder estrenar la nueva plaza de Espronceda", dijo la concejala. Continuó haciendo un recorrido por todas las actuaciones que ha llevado a cabo la concejalía que dirige los últimos años en relación con el barrio: el acondicionamiento del área del lago Alonso, el traslado del Parque de Bomberos al barrio y demás demandas de los vecinos, que Maroto considera que han sido atendidas con éxito.

Maroto ha tomado su elección como una recompensa al esfuerzo y al trabajo en relación con el joven barrio. Felicitó especialmente a los miembros de la comisión de peñas por sacar las fiestas adelante con la dedicación que eso supone. Deseó, por último, que las fiestas de Nueva Segovia se convirtieran en un ejemplo de convivencia y civismo. no sólo entre los vecinos del barrio si no con el resto de habitantes de la ciudad. Numerosos vítores al son de "¡Viva San Mateo!" retumbaron por toda la plaza cuando la edil finalizó su discurso.



La concejala de Medio Ambiente y Protección Civil, Paloma Maroto, anoche dirigiéndose a los peñistas y vecinos de Nueva Segovia. / KAMARERO

"Espero que las fiestas de Nueva Segovia se conviertan en un ejemplo de convivencia"

PROGRAMA Actos infantiles, humor y diversión: las actividades programadas el día de hoy están pensadas para el disfrute de todo tipo de públicos. Adrián López, presidente de la Asociación de Peñas, comentó que el programa había sido especialmente diseñado para que no sólo los jóvenes pudieran disfrutar de las fiestas, si no también niños y mayores.

Así pues, los más pequeños del

barrio segoviano con mayor población infantil podrán disfrutar, desde las 11,30 horas, de un parque con atracciones hinchables en la plaza del barrio, organizado por la Concejalía de Cultura, y que se prolongará hasta las 19,00 horas. Al finalizar esta actividad, la diversión no cesará pues está prevista una gran fiesta de la espuma en la misma plaza. El popular monologuista de la cadena de televisión Paramount Comedy, Sergio de Miguel, contagiará su ácida manera de ver la vida a todos los vecinos que se acerquen a presenciar su espectáculo a la remodelada boletería, en torno a las 22,30 horas.

Ya a medianoche, los segovianos de la Orquesta Tritón actuarán en el barrio por tercera vez consecutiva, tras el éxito de público cosechado las dos anteriores ocasiones. Un broche de oro para una completa jornada festiva.



Los peñistas disfrutaron del primer día de fiestas. / KAMARERO

► CULTURA

'Vete al fresco' estrena su último mes con blues y folk

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Ya queda menos verano pero continúan las actuaciones del IV Festival 'Vete al Fresco' durante septiembre. Esta noche, a partir de las 22,00 horas, el grupo de blues Blue Poison actuará frente a las terrazas del Bar San Martín y El Ojo. A la

misma hora, comenzará en el Bar Maype la habitual animación con música popular. Además, mañana sábado se estrenará en 'Vete al fresco' el local rockabilly de Nueva Segovia King Creole. Allí actuará el grupo de pop-rock Toca-2. Mientras tanto, los amantes del jazz

podrán disfrutar en el Restaurante Jose de una jam session, y el Ventorro de San Pedro Abantos será escenario para el repertorio clásico de Virginia. Por último, frente a las terrazas del Restaurante Redebal y la Bodega El Barbero, Martín el Turco cantará tangos y boleros.

LIMPIEZAS ERESMA

C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García
40140 Valverde del Majano

921 437 806
609 875 077

administracion@limpiezaseresma.net

Celebre, en nuestro jardín, su ceremonia de BODA con su aperitivo de bienvenida y banquete con sus invitados

HOTEL
PUERTA DE SEGOVIA

Dirigido por: Julián y Nicolás Herrero

Durante todas las noches de este verano disfrute de una **BARBACOA EN VIVO** con ensalada, postre y bebida por 18 €, sin olvidar nuestras fantásticas raciones, seguido de mojitos y caipirinhas



Jardín con encanto
Abrimos todas las noches del verano
Hagan ya su reserva en el
telf. 921 43 71 61

► EDUCACIÓN

Javier Santamaría regresa a su puesto de catedrático de Matemáticas

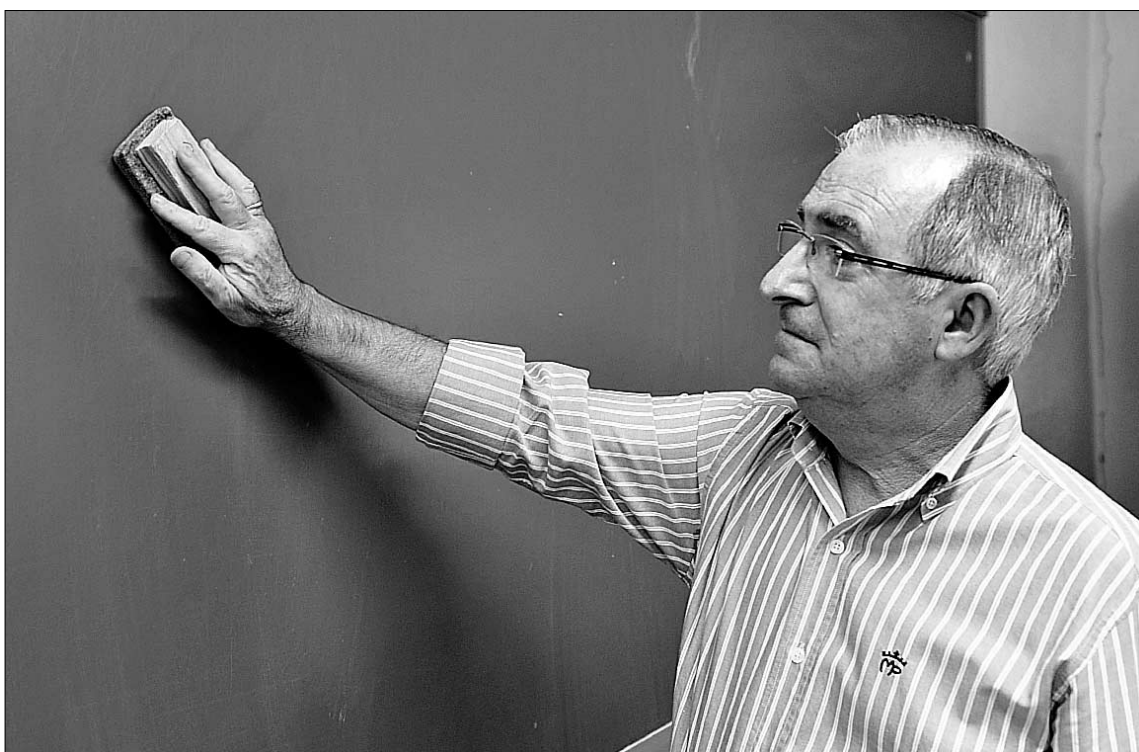
El ex presidente de la Diputación se encontró ayer con antiguos y nuevos compañeros del IES Giner de los Ríos

P. B. / SEGOVIA

“Tendré que mirar algunos libros y revisar la programación de temas, pero todo irá con gran normalidad”, aseguraba ayer Javier Santamaría Herranz con una sonrisa y la serenidad que le caracteriza, al comentar los detalles de su reincorporación a la plaza de catedrático de Matemáticas del Instituto de Enseñanza Secundaria Francisco Giner de los Ríos, que dejó hace 15 años para dedicarse íntegramente a la actividad política.

En este tiempo, Javier Santamaría ha sido delegado territorial

de la Junta de Castilla y León en Segovia, cargo que ocupó siete años (1996-2003), y presidente de la Diputación en las dos últimas legislaturas, desde el año 2003 al 2011. “En la política las cosas vienen y van y yo tampoco descarto nada para el futuro” indicó ayer Santamaría revisando su trayectoria pasada y dejando entrever que su descanso como representante del PP puede ser muy corto. Hay que recordar que su nombre ya se ha hecho oír como candidato a participar en las próximas elecciones generales como representante de Segovia.



Después de 15 años en la Delegación Territorial de la Junta y en la Diputación, Santamaría reanuda su labor docente. / KAMARERO

“Pero de momento, mi situación es que soy catedrático de Matemáticas de este instituto, vengo a enseñar a los alumnos, tengo que ver qué grupos me toca, acudir a las reuniones para organizar horarios...” apuntaba Santamaría elevando la voz para hacerse oír entre el bullicio de los estudiantes que se

movían por los pasillos del IES Giner de los Ríos. Para ellos era una jornada de exámenes para Santamaría un día de reencuentros y saludos entre los viejos y nuevos compañeros con los que repasó parte de la historia del instituto donde él ha tenido puestos de responsabilidad durante trece años, seis como

jefe de estudios y siete como director. Regresa como profesor, sin miedos ni aparentes reticencias, con la seguridad que da la experiencia profesional acumulada y la naturalidad que otorga haber vivido el mundo de la docencia desde la cuna, como hijo de maestros que es. “No somos ningún aprendiz”.

► SOCIEDAD

El 40% de los comerciantes de Segovia califica como “malas” las rebajas de verano

Un clima económico favorable y el ánimo de los consumidores son los dos factores que influyen en la buena marcha de las campañas

B.C. / SEGOVIA

Juan Manuel Muñoz, presidente de la Agrupación de Comerciantes segovianos, asegura que “éstas no han sido las mejores rebajas de la historia”. Aunque aclara que hay que diferenciar entre lo que se entendía por rebajas hace dos años y lo que se entiende por rebajas actualmente, pues “ahora el cliente puede disfrutar de buenos precios

durante todo el año dada la gran cantidad de promociones que hay”.

Según datos de la Agrupación, en Segovia alrededor del 40% de los comerciantes califican las rebajas de verano como “malas”; otro 40% como “regulares”; y el 20% restante como “mejores que el año pasado”.

Una vez finalizada la temporada estival, muchos de ellos se irán

de vacaciones y, a su vuelta, les espera la temporada de invierno, momento que deben aprovechar para, en palabras de Muñoz, “sobreponerse al desánimo y ser ingeniosos aunque las noticias y el clima no ayuden mucho”. Y es que, tanto un clima económico favorable como el ánimo de los consumidores influyen en la buena marcha de las campañas.



Importantes descuentos ofrecidos durante la campaña estival. / DIEGO DE MIGUEL



FIORINO
DIESEL DESDE
9.500€

DOBLÒ
DIESEL DESDE
11.000€

SCUDO
DIESEL DESDE
14.700€

DUCATO
DIESEL DESDE
16.000€



**PARA GANAR
UN GRAN PREMIO
NECESITAS SER GRANDE**

**OSNAM
AUTOMÓVILES**

C/ Siete Picos, 10
Pol. Ind. El Cerro
Tel. 921 43 41 70
Segovia.

Emissiones de CO₂ g/km. / Consumo mixto l/100 km: Gama Fiorino de 115 a 155 / de 4,4 a 6,6; Gama Doblo de 136 a 166 / de 4,8 a 7,2; Gama Scudo de 191 a 200 / de 7,1 a 7,3; Gama Ducato de 190 a 246 / de 7,2 a 8,6.

Precios recomendados para Fiorino Cargo Base 1.3 Mjet 75 CV, Fiat Doblo Cargo Base 1.3 Mjet 90 CV, Scudo Furgón Corto Business 1.6 Mjet 90 CV y Ducato 30 Furgón PC 2.2 Mjet 100 CV. Modelos visualizados: Fiorino Cargo Base 1.3 Mjet 75 CV con faros antiniebla por 9.600€; Doblo Panorama Active 1.3 Mjet 90 CV, con faros antiniebla y llantas de aleación por 11.600€; Scudo Combi Std Corto 5/6 plazas 1.6 Mjet 90 CV con aire acondicionado, doble puerta lateral, radio CD, cruise control y faros antiniebla por 16.700€; Ducato 33 Furgón Medio Techo Alto 2.2 Mjet 100 CV por 17.500€. PPF, transporte y promoción incluidos. IVA e IEMDT no incluidos. Oferta válida hasta el 31/01/2011 para vehículos en stock en Península y Baleares.

EDUCACIÓN

La cesión de la titularidad del colegio Jesuitinas a los Misioneros Claretianos se hizo efectiva ayer

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

El acuerdo de cesión de la titularidad del colegio Sagrado Corazón, de la Congregación de las Hijas de Jesús, a favor de los Misioneros Claretianos para su plena integración en el colegio Claret de Segovia se hizo efectivo ayer, día 1 de septiembre de 2011.

Esta fecha marca la desaparición oficial del colegio "Jesuitinas", como se conoce al centro fundado por la Congregación de las Hijas de Jesús, después de más de un siglo de vida educativa de la que han formado parte miles de segovianos. "El colegio está cerrado". Es la única respuesta que ayer se podía recibir de las personas que aún permanecen en las instalaciones de la calle San Geroteo. De momento, las comunidades de la congregación

de las Hijas de Jesús que hay en Segovia permanecen en la ciudad "pero no sabemos que haremos", indican las religiosas.

Pero la jornada de ayer también significa el inicio de una nueva etapa en el colegio Claret, que tras integrar a más del 85 por ciento de los estudiantes del colegio Sagrado Corazón, tendrá más de 1.600 alumnos y en el curso 2011/2012 se convierte en la mayor comunidad educativa de la provincia de Segovia.

Una clara demostración del proceso de integración vivido es la celebración ayer del nuevo claustro de profesores, en el que participaron los docentes procedentes de los dos colegios y que los antiguos alumnos de las "Jesuitinas" realizan los exámenes de septiembre en las aulas del Claret.



Imagen del último día de clase en el colegio Sagrado Corazón. / KAMARERO

PROVINCIA

Martín Sancho, en el Consorcio de Medio Ambiente

El ex diputado provincial, José Martín Sancho, ha sido nombrado director ejecutivo del Consorcio Provincial de Medio Ambiente de Segovia, con una retribución bruta de 4.267,13 euros mensuales, en 14 pagas, en régimen de dedicación plena, según ha publicado el Boletín Oficial de la Provin-

cia. En la anterior legislatura Martín Sancho formó parte del equipo de Gobierno de la Diputación, como delegado del área de Desarrollo Rural y Medio Ambiente.

VALSAÍN

Valentín Grande Pérez lee el pregón en Valsaín

El responsable de la Unidad Informativa de RNE en Segovia, Valentín Grande Pérez, será el encargado de dar lectura esta noche al pregón de las fiestas en honor a la Virgen del Rosario que se celebran en Valsaín del día 2 al 7 de septiembre.

MUNICIPAL



La parada actual se encuentra ubicada en uno de los espacios interiores de acceso al complejo hospitalario. / A.BENAVENTE

La privatización del parking del Hospital forzará el cambio de la parada de los autobuses

Arahuetes lamenta que un servicio público como el transporte sea "invitado" a abandonar una parcela para una utilización privada

S.A. / SEGOVIA

Como consecuencia de la inminente privatización del parking del Hospital General, el Ayuntamiento se verá forzado a trasladar la parada de los autobuses urbanos que acuden al centro sanitario, dado que ésta se sitúa en los espacios interiores del complejo que también serán aprovechados para el aparcamiento.

Al término de la junta de Gobierno local, el alcalde, Pedro Arahuetes, explicó que el Sacyl "nos invita a que saquemos de la parcela la parada del autobús y busquemos otra ubicación", en tanto que el espacio, según recalcó Arahuetes, será utilizado también como espacio para el parking privado. El Ayuntamiento, de acuerdo con

Arahuetes, ha respondido al Sacyl que "no hay inconveniente" en trasladar la parada; al tiempo que le pide que le comunique la fecha prevista para el inicio de la actividad del aparcamiento privado. Al parecer el parking de pago, que gestionará Setex Apark S.A, podría ponerse en funcionamiento el próximo 1 de octubre; fecha en la que, según otras fuentes, podrían estar vallados los terrenos colindantes. La parada se trasladará junto a la rotonda de acceso al Hospital.

INTERÉS PRIVADO Arahuetes recalcó que un servicio público como el transporte público de autobuses "es invitado a abandonar una parcela para una utilización privada"; y, en este sentido, la-

mentó que la Junta de Castilla y León "prime el interés privado por encima del servicio público".

Con respecto a la demanda de FSP-UGT para reforzar las líneas de autobús que llegan al Hospital en horario de entrada y salida de sus trabajadores, Arahuetes indicó que "hay que conjugar los intereses de los trabajadores y de los usuarios y mientras el servicio funcione, no hay que tocarlo".

Apuntó que el Ayuntamiento está en contacto directo con la junta de personal del Hospital y "allí hemos trabajado con frecuencia en el tema de los horarios". "Todo puede ser mejorable, pero en época de austeridad, lo que toca es mantener los servicios que estamos ofreciendo".



Ayuntamiento de MUÑOPEURO (SEGOVIA)

EDICTO DE APERTURA DE INFORMACIÓN PÚBLICA LICENCIA USO EXCEPCIONAL SUELO RUSTICO

Solicitada licencia de uso excepcional de suelo rústico a favor de VICENTE BENLOCH FERNÁNDEZ-CUESTA, para VIVIENDA UNIFAMILIAR EN FINCA LAS MAJADILLAS, PARCELA 3 DEL POLÍGONO 16 de Muñopedro.

En cumplimiento con la Legislación vigente, se procede a abrir período de información pública por término de veinte días desde la inserción del presente Edicto, en el BOCYL y en uno de los diarios de mayor difusión de la Provincia, para que, quienes se vean afectados de algún modo por dicha actividad, presenten las observaciones que consideren pertinentes.

El expediente objeto de esta información se encuentra depositado en las dependencias del este Ayuntamiento, pudiéndose consultar en las mismas durante horario de oficina.

En Muñopedro, a 19 de agosto de 2011
EL ALCALDE. Fdo.: José Antonio Velasco Bravo



Ayuntamiento de MUÑOPEURO (SEGOVIA)

EDICTO DE APERTURA DE INFORMACIÓN PÚBLICA LICENCIA USO EXCEPCIONAL SUELO RUSTICO

Solicitada licencia ambiental y de uso excepcional de suelo rústico a favor de CÉSAR MORENO MONTERRUBIO, para REFORMA DE EDIFICIO EXISTENTE PARA GARAJE DE CAMIONES Y OFICINA en parcela 42 del polígono 2 de Muñopedro.

En cumplimiento con la Legislación vigente sobre actividades clasificadas, se procede a abrir período de información pública por término de veinte días desde la inserción del presente Edicto en el Boletín Oficial de la Provincia, en el BOCYL y en uno de los diarios de mayor difusión de la provincia, para que, quienes se vean afectados de algún modo por dicha actividad, presenten las observaciones que consideren pertinentes.

El expediente objeto de esta información se encuentra depositado en las dependencias del este Ayuntamiento, pudiéndose consultar en las mismas durante horario de oficina.

En Muñopedro, a 19 de agosto de 2011
EL ALCALDE. Fdo.: José Antonio Velasco Bravo

La oficina
Mesón · Restaurante

Ven a disfrutar
de nuestra
cocina
en el mesón
más antiguo de
Segovia

RESERVAS: Telf. y Fax 921 46 02 83
Cocina: 921 46 02 86
C/ Cronista Lecea, 10 40001 SEGOVIA
Email: restaurantelaoficina@hotmail.es

P.C.P.I AUXILIAR DE FABRICACIÓN Y SOLDADURA

CURSO 2011 - 2012

AYUNTAMIENTO DE CARBONERO EL MAYOR

COMIENZO INMEDIATO

MAS INFORMACIÓN: 921560002 Y EN EL AYUNTAMIENTO

COMIENZO INMEDIATO

FORMACIÓN PRÁCTICA, TEÓRICA Y
EN CENTROS DE TRABAJOAyuntamiento de
Carbonero el MayorJunta de
Castilla y León
Consejería de EducaciónEuropa impulsa
nuestro crecimientoUNIÓN EUROPEA
Fondo Social EuropeoGOBIERNO DE ESPAÑA
MINISTERIO DE EMPLEO

► CULTURA

La tradición hecha música celebra su cumpleaños

La Ronda Segoviana cumple 35 años con un concierto el sábado en el Teatro Juan Bravo

BERTA CALVO/ SEGOVIA

El mítico conjunto musical la Ronda Segoviana está de cumpleaños. Son 35 los años que lleva ofreciendo a los segovianos la tradición castellana en forma de alegres canciones. Y lo quieren celebrar con un concierto que reúna lo mejor de su repertorio.

El lugar escogido es el Teatro Juan Bravo y la hora, las ocho de la tarde. La peculiaridad de esta actuación es que los beneficios irán destinados a la Asociación Española contra el Cáncer.

Definida como un referente cultural en la provincia y recuperadora de la música y el folclore popular, en la actualidad la agrupación se encuentra preparando un nuevo proyecto que se llamará '12 rondas de amor', un trabajo que conservará las tradiciones de Segovia. A las actividades llevadas a cabo durante este año tan especial, se unen otros proyectos como

la salida al mercado de un CD recopilatorio en el que quedan recogidos los cinco álbumes que ha grabado la Ronda, labor de la que se ha encargado José Ramón Pardo, director del sello discográfico 'Ramalama'.

UN MOMENTO EMOTIVO Durante la rueda de prensa celebrada ayer con motivo del trigésimo aniversario de la Ronda, varios miembros comunicaron a los medios el fallecimiento de Pepe Martín, más conocido como Pepe Espirido, uno de los integrantes del conjunto.

"El mayor homenaje que se le puede hacer ahora es estar el sábado en el Teatro Juan Bravo", apuntó un emocionado Carmelo Gozalo.

El concierto hará un repaso sobre la historia de la agrupación a través de proyecciones documentales y sonoras. "Se ha hecho una selección de los veinte temas más



Un instante antes de la rueda de prensa celebrada ayer en la sala de exposiciones del Teatro Juan Bravo. / KAMARERO

simbólicos y representativos sobre un total de novecientos que componen el repertorio total", declaró Ángel Pablo Román, otro de los miembros que compareció ayer en rueda de prensa.

Como dato curioso, la portada del disco rendirá homenaje a los medios de comunicación porque es obra del también desaparecido fotógrafo de EL ADELANTADO, Fernando Peñalosa.

La presidenta de la Asociación

Española contra el Cáncer, Concepción Díez, presente también en la comparecencia ofrecida en la sala de exposiciones del Teatro Juan Bravo, aseguró sentirse muy halagada por la decisión tomada por la Ronda y alabó su labor: "Estos días estoy reviviendo una época maravillosa que vosotros habéis continuado".

Como primicia, el diputado de Cultura y Turismo de la Diputación Provincial de Turismo, José

Carlos Monsalve, adelantó que a primeros de octubre se va a celebrar en el Auditorio de El Espinar un concierto de la Ronda al que se invitará a todos los alcaldes de la provincia.

Ciudadano @delantado

Opina sobre el concierto de la Ronda Segoviana en la web: www.eladelantado.com

► CULTURA

La Casa de Abraham Seneor acoge por primera vez el Curso de Judaísmo Hispano

La primera conferencia, acerca de las investigaciones en torno a los judíos segovianos, la impartió ayer el historiador Bonifacio Bartolomé

L. RODRÍGUEZ / SEGOVIA

La VI edición del curso de Judaísmo Hispano comenzó ayer en la Casa de Abraham Seneor, sede del Centro Didáctico de la Judería. Tras cinco años celebrándose en La Alhóndiga, el curso ha cambiado de ubicación y también de fecha, para coincidir con la Jornada Europea de la Cultura Judía, que se celebrará el próximo domingo.

Claudia de Santos, Concejala de Patrimonio Histórico, pronunció un breve discurso de apertura

antes de la conferencia del historiador Bonifacio Bartolomé Herro, Académico de San Quirce. En sus palabras, De Santos resaltó el hilo conductor del curso, el 125 aniversario del primer estudio científico sobre judíos en Segovia. "Abordar aspectos locales de la cultura puede ser un buen patrón para comprender aspectos universales", afirmó.

Bartolomé Herreros se centró precisamente en la citada efemérides, a partir de la cual realizó un

repaso por los documentos acerca del pueblo judío en Segovia desde su expulsión, como los de Diego de Colmenares, hasta llegar a los textos protagonistas: los que escribieron el historiador Fidel Fita y el científico Joaquín María Castellarau en 1886. Se considera que dichos escritos inauguran la investigación moderna sobre el pasado hebreo de Segovia.

A continuación, Valero Herrera y Eduardo Gómez ofrecieron una segunda conferencia sobre formas



Claudia de Santos y Bonifacio Bartolomé, durante la inauguración del curso. / A.B.

de vida de los judíos en Segovia.

Según Belén Peña, Delegada de la Red de Juderías, en Segovia existe "un público muy fiel" a las actividades del Centro Didáctico de la Judería, "en algunos casos por

simple curiosidad, en otros se trata de gente con antepasados judíos", asegura. Desde las 10,30 h. de hoy, continúan las actividades del curso, que acaba el día 4. La asistencia es gratuita y abierta.



Restaurante Lago

como todos los años en el mes de septiembre tiene la satisfacción de ofrecer a Segovia y Provincia las mejores gambas de ISLA CRISTINA y los mejores langostinos de SANLÚCAR.

POR ½ Y 1 KG. A PRECIO INCREÍBLE

½ Kg. de gambas de Isla Cristina	45 €	Ración de Chipirones encebollados dos personas	10 €
1 Kg. de gambas de Isla Cristina	85 €	Ración de Chopitos fritos para dos personas	8 €
½ Kg. de Langostinos de Sanlúcar	28 €	Ración de Calamares	10 €
1 Kg. de Langostinos de Sanlúcar	55 €	Ración de Pulpo a la Gallega para dos personas	10 €
Bogavante de ½ Kg. de Galicia	22 €	Ración de Mejillón de Galicia al vapor	6 €
Bogavante de 1 Kg. de Galicia	40 €	Ración de Boquerones del Cantábrico fritos	8 €
Vieira gratinada	6 €	Botella de Vino Blanco Frio	10 €
Zamburiñas de las Rías Gallegas	10 €	2 Botellas de Cerveza	4 €

► PATRIMONIO NATURAL

Más ligero que el aire

La Fundación Patrimonio Natural de la Junta de Castilla y León organiza vuelos en globo que permiten conocer Ayllón y la Sierra de Guadarrama desde el aire

FOTO: S.ARNANZ

BÁRBARA CARVAJAL / AYLLÓN

La sensación de ser más ligero que el aire. Esa es la experiencia que vivieron los primeros tripulantes de un globo aerostático, un gallo, una oveja y un pato, a finales del siglo XVIII, cuando se hizo la primera exhibición pública ante la corte francesa de Luis XVI y María Antonieta. Desde entonces hasta ahora millones de personas han experimentado esta forma de viajar, o han disfrutado de ello como una forma de ocio.

Si a todo ello le sumamos la posibilidad de hacerlo sobre un espacio natural de Castilla y León, como la Sierra de Guadarrama en el entorno de Ayllón, los Sabinos de Arlanza (Burgos) o la parte charra de los arribes del Duero la sensación del viajero es la de convertirse en una pluma que recorre kilómetros y kilómetros, mecido por el aire.

De esta forma, conocer la parte más natural de Segovia a vista de pájaro es posible a través de los vuelos organizados por la Fundación Patrimonio Natural de Castilla y León (www.patrimonionatural.org), gestionados por la empresa Flying Circus.

La experiencia comienza antes de que aparezcan los primeros rayos del sol, cuando se despliega el globo de 22 metros para llenarlo del aire. Este tipo de vuelos se realiza a primera hora de la mañana



1. Ayllón a cientos de metros de altura. 2. Los tripulantes participan a la hora de recoger el globo. 3. Un brindis y la expedición del diploma certifican la experiencia. / B.C.P

para evitar las "térmicas", corrientes de aire que aparecen a medida que la tierra adquiere temperatura por los rayos del sol. Además, es necesario que las condiciones meteorológicas permitan un vuelo tranquilo, "no tenemos ni volante ni timón", explica Jose, el piloto de Flying Circus, con más de 800 horas de vuelo.

Después de las presentaciones y el intercambio de nervios entre

los pasajeros, el piloto ofrece las nociones básicas sobre el funcionamiento de la nave, y la postura de seguridad a la hora de aterrizar, para evitar que los pasajeros se dañen las muñecas o las rodillas. Además, un equipo de tierra mantiene contacto visual y telefónico permanente con la nave.

A más de cien metros de altura sorprende la nitidez con la que se escuchan los sonidos, la claridad

con la que se ven los animales por los campos de cultivo y la absoluta calma que se siente, acompañada del ruido del quemador, calentando el interior del globo para mantener la altura.

El resto... es mejor disfrutarlo.

Ciudadano @delantado



► Reportaje en vídeo del viaje en globo en: www.eladelantado.tv

EXPERIENCIA EN GRUPO

JOSÉ Y JESÚS, "ZAPE"

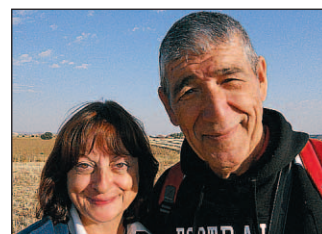
PILOTO Y EQUIPO DE TIERRA



Jose: «He volado por sitios increíbles como los Alpes y Tahilandia»

PURI Y FERNANDO (MADRID)

PAREJA, ES SU PRIMER VUELO



Fernando: «La prometí que la regalaría un viaje en globo... y aquí estamos»

ISABEL Y JOSÉ LUIS (BURGOS)

PAREJA, ES SU PRIMER VUELO



Isabel: «Al principio tenía un poco de miedo pero ha desaparecido rápido»

JOSÉ ANTONIO, PACO, IVÁN, JOSE

AMIGOS, ES SU PRIMER VUELO



Paco: «Llevamos años intentando volar en globo y por fin vivimos la aventura»

Ciudadano @delantado. El lector opina en las noticias, en los blogs y en las Redes Sociales sobre...

► **La subdelegación fija las medidas de seguridad en los encierros**
Recuerda que caballistas y corredores participantes deben seguir las instrucciones del director de campo, personal de organización y de los miembros de las fuerzas de seguridad

► **Seguridad de los coches.** Cuando salgo del trabajo, en fiestas de Cuéllar, me encuentro con un montón de caballistas, que van para los corrales, con un grave problema, desde la gasolinera hasta la salida del pinar. Van por la carretera y yo he tenido algún susto. He pedido en varias ocasiones que los caballistas lleven chaleco sin resultado. Espero no tener que lamentar alguna desgracia por la poca responsabilidad de los caballistas. / TE-LEMACO700

► **Los lectores opinan en Facebook**
Lee todos los comentarios en la página de El Adelantado de Segovia en Facebook y, ¡di jme gusta!

► **«La cultura tiene que ser sexy y entretener, no hay que aburrir al auditorio»**
Sheila Cremaschi, directora de Hay Festival Segovia en entrevista digital en directo en El Adelantado

► A R.Sanz le gusta esta noticia.

► Y yo que me indigno de que en México se utilice la cultura como incentivo para el turismo, adaptándola para el entretenimiento de los vi-

sitantes que vienen a divertirse, no a cultivarse. Incluso he llegado a decir que para el próximo sexenio el INBA (Instituto Nacional de Bellas Artes) pasará de depender de la Secretaría de Turismo. / M. SALGADO, DESDE MÉXICO

► **Alemania y Segovia, de la mano en busca de oportunidades laborales**
La Cámara de Comercio e Industria de Segovia lanza el programa 'Destino Alemania 2011' con el objetivo de que una veintena de alumnos aprendan el idioma y accedan al mercado laboral alemán
► A A.Centro, P.Figueroa, y S. Moreno les gusta esta noticia.
► Es un paso pequeñito pero por lo menos se intenta hacer algo. El alemán se aprende en mucho mas tiempo... / N. BECHERU

► **"Viaja a Segovia" de Raúl Antolínez gana el concurso de vídeos de Ciudades Patrimonio**

► A D.Matarranz, A.Traperó, P.Burgos, L.Fuentes, G.Isabel, E.Molero, A.Bermejo, S.Jiménez, R.Cillanueva, J.Martín, A.Álvarez, L.Manzano, I.Oso, M.Rubio, R.Cebrián, M.del Castillo, A.Centro, M.Félix, A.Lorenzo, G.García, J.M.Rico, y M.Vaart les gusta esta noticia.

► Pues... El rap no es lo que más me guste; pero... ¡Que viva mi Segovia! Te entiendo perfectamente... / I.OSO

► No lo diréis en serio. / S.CIUDAD

► ¡¡¡Está guapo !!! / P.A.MISIS

► www.eladelantado.com Esto es una selección de las opiniones expresadas por los lectores de la edición digital y de los comentarios en la página de El Adelantado en Facebook

ESPECIAL

TURÉGANO



Fiestas en honor del Dulce Nombre de María

grupo martin

CONSTRUCCIÓN DE PISCINAS

SISTEMA DE CONSTRUCCIÓN HORMIGÓN GUNITADO POR VÍA SECA
TODO TIPO DE ACABADOS; GRESITE, LAINER...



CONSTRUCCIÓN DE PISCINAS
PAVIMENTOS IMPRESOS
OBRA CIVIL
CONSTRUCCIONES Y REFORMAS

C/ Obispo Miranda, 10
40370 TURÉGANO (Segovia)
ivanmg1977@wanadoo.es

Tel. 610 56 95 75
609 93 23 78
605 58 74 64

EL PROGRAMA DE FIESTAS

✓ VIERNES 2 DE SEPTIEMBRE

00.00 HORAS. Verbena popular en la Plaza de España, amenizada por la orquesta Embrujó.

✓ SÁBADO 3 DE SEPTIEMBRE

19.00 HORAS. Inauguración oficial de Fiestas, repique de campanas y disparo de cohetes. Proclamación de la Reina de las Fiestas y sus Damas de Honor. Pregón de las Fiestas a cargo de la Excmá Sra. Doña Silvia Clemente Municio, Consejera de Agricultura y Ganadería de la Junta de Castilla y León. Salida de gigantes y cabezudos y pasacalles por la villa.

20.00 HORAS. Solemne Salve ala Santísima Virgen de la Salud y ofrenda de flores con asistencia de autoridades.

21.00 HORAS. Visita a las peñas.

00.30 HORAS. Verbena popular en la Plaza de España amenizada por la orquesta Jamaica, hasta altas horas de la madrugada.

✓ DOMINGO 4 DE SEPTIEMBRE

11.00 HORAS. Pasacalles con la charanga por las calles del pueblo.

11.15 HORAS. Procesión con la imagen de la Santísima Virgen y Misa solemne con sermón a cargo de Don Fabio de Jesús Loaiza Córdoba, Párroco de Turégano.

12.30 HORAS. Primer encierro infantil. Con toros de pega de la acreditada ganadería de Los Pelaos (Enrique carreras y David Piturca)

13.00 HORAS. Tradicional encierro por las calles de la Villa. A continuación probadilla.

18.30 HORAS. Gran Festival taurino sin caballos. Serán lidiados Tres Reales de la Ganadería Flor de Jara de Colmenar Viejo (Madrid), la Escuela Taurina de Sevilla y Vicente Villaseca de la escuela taurina de Alicante. Director de lidia: Carlos García.

22.30 y 01.30 HORAS. Bailes en la Plaza de España amenizados por la orquesta Quinta Avenida, hasta altas horas de la madrugada.

00.00 HORAS. Encierro nocturno por las calles de la Villa. Suerte de la probadilla para fomento de la afición. Vaquillas, donadas por Peña 'Peña El Bronx', Bar Tejedor, Ade Marketing, e Informática NCS. Añojos donados por un anónimo y por Valtra.

✓ LUNES 5 DE SEPTIEMBRE

10.00 HORAS. Misa por los difuntos de la parroquia.

12.00 HORAS. Encierro infantil con toros de pega de la Ganadería de Los Pelaos. (Enrique Carreras y David Piturca).

12.30 HORAS. Tradicional y típico encierro (probadilla) por las calles del pueblo.

14.30 HORAS. charanga Le Bellota por las calles de la Villa. Colabora Los Jóvenes de la localidad.

18.30 HORAS. Con permiso de la autoridad competente y si el tiempo no lo impide, se celebrará una Gran novillada sin caballos, en la que se lidiarán, banderillearán y serán muertos a estoque tres sorbebios novillos de la acreditada Ganadería Flor de Jara, de Colmenar Viejo (Madrid), para los valientes novilleros Juan Suárez la escuela Taurina de Ciudad Real, que matará dos novillos y El Tolosa de la escuela taurina de Béziers (Francia), Fundación Sebastián Castella, que matará un novillo. Acto seguido, espectáculo taurino, suelta de vaquillas, para los jóvenes de la localidad. Director de lidia, Carlos García.

23.00 HORAS. Bailes populares amenizados por la Orquesta Spiral.

✓ MARTES 6 DE SEPTIEMBRE

12.00 HORAS. Encierro infantil con toros de pega de la Ganadería de Los Pelaos (Enrique Carreras y Davis Piturca)

12.30 HORAS. Tradicional encierro. A continuación suerte de la Probadilla por las calles del pueblo.

14.30 HORAS. Charanga la bellota por las calles de la villa. Colaboran los jóvenes de la localidad.

18.30 HORAS. Clases prácticas para los alumnos de la escuela taurina de El Espinar (Segovia), en la que se lidiarán tres añojos de la acreditada ganadería Flor de Jara, de Colmenar Viejo (Madrid). Uno de los añojos para los valientes de la localidad. A continuación espectáculo taurino para los jóvenes de la localidad. Director de lidia: Carlos García.

23.00 HORAS. Bailes populares amenizados por la orquesta 'Huracán'

✓ VIERNES 9 DE SEPTIEMBRE

20.00 HORAS. Gran caldereta popular en la que se facilitará a todos los asistentes plato, tenedor, pan y tinto de verano

NOTA: El Ayuntamiento se reserva el derecho de modificar, suprimir o alterar, total o parcialmente, sin previo aviso, cualquiera de los actos programados, no responsabilizándose de los accidentes que pudieran ocasionarse por acción de los festejos anunciados. Durante la lidia queda prohibida la estancia en el ruedo de toda persona ajena a las cuadrillas y servicio de la Plaza. Toda persona que participe en encierros, probadillas o becerradas, tendrá la consideración de espontáneo.

NOVEDADES Y MENOS GASTOS, GRACIAS A LA UNIÓN VECINAL



Unas fiestas patronales muy esperadas que destacan por la implicación de los vecinos / EL ADELANTADO

Asombrante colaboración

SARA SUÁREZ

Juan Montes, alcalde de Turégano, asegura que el momento más esperado de las fiestas es la lectura del pregón y el posterior canto de La Salve a la Virgen con su Ofrenda Floral. "Además, este año contamos con una pregonera de lujo, Doña Silvia Clemente Municio, Consejera de Agricultura y Ganadería de la Junta de Castilla y León", asegura.

— ¿Por qué elegisteis a Silvia Clemente como pregonera 2011?

— Cada año intentamos elegir un pregonero de un ámbito profesional distinto. En otras ocasiones ha sido un periodista o una restauradora y para este año decidimos elegir un político y, quien mejor que la Consejera de Agricultura y Ganadería, para un pueblo agrícola. Además, de ser segoviana y habernos ayudado en determinadas ocasiones, como en sacar a la luz el retablo, cuando ocupaba el cargo de Consejera de Cultura y Turismo. Es nuestra particular forma de agradecerse.

[]

La gran novedad de las fiestas de Turégano, un encierro nocturno, muy demandado por los jóvenes

— ¿A pesar de haber reducido el presupuesto de este año, habéis incorporado un encierro nocturno, como gran novedad?

— Sí, así es. La gran novedad de las fiestas es el encierro nocturno del domingo, que se celebra por la gran demanda recibida de los jóvenes y gracias a la colaboración vecinal y de las empresas. Es decir, en un principio el Ayuntamiento era un poco reacto a su celebración puesto que no nos podíamos gastar un euro más en las fiestas. Pero gracias a todos, no sólo se ha conseguido hacer sino que hemos recaudado un poco más de dinero.

También hemos tenido una intensa Semana Cultural, a coste prácticamente cero, gracias a la colaboración de todo el mundo.

— ¿Qué mensaje transmitirías a tus vecinos para estos días?

— Que disfruten de las fiestas, acojan a los vecinos para recibirlos como si estuvieran en su propia casa y que podamos terminar las fiestas sin ningún percance ni problema.

— Cambiando un poco de tema, ¿Qué balance haría de la legislatura pasada?

— Fueron cuatro años positivos y productivos, sobre todo en el tema del turismo pues hemos conseguido potenciarlo mucho, gracias a sacar a la luz el ábside románico y por la apertura del castillo todos los días del año.

— ¿Para esta nueva andadura, cuales con los proyectos más importantes?

— Aunque nos queda mucho por hacer nuestra principal meta es la puesta en marcha de la residencia de ancianos, pues lleva finalizada varios años pero aún no está en funcionamiento.

El Excmo. Ayuntamiento de Turégano

Saluda a todos sus vecinos y visitantes, deseándoles unas

¡Felices Fiestas!



ESPECIAL
ABADES

ESFUERZO Y TRABAJO DIARIO
Gran cambio en el municipio

A pesar de hacer un parón durante estos días de función, el Ayuntamiento de Abades no cesa su quehacer diario y sus labores en el ámbito de infraestructuras, deporte, cultura y educación con el objetivo de tener al Consistorio como institución abierta a todos, donde se trabaja para resolver aquellos problemas que puedan afectar a los vecinos

MÚSICA PARA TODO EL DÍA
Charangas, orquestas y grupos musicales

Desde ayer jueves y hasta el martes, todos los grupos de edad podrán disfrutar de la nota musical que pondrán actos como el Certamen Dulzainero Tocino, así como orquestas, charangas y disco-móviles


CITAS GASTRONÓMICAS
Cena de peñas, principal novedad

Paellada, caldereta, pollo al chilindrón, huevos fritos con lomo y chorizo, chocolatada y concurso de postres y tortillas para los cinco días de función. Gastronomía para no perderse ni un minuto de la fiesta y lo que es más importante, en unión

¡Viva la Virgen de los Remedios!


CEREALES Y MATERIAS PRIMAS
www.opalomo.com

O. PALOMO, S.A.

Oficinas: Avda. Fernández Ladreda, 20 - 40002 Segovia

Telf.: 921 46 18 04 - Fax 921 46 17 92

ALMACENES: ABADES (Segovia) - Telf y fax: 921 49 51 02

SAN CRISTÓBAL DE LA VEGA (Segovia) - Telf: 920 30 94 02



EL PROGRAMA DE FIESTAS

VIERNES 2 DE SEPTIEMBRE DE 2011

- ✓ 22:00 horas. Concentración de peñas frente al Ayuntamiento, amenizada por la Charanga Chicuelina
- ✓ 22:30 horas. Proclamación de Reina y Damas de las Fiestas y pregón inaugural de las mismas, a cargo de la Asociación- Taller de Teatro La Bubilla, como reconocimiento a sus diez años de historia
- ✓ 00:30 horas. Verbena a cargo de la Orquesta Syra
- ✓ 05:30 horas. En la Plaza Elena Fortún, Discomovida World of the Music, patrocinada por los Quintos '11

SÁBADO 3 DE SEPTIEMBRE DE 2011

- ✓ 10:00 horas. En las inmediaciones del 'Bodón de lo Ancho', tirada al plato local
- ✓ 11:00 horas. Parque infantil en la Plaza de la Iglesia, patrocinado por Espacio Publicidad Exterior
- ✓ 15:00 horas. Primera comida de fiestas: Paella
- ✓ 16:30 horas. Parque infantil en la Plaza de la Iglesia, patrocinado por Espacio Publicidad Exterior
- ✓ 16:45 horas. Tirada al plato general
- ✓ 17:30 horas. En la calle Dulzainero Tocino, baño de espuma para niños y jóvenes
- ✓ 20:30 horas. Ofrenda de flores a Nuestra Señora de los Remedios y Canto de la Salve
- ✓ 00:00 horas. Castillo de fuegos artificiales en las inmediaciones del Caño Viejo, a cargo de pirotecnia del Bierzo
- ✓ 00:30 horas. Gran verbena con la Orquesta La Huella y la Macrodiscooteca Spectro

DOMINGO 4 DE SEPTIEMBRE DE 2011

- ✓ 12:00 horas. Pasacalles a cargo de la Charanga Chicuelina
- ✓ 12:30 horas. Misa solemne y procesión con la imagen de Nuestra Patrona la Virgen de los Remedios por las calles de la villa
- ✓ 13:45 horas. Baile-vermouth amenizado por la Charanga Chicuelina
- ✓ 20:00 horas. Rosario y último día de la novena
- ✓ 21:00 horas. En la Plaza de la Iglesia, teatro a cargo de la compañía Mutis, que representará la obra 'El tesoro de la serpiente Guaguadú', patrocinado por la Excm. Diputación Provincial
- ✓ 23:00 horas. Verbena a cargo de la Orquesta Clan Zero

LUNES 5 DE SEPTIEMBRE DE 2011

- ✓ 11:30 horas. Parque infantil en la Plaza de la Iglesia
- ✓ 12:00 horas. Santa misa en recuerdo de todos nuestros vecinos difuntos
- ✓ 12:45 horas. Refresco homenaje a nuestros mayores en el Salón de La Panera por cortesía del Excm. Ayuntamiento de Abades
- ✓ 14:00 horas. En la calle Dulzainero Tocino, baño de espuma para niños y mayores
- ✓ 15:00 horas. Segunda comida de fiestas: Caldereta
- ✓ 16:30 horas. Parque infantil en la Plaza de la Iglesia
- ✓ 20:00 horas. XI Jornada de Folklore Tradicional Dulzainero Tocino con la actuación del Grupo de Danzas y Paloteo de Lastras de Cuéllar, patrocinado por Octaviano Palomo S.L.
- ✓ 22:00 horas. En la Plaza de la Iglesia, concurso de disfraces. (El Ayuntamiento concederá un premio especial de 150 euros al mejor disfraz de grupo)
- ✓ 23:00 horas. Verbena a cargo de la orquesta Fussion

MARTES 6 DE SEPTIEMBRE DE 2011

- ✓ 12:00 horas. Santa misa ofrecida por los Quintos '11 a Nuestra Patrona la Virgen de los Remedios
- ✓ 12:30 horas. Concurso infantil de pintura
- ✓ 12:30 horas. Juegos para todos en las inmediaciones del Colegio
- ✓ 13:00 horas. Concurso de tartas y tortillas
- ✓ 13:30 horas. Vermouth amenizado por la charanga La Plazuela de San Lorenzo
- ✓ 15:00 horas. Tercera comida de fiestas: Pollo al chilindrón
- ✓ 16:30 horas. Fiesta de Quintos amenizada por la Charanga La Plazuela de San Lorenzo
- ✓ 18:00 horas. En la calle Dulzainero Tocino, campeonato de bolos Mujeres-Hombres
- ✓ 21:30 horas. En el salón La Panera, Bacalao a la Vizcaína para todos los participantes en el concurso de bolos
- ✓ 22:30 horas. En la Plaza Elena Fortún, Discomovida con Pepe DJ, patrocinada por los Quintos '11
- ✓ 00:00 horas. Entrega de premios y chocolatada fin de fiestas

BUENA TRAYECTORIA LOCAL



Las inquietudes e ilusión por conseguir nuevos proyectos siguen igual en la tercera legislatura de Magdalena Rodríguez. / G.I.

A.G.B.

A pocos meses de haber comenzado una nueva legislatura, Magdalena Rodríguez, alcaldesa de Abades reflexiona sobre el día a días del Ayuntamiento, que aunque estos días vive sus fiestas grandes, no se dejan de lado los asuntos municipales.

"Esta tercera legislatura que estaré como alcaldesa, gracias a la confianza recibida por los vecinos el pasado mes de mayo es muy importante para el municipio ya que se finalizarán obras e infraestructuras determinantes para Abades como el polígono industrial o la residencia geriátrica, y otros no menos importantes como la finalización de la totalidad del alumbrado público, la rehabilitación de la ermita, o la reparación de caminos vecinales", añade.

En este sentido, Magdalena confía en que la Residencia y Centro de Día Virgen de los Remedios comience a funcionar en los primeros meses de 2012. Con ello vamos a conseguir que nuestros mayores, con menor o mayor grado de dependencia puedan seguir viviendo en su pueblo, sin salir de su entorno, a la vez que permitirá generar puestos de trabajo para vecinos del municipio", recalca la regidora.

En este sentido, añade que la gestión de la residencia será privada; Sin embargo, de las setenta y nueve plazas residenciales, más las de centro de día, habrá un importante número concertadas con la Junta de Castilla y León. Además, el Ayuntamiento tiene reservadas siete plazas residenciales para los empadronados en el municipio".

Otro de los proyectos estrella es sin duda alguna la creación de una zona industrial en la carretera que une Abades con Martín Miguel, de 670.000 metros cuadrados, "una oportunidad única de desarrollo para Abades, para la creación de riqueza y puestos de trabajo como nunca antes habíamos tenido", añade. En donde la Junta ha adquirido ya la mayor

parte de los terrenos y en breve se procederá a la compra del resto y a la redacción del proyecto que precede a la adjudicación de las obras.

Así, tras su experiencia de ocho años, "las inquietudes e ilusiones por conseguir nuevos proyectos para Abades son las mismas que el primer día. Como lo es la preocupación porque las fiestas transcurran sin incidentes, ni nada que enturbie el buen ambiente festivo que se respira en Abades. Nadie que viene aquí puede decir que no ha sido bien recibido, o que no se lo ha pasado bien, pero esto es así no sólo durante estos días de fiesta, sino durante todo el año", afirma, la alcaldesa, Magdalena Rodríguez.

FACILIDADES PARA LA EMANCIPACIÓN DE LOS JÓVENES

Recientemente se han puesto a la venta parcelas para jóvenes y a comienzos de 2012 se adjudicarán las viviendas de protección oficial. "Desde que entramos en el Ayuntamiento, hemos tenido como objetivo asentar la población joven y para ello hemos facilitado la compra de terreno público a un precio asequible. Además se puso a

disposición de la Junta, terreno para construir 17 viviendas de protección oficial, que están muy avanzadas en su construcción, lo que va a permitir que a comienzos de 2012, puedan ser adjudicadas, beneficiando a diecisiete familias que adquirirán una vivienda de calidad, en un sitio privilegiado a un precio muy razonable.



El Ayuntamiento
de Abades
les desea
¡felices fiestas!

FIESTAS PARA TODAS LAS EDADES

La fiesta toma las calles de Abades

A.G.B.

Siempre en duda alguna, si alguien es culpable del desarrollo, elaboración y composición de una semana cultural que ya ha finalizado y un programa festivo que dió comienzo ayer, es la Concejalía de Cultura y Festejos, con su representante Diego del Pozo.

“Está claro que hay que reducir actividades para garantizar los servicios esenciales y las fiestas y actos culturales suelen ser siempre los grandes sacrificados, por ello hemos elaborado un programa donde mantenemos el grueso de actividades de los días propios de la fiesta, y hemos reducido gastos en actividades y eventos vinculados a la semana cultural”, explica el concejal.

En cambio, a pesar de haber recortado en alguna actividad, lo cierto es que cada año se va incluyendo alguna novedad, es el caso en esta ocasión de la cena para todas las peñas que tuvo lugar ayer jueves, seguida de una discomovida o la potenciación del concurso de disfraces, que se celebra el lunes 5 y que cada año logra superar en número de participantes y calidad de los trabajos presentados, por lo que desde el Ayuntamiento se concederá un premio

especial en metálico para el mejor disfraz de grupo.

Diego del Pozo se moja y argumenta qué es lo que los visitantes que quieran acercarse a Abades no deberían perderse. “Cada momento tiene su gracia y su interés pero si tuviera que recomendar una sola actividad sería la noche de mañana sábado día 3 tras el castillo de fuegos artificiales, en que se inicia una velada con nueve horas de música ininterrumpida a cargo de los grupos musicales La Huella y Spectro”.

QUINTOS Y PEÑAS Ambos son un elemento esencial de la fiesta. Los primeros cumplen con la tradición de ayudar al Consistorio a organizar y sacar adelante las diferentes actividades del programa, representando a la juventud de Abades y al cumplir con el rito ancestral de “correr los pollos” el último día, marcan el final de su adolescencia, iniciando con ello su mayoría de edad.

Las peñas son las que dan color a la fiesta “no sólo por su vestimenta sino por su presencia en la calle reflejando la existencia de un pueblo vivo, unido y fiel a sus tradiciones y creencias”, concluye Diego.



Procesión con la imagen de la Virgen de los Remedios por las calles de la villa. /G.I

D A M A S D E H O N O R 2 0 1 1



Las tres representantes que esta noche sabrán cuál es el cargo a desempeñar durante estas fiestas. / A.G.B.

Secreto de reinado

A.G.B.

Viernes, diez y media de la noche, al son de la Charanga Chicuelina y acompañados de las más de treinta peñas, concentradas frente a la fachada del Ayuntamiento, se desvelará el secreto que los Quintos de este año llevan guardado durante todo este verano. Y es que, en Abades, las tres mozas que deben representar a reina y damas de las fiestas en honor a la Virgen de los Remedios no sabrán hasta esta misma noche cuál será el cargo que desempeñarán durante estos días, siendo las tres a su vez, representantes de la juventud.

En sentido, los Quintos 2011 han elegido como sus representantes a Natalia García, Elena Aragonese y Alba Herranz, dos de ellas ya han cumplido los 19 y Alba aunque es de la misma

edad, tiene 18, quienes serán acompañadas de las damas infantiles, Alejandra Bravo, Marina San Lorenzo y Beatriz Moreno, respectivamente.

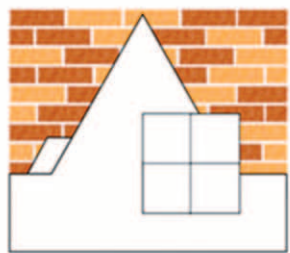
Elena, estudiante de Gráfica Publicitaria en Salamanca afirma que su deseo es dedicarse laboralmente al diseño, algo en lo que siempre ha puesto especial hincapié. En cambio, Alba deja de un lado las Bellas Artes para querer dedicarse de lleno a la docencia para lo que ya se está preparando estudiando así Magisterio de Educación Infantil en el Campus segoviano, gustos que comparte con Natalia que se encuentra finalizando el último curso de Bachillerato.

El Caño de Las Viñas, la ermita de la Virgen de los Remedios y el entorno del Río Moros son los lugares elegidos por las tres representantes de las fiestas como

parajes preferidos, y a los que acuden quizá con cierta asiduidad.

Lo que sí es cierto es que ya hay nervios, el momento del pregón llega, ellas preparan sus hermosos vestidos, sus mejores galas para estar a la altura de un acto esperado por todos los vecinos de Abades cada año. Será hoy viernes a partir de las diez y media de la noche cuando se podrá conocer el veredicto final.

Por eso, tanto Alba como Natalia y Elena coinciden en que “confiemos en que el frío no nos visite durante estos días en los que quintos, peñas, asociaciones y Ayuntamiento junto con el resto de vecinos haremos lo posible para que disfrutemos de unas fiestas que sólo se celebran una vez al año, así que para estos días, diversión para todos”, concluyen.



Construcción obra nueva
Reformas: viviendas y oficinas
Promoción

Inversiones El Cañuelo, s.l.

construcciones
Gómez Vaquerizo, s.l.

Telf.: 921495009/619197880 Fax: 921495278 C/Cantarranas, 22, Abades(Segovia)

www.construccionesgomez.es

NUESTROS PUEBLOS
son nuestro trabajo



Diputación
de Segovia

www.dipsegovia.es

Objetivo 1: Fomentar el deporte

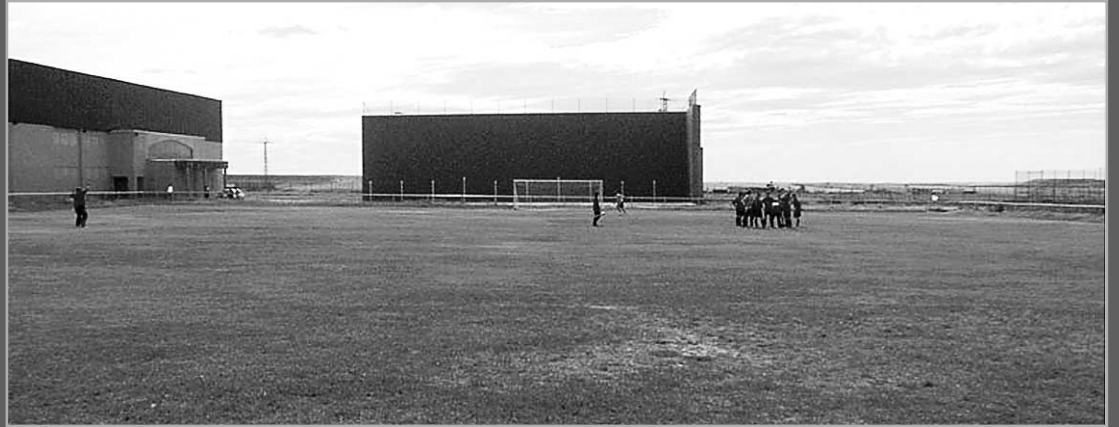
A.G.B.

Pronto veremos de nuevo a un grupo joven con ganas de sacar un equipo de fútbol adelante con las dificultades que ello conlleva de mantenimiento, desarrollo, evolución pero sobre todo de fuerza de voluntad e ilusión.

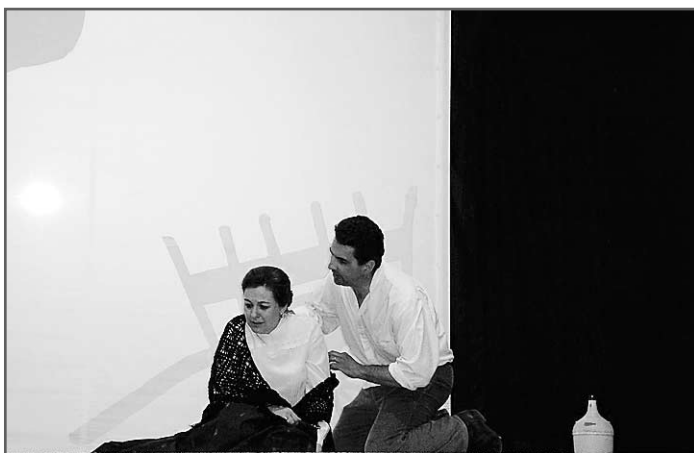
Lo cierto es que el fútbol es un deporte que en Abades siempre ha tenido mucho arraigo, pese a que lleven varias temporadas sin competir "y lo único que había que hacer era recuperar la ilusión de la gente, sobre todo de los más jóvenes, para reiniciar de nuevo el proyecto y así conseguir que Abades, se sienta identificado con su equipo y que este nos represente con orgullo a nivel deportivo por toda la provincia", así de optimista se muestra Alberto Carrera, concejal de Deportes y Juventud.

"En tiempo como estos, donde los medios van a ser escasos, hay que utilizar fórmulas imaginativas para conseguir involucrar a la gente en proyectos deportivos y culturales, por lo que intentaremos en los próximos cuatro años fomentar la creación de equipos, especialmente con gente muy joven y promover actividades culturales, apoyándonos en algunas de nuestras asociaciones, de las que puedan ser partícipe la inmensa mayoría de los vecinos de Abades", recalca.

Pero no sólo el fútbol, sino el tiro al plato y los tradicionales juegos autóctonos hacen del municipio segoviano un punto de referencia a nivel deportivo donde lo más importante es mantener el espíritu de unión y qué mejor cosa para ello que a través de la actividad deportiva.



Una imagen del último equipo formado en Abades y que será renovado tras este nuevo proyecto; abajo las instalaciones. / E.A.



Dos puestas en escena de obras representadas por el grupo La Bubilla. / A.G.B.

Una década de cultura y entretenimiento

A.G.B.

En el año 2001, se reunió un grupo de personas que consideraban necesario que su pueblo, por su historia y afición al teatro, trabajara en pro de la cultura en el área de la interpretación o haciendo otras tareas tan necesarias.

Se creó una asociación de teatro que recibió el nombre de 'La Bubilla', "Qué mejor que dar renombre al apodo de 'Bubillos', con el que se nos conoce a los habitantes de Abades en la provincia de Segovia y otros foros importantes de la cultura en España", señala alguno de los miembros del taller de teatro.

Se quedó en una fecha y hora para repartir papeles y leer la primera obra que se representó, 'El Patio', de los Hermanos Álvarez Quintero. "Al principio, se notaba la falta de adaptación: confusión en la lectura, risas nerviosas... pero, al conocernos mejor, vimos que todos buscábamos un buen fin y aquello funcionó. Se generó confianza en-

tre el grupo y resultaba agradable ver chavalas con doce años y menos, dirigirse a un varón con más de sesenta, luciendo una fresca sonrisa y gesto natural y, al hombre sentirse feliz, disfrutando de aquella sana juventud que, con su amistad, le hacían sentirse un poco más joven", señalan.

Así han llegado hasta estos días en que han representado más casi una veintena de obras entre las que destacan 'Yerma', 'Agnes de Dios', 'La casa de Bernarda Alba', 'Eloísa está debajo de un almendro' o 'La Zapatera Prodigiosa' entre otras, recién estrenada esta última y que llevarán a las tablas del teatro Juan Bravo el próximo 17 de noviembre.

Es de destacar que en dicha asociación, existe una excelente composición de atrezzo, música, iluminación con la ayuda y el apoyo de los socios que componen dicha asociación, así como diversos patrocinadores y numerosos colaboradores "que de forma altruista y totalmente desinteresada hacen que cada obra sea un éxito", añaden desde el grupo.

Hay que destacar a los 23 niños de edades entre los 5 y los 16 años que componen 'la pequeña Bubilla' como llaman desde el taller a los artistas más jóvenes y quienes llevan representadas ya catorce obras.

[,,]
El grupo de teatro **pregonará las fiestas este viernes por diez años de dedicación cultural al pueblo**

ELECTRICIDAD SANZ Y GARCÍA S.L.

INSTALACIONES EN GENERAL DE:

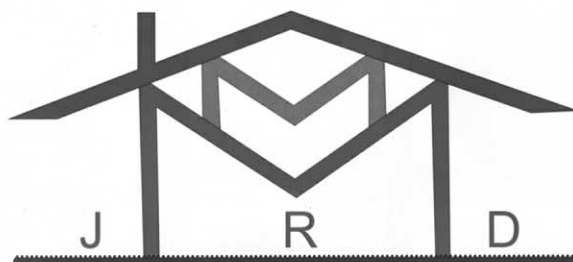
INDUSTRIAS CÁRNICAS
NAVES INDUSTRIALES
OFICINAS
PROMOCIONES DE VIVIENDAS
COMERCIOS
PARTICULARES, ETC.

Instalaciones de calefacción de acumuladores, Termo fluido y adecuación de instalaciones a la nueva normativa de Unión Fenosa.

- MÁXIMA CALIDAD
- ÚLTIMA TECNOLOGÍA
- BUEN PRECIO
- SERVICIO Y ATENCIÓN PERSONALIZADO.

CONSÚLTENOS
QUEDARÁ TOTALMENTE SATISFECHO

C/ El Norte nº 3 - 40141 Abades (Segovia)
Telf.: 921 49 53 00 - Fax: 921 49 53 20
sanzygarcia@gmail.com



*Les desean
Felices Fiestas*

MORENO MORENO J.R.D CONSTRUCCIONES, S.L.

C/ CLAUDIO MORENO 61 1º B

ABADES (SEGOVIA)

MOVIL 666 466 617/18 FAX 921 495 141



ESTRELLA
SEGUROS

Matías Andray Fernández

Plaza Mayor, 3
40141 ABADES (Segovia)
Tel/Fax. **921 49 51 55**

C/ José Zorrilla, 58
Segovia 40002
Tel/Fax. **921 11 90 77**

Correo Electrónico: m.andray@laestrella.es

Móviles: 667 56 56 36 659 91 43 08

ANA GARCÍA DOMINGO Reina Fiestas 2011

SARA SUÁREZ

Ana García Domingo, natural de la localidad segoviana de Turégano, 18 años y Quinta de las fiestas patronales en honor a Dulce Nombre de María ha sido la elegida para representar a la juventud del municipio como Reina de dichas Fiestas. Para conocer como se ha tomado este nombramiento EL ADELANTADO conversa con la protagonista.

— **¿Qué supone para ti ser la Reina de las fiestas?**

— Para mí es algo muy especial, porque ser la Reina de las Fiestas de tu pueblo es una labor que muy pocas personas tienen la suerte de representar y que en el caso de que tengas ese privilegio sólo pasa una vez en la vida. Por ello, cuando los Quintos me eligieron me hizo mucha ilusión.

— **¿Qué vinculación tienes con el pueblo?**

— Nací en Turégano y llevo toda la vida viviendo aquí, por lo que me encanta mi pueblo y su gente.

— **¿Cómo vivirás las fiestas de Turégano?**

— Ciertamente este año será especial, pues por ser Quinta y Reina de las fiestas asistiré a actos tradicionales desde otro punto de vista, más particular, intenso y especial.

— **¿A qué actos tienes que asistir?**

— Tenemos que acompañar a las autoridades municipales en el pregón inaugural que abre oficialmente los días de Fiesta y a los eventos taurinos. No son muchos actos, a los que tenemos que asistir, pero para mí significa mucho.

[]

No son muchos los actos a los que tenemos que asistir, pero para mí significa mucho

— **¿Tienes que asistir con alguna indumentaria especial?**

— Sí, el día del pregón tenemos que vestir de segovianas y a los toros vamos con mantilla y elegantes.

— **¿Cuál es el acto al que más ilusión te hace asistir?**

— Al pregón, sin lugar a dudas. Pues es cuando tiene lugar el nombramiento oficial de la Reina de las fiestas 2011 y sus Damas de Honor, con quien me llevo muy bien. Y además, tomo el relevo de la anterior Reina, que me pasa la banda y es una buena amiga mía, lo que me hace más ilusión.

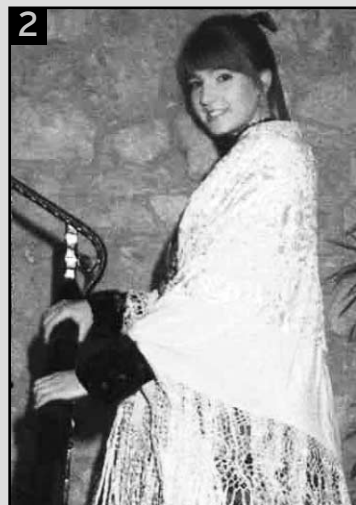
— **¿Qué destacarías de Turégano?**

— La fiestas fiestas pues son días de diversión y reencuentro de familiares, amigos y vecinos. Y la gente del municipio, ya que tienen un carácter acogedor y hospitalario, que año tras año hacen sentirse a todo el mundo como si estuvieran en sus casas.

“Estoy deseando que llegue el pregón”



1. Ana García Domingo, Reina de las fiestas 2011.



2. Sonia Illanas Calvo, Dama 2011.



3. Sindy Judith Pérez Ávila, Dama 2011.

— **¿Qué deseo o mensaje transmitirías a tus vecinos, familiares y amigos para estas fiestas?**

— Sobre todo quiero que disfruten de las fiestas, pues son poco días pero muy esperados a lo largo del año, ya que todos los vecinos tienen

gananzas de que lleguen para disfrutarlos juntos en buena armonía. Por lo que invito a mis vecinos a que sigan participando como hasta el momento y a las personas de fuera que se acerquen a la villa a pasarlo bien con los tureganenses.

SALUDA DEL ALCALDE

Estimados vecinos. Un año más viejos pero con la misma ilusión que cuando éramos pequeños, esperamos la llegada de nuestras fiestas patronales. Todo se prepara para pasar estos días junto a nuestros amigos, familiares y vecinos. Somos conscientes de los tiempos que pasamos, pero estos días debemos intentar disfrutar de nuestras fiestas.

Hemos configurado el programa de fiestas realizando importantes modificaciones con respecto a otros años, sé que puede que no sean a gusto de todos, pero creemos que puede resultar muy bien y ser más atractivas tanto para todos los tureganenses como para todos aquellos que nos visites en estos días.

Quisiera pedir vuestra colaboración y ayuda a todos los actos. Turégano como todos y todos somos Turégano y debemos estar orgullosos de ello. Hagamos que nuestra villa se enorgullezca de sus fiestas.

A la Reina, a las Damas, a los Quintos, a las Peñas, a todos los amigos de nuestra villa, disfrutar de la fiesta y dar ejemplo a nuestros visitantes.

Quisiera pedir a nuestra Patrona por todos nosotros que nos acompañe y ayude estos días para que sean entrañables e inolvidables y disfrutemos nuestras fiestas.

Vuestro alcalde, os desea de todo corazón unas felices fiestas.

Tureganenses. Viva Turégano.

Juan Montes Sacristán.



SALUDA DE LA REINA

¡Queridos Tureganenses!

Un año más, se acerca ese momento tan esperado para todos nosotros, en el que Turégano se llena de alegría al celebrar sus fiestas patronales en Honor al Dulce Nombre de María.

Este año tengo el orgullo de representar a la Juventud de nuestra villa, y por ello os invito a todos, tanto a Tureganenses como a visitantes, a disfrutar de estos días. Los Quintos, las Peñas y todo en general, ultimamos los preparativos y esperamos con ilusión la semana más ansiada del verano.

En nombre de las Damas y los Quintos y en el mío propio como Reina de las Fiestas, os deseo unos días inolvidables y unas ¡Felices Fiestas 2011!

Ana García Domingo



Asociación de Comerciantes de
TURÉGANO

una idea para salir, una razón para volver
www.acotur.com

**LÁPIDAS
EL CARMEN**

**OFRECE SUS SERVICIOS A
AYUNTAMIENTOS
Y PARTICULARES**

**Nichos,
fosos de hormigón
colocados y sin colocar
y todo tipo de trabajos
en cementerios**

**CONSULTE SIN COMPROMISO
Telf. 921 52 01 91
CANTALEJO (Segovia)**

Pablo
Antigüedades
TURÉGANO (Segovia) (JUNTO AL CASTILLO)

COMPRAMOS Y VENDEMOS TODO TIPO DE ANTIGÜEDADES

www.pabloantiguedades.com
Tlf. 639 79 00 82

NUESTROS PUEBLOS
son nuestro trabajo



**Diputación
de Segovia**
www.dipsegovia.es

SILVIA CLEMENTE CONSEJERA DE AGRICULTURA Y GANADERÍA / Pregonera de las fiestas 2011

“Exaltaré los valores de la villa: históricos, artísticos, culturales y humanos”

SARA SUÁREZ VELASCO

La localidad segoviana de Turégano cuenta con una pregonera de excepción, Doña Silvia Clemente, consejera de Agricultura y Ganadería de la Junta de Castilla y León, quien dará el pistoletazo de salida a unas fiestas patronales muy esperadas y, a pesar de tener una agenda muy apretada ha hecho un hueco para responder a las preguntas de EL ADELANTADO.

— **¿Cómo se ha tomado este nombramiento?**

— Me hace mucha ilusión porque ya me lo habían planteado anteriormente, pero por cuestiones de agenda no pudimos encajarlo. Por lo que estoy muy contenta de ser por fin, este año, la pregonera de Turégano.

[,,]

Tengo gran cariño a Turégano pues mi madre y abuela son de allí y de pequeña pasaba cortos periodos en el municipio

— **¿Qué vinculación tiene con el municipio?**

— Estoy bastante unida a Turégano, ya que mi madre nació en el pueblo, aunque después no vivió allí. Pero, sin embargo, mi abuela sí que na-

ció y vivió en la localidad, por lo que de pequeña he ido mucho a Turégano y he pasado pequeños periodos en casa de mi abuela. Tengo muchos recuerdos y un gran cariño a Turégano por esta vinculación personal.

— **¿Ha podido influir esta relación con la localidad en el hecho de que la elijan pregonera 2011?**

— Supongo que sí, pues en Turégano conocen mi cercanía personal con la localidad y el aprecio especial que siento por él y su gente.

— **¿Qué es lo que más le gusta del municipio?**

— La Plaza del pueblo por su belleza y el Castillo pues es especial y distinto a cualquier otro, por sus características.

— **¿Podría adelantarnos algún detalle de lo que escucharán los tureganenses el sábado por la noche?**

— Como en cualquier pregón lo más importante es hacer un recorrido por los valores del pueblo, históricos, artísticos, culturales y humanos. Y esto es lo que haré yo, el sábado por la noche desde el balcón municipal. Exaltaré la belleza de la villa, de su historia, su pasado y presente.

— **¿Qué mensaje transmitiría a los vecinos de Turégano para estas fiestas?**

— Sobre todo que las disfruten al máximo, pues los días de Fiesta son momentos en los que todo el mundo intenta pasarlo bien y estar con los suyos.



Silvia Clemente, consejera de Agricultura y Ganadería de la Junta de Castilla y León, dará el pregón en Turégano / KAMARERO

CLEMENTE 'DE CERCA'

- **Un color:** Azul.
- **Un olor:** Jazmín.
- **Una canción:** 'Imagine' de 'The Beatles'.
- **Un grupo:** 'La Quinta Estación' y 'Maldita Nerea'.
- **Una película:** 'Avatar'.
- **Un libro:** 'Dime quién soy' de Julia Navarro.
- **Una comida:** Cocido.
- **Aficiones:** Montar en bici y estar con mis amigos.
- **Lugar para perderse:** Sierra de

Guadarrama.

— **Un rincón de Segovia:** Pedraza.— **Un sueño:** Poder cubrir todas las necesidades.— **Una virtud:** Soy muy tolerante.— **Un defecto:** Tengo mucho genio.— **Un ejemplo a seguir:** María Teresa de Calcuta— **¿Qué detesta?** La hipocresía.— **¿Alguna fobia?** A los espacios pequeños y cerrados.— **Su mayor pasión:** Mis hijos y mi familia.

Un paseíllo torero tureganense captado desde la presidencia.

DOS NOVILLADAS CON JÓVENES VALORES DE ESCUELAS TAURINAS LOS DÍAS 5 Y 6

PABLO PASTOR

Turégano viste sus mejores galas festivas para cumplimentar a la fiesta de toros mediante sus dos tradicionales festejos convocados en su espléndida y ancestral plaza mayor porticada, donde se ubica un coso taurino sólido, firme y acondicionado a la peculiar circunstancia. El excepcional entorno con el castillo presente, visible y magnánimo, ofrece una panorámica digna de resaltar y de retener en la mente y retina por siem-

pre. El domingo, día 4, primera novillada con tres erales de la ganadería de Flor de Jara, procedencia Santa Coloma, para Juan Suárez, de la escuela taurina de Ciudad Real, y El Tolosa, de la escuela francesa de Beziers.

El lunes, día 5, tres ejemplares de la misma ganadería, para Carlos García, de Villacastín, Díaz Cruz, de la escuela taurina de Sevilla y Vicente Villaseca, de la escuela de Alicante.

Destacar la presencia del segoviano Carlos García, quién torea des-

de el pasado año con picadores, ya que debutó en Cuéllar con los montados y este año, el pasado día 21, lo hizo en su pueblo natal, Villacastín, lidiando un novillo de Rodríguez Taru al que cortó dos orejas y no puedo hacerlo con su segundo novillo por suspensión del festejo como consecuencia de la lluvia. También elogio merecido para la ganadería de Flor de Jara, la cual está ofreciendo unos resultados espléndidos lidiando corridas de toros y de novilladas.



Especialidad en bacalao al estilo portugués
Arroces caldosos. Marisco, pulpo, etc...

RESERVAS: TELF. 921 50 12 42
CAMINO DE ESCALONA S/N TURÉGANO (SEGOVIA)
www.atoca.es



► SOCIEDAD

Los vecinos de Zamarramala inician esta tarde las fiestas de 'La Ofrenda'

La asociación de vecinos y amigos 'La Pinilla' ha desarrollado distintas actividades culturales desde el pasado lunes

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El barrio incorporado de Zamarramala inicia hoy las fiestas de 'La Ofrenda', en honor al a Virgen del Rosario, con un amplio programa de actividades festivas y tradicionales que se prolongarán hasta el próximo martes, 6 de septiembre. Además, las aguederas pondrán fin hoy con una exhibición de filigranas y trajes típicos a la semana cultural que ha organizado la asociación de vecinos y amigos 'Pinilla', aunque esta entidad vecinal también ha organizado una fiesta infantil de espuma mañana sábado.

El pregón histórico de 'Ofrenda' se celebrará a las 21.30 horas, según ha informado la comisión de fiestas, que ha añadido que, a continuación, tendrá lugar una barbacoa popular. Por la noche, los amantes del baile tendrán su oportunidad con disco móvil, des-

de media noche, y charanga desde las 5.30 horas de la madrugada del sábado.

Entre las actividades programadas destacan también el XII Concurso de Pintura en el Centro Cívico Pinilla, que comenzará mañana sábado a las doce del mediodía, una paella popular ese mismo día y música y chocolata por la noche.

El domingo, a las 9 horas, comenzará el tradicional volteo de campanas, en la iglesia parroquial, donde a las doce del mediodía se celebrará una misa en honor a la Virgen del Rosario, al que seguirá un refresco para los vecinos.

La noche del domingo continuará en clave musical hasta que a las siete de la mañana los que aguanten la fiesta podrán desayunar huevos fritos con chorizo.



La asociación de vecinos 'Pinilla' ha organizado la Semana Cultural. En la imagen, una actividad biosaludable. / EL ADELANTADO

El lunes las calles del pueblo serán escenario del tradicional "paseo del botijo", mientras que para las 15 horas comenzará la degustación de caldereta. Para esa noche se ha programado un concurso de disfraces que comenzará a las 22.30 horas.

Por último, el martes 6 de septiembre se celebrará un concurso de tapas a las 14 horas y los más osados participarán en una 'guerra de agua' a partir de las 18.03 horas. Ese mismo día tendrá lugar

la popular cena de la juventud.

SEMANA CULTURAL Por otro lado, la asociación de vecinos 'Pinilla' está celebrando desde el lunes una Semana Cultural con actividades como una conferencia sobre el uso de los aparatos biosaludables instalados junto a la ermita de San Roque, una marcha hasta el cementerio judío de Segovia, donde la vecina de Zamarramala Isabel Marqués, arqueóloga, ilustró a los asistentes sobre

la cultura judía. El miércoles se celebró un concurso de repostería seguido de la degustación de los postres, acompañado de un café ofrecido por restaurante La Postal y para ayer estaba previsto un espectáculo de magia y humor a cargo del Mago Toño.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre las actividades festivas en:
www.eladelantado.com

La Fuencisla, en San Antonio El Real

La comunidad de religiosas del monasterio de San Antonio el Real ha acogido con gran alegría la imagen itinerante de la Virgen de la Fuencisla, que la Junta Rectora del Santuario está ofreciendo a las congregaciones religiosas y centros asistenciales de la capital con el fin de que puedan compartir unos días de oración junto a la patrona de Segovia. La imagen permanecerá en el monasterio hasta finales del presente mes. Con anterioridad, la imagen ha recorrido otros lugares como la residencia de las Hermanitas de los Pobres, el convento de las Madres Dominicas y el de Corpus Christi. / FOTO:

EL ADELANTADO



TOOL BOX
MECÁNICA GENERAL

Un nuevo concepto de taller mecánico
y reparaciones para tu automóvil
en SEGOVIA

C/ Navacerrada, nº 11 Reserva cita previa: Telf. 921 44 42 63
Pol. Ind. El Cerro cita@tool-box.es
40006 Segovia www.tool-box.es



SANTANA HOTEL ★★★

Restaurante

Ese día tan especial vuestra
BODA con nuevos salones,
discoteca y jardín

**LOS MEJORES
PRECIOS**

Vuestras **vacaciones** de
luna de miel **GRATIS**



Los Domingos (a partir de las 13:30 horas)
COMIDA FAMILIAR

con animación infantil - castillo hinchable - juegos

AFORO LIMITADO adultos: 20 €
Reservas al teléfono 921 47 41 78 / 79 niños: 12 €

Ctra. Segovia La Granja de San Ildefonso Tel.: +34 921 474 178/79 Fax: +34 921 474 173 info@santanahotel.es
www.santanahotel.es

RIAZA

Investigan una denuncia a ex empleados del Registro de la Propiedad

G. A. / SEGOVIA

El Juzgado de Sepúlveda ha decretado el secreto de sumario en el procedimiento que se sigue contra ex empleados del Registro de la Propiedad de Riaza en relación con una presunta apropiación indebida de dinero y efectos de particulares.

La Fiscalía de Segovia ha confirmado que hay diligencias en trámite, aunque no ha podido precisar detalles ya que está decretado el secreto de sumario, según explicó el fiscal jefe de la provincia, Antonio Silva.

Así mismo, ha indicado que las diligencias se iniciaron "hace años" a raíz de que el Colegio de Registradores de la Propiedad, de ámbito nacional, pusiera los hechos en conocimiento de la Fiscalía al advertir presuntas irregularidades en una inspección interna.

Esta fuente también ha señalado que los denunciados ya no trabajan en el citado Registro de la Propiedad de Riaza, con sede en la calle Val Alto de la localidad serrana.

SEPÚLVEDA

TRIBUNALES

El alcalde presenta denuncia por una presunta agresión en las fiestas

La Fiscalía de Segovia ha confirmado la apertura de diligencias en el juzgado por este suceso protagonizado al parecer por varios jóvenes que acudieron a la localidad el día 27

• El alcalde de Sepúlveda, Francisco Notario, y el teniente de alcalde, Joaquín Matías Duque, han presentado una denuncia contra unos jóvenes a los que acusan de agredirles en las pasadas fiestas.

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

El fiscal jefe de Segovia, Antonio Silva, confirmó ayer la apertura de diligencias contra un grupo de jóvenes que el pasado sábado 27 de septiembre, durante la celebración de las fiestas de Sepúlveda, protagonizaron un percance con el alcalde y el teniente de alcalde de la villa.

Silva indicó que, al parecer, se inició una discusión motivada por unas botellas que los jóvenes habían tirado o dejado en el suelo y que, según la denuncia, de-

rivó en una agresión hacia los representantes municipales.

El fiscal jefe también informó de que los denunciados hicieron notar a los jóvenes que eran el alcalde y un concejal del municipio por lo que, de probarse la agresión, puede tratarse de un delito de atentado contra la autoridad.

En cualquier caso, todavía es pronto para determinar si se trata de un delito o de una falta y además las fuentes consultadas por El Adelantado no han señalado si se produjeron o no lesiones de importancia.

El propio alcalde de Sepúlveda, Francisco Notario, confirmó también ayer la existencia de la denuncia pero no quiso añadir declaraciones sobre el asunto alegando que al haberse trasladado éste a los tribunales considera más conveniente guardar silencio hasta que el juzgado se pronuncie.



Francisco Notario, alcalde de la villa.

Fuentes de la Fiscalía aclararon por su parte que los denunciados son residentes en Madrid aunque ha trascendido que al

menos uno de ellos tiene vínculos familiares con Villar de Sotomayor, uno de los núcleos agregados al municipio de Sepúlveda.

Las pasadas fiestas de Sepúlveda han sido las primeras que Francisco Notario ha vivido como alcalde, ya que accedió al cargo tras las elecciones del pasado mes de mayo, en las que encabezó la lista del Partido Popular.

Por su parte, Joaquín Matías Duque, elegido concejal también en la lista electoral del PP, fue nombrado teniente de alcalde en el pleno extraordinario que celebró la corporación sepulvedaña el pasado 21 de junio. También es responsable de Urbanismo, Obras y Medio Ambiente.

Ciudadano @adelantado



Opina sobre esta denuncia en la web:
www.eladelantado.com

sorteos sms adelantado

teatro



Teatro Juan Bravo

Gana 1 entrada para asistir a la



Gala Lírica.
Sara Matarranz
A BENEFICIO DE LA ASOCIACION FAMILIARES DE ENFERMOS DE ALZHEIMER
Sábado 17 de septiembre
20:30 horas • Teatro Juan Bravo

adelantado SARA al 27775

Fecha del sorteo: jueves 15 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4 (una doble por ganador)

musical

Gana 1 entrada doble para asistir al



MUSICAL SHREK
Domingo 25 de Septiembre, 12:30 horas
Teatro Nuevo Apolo
Plaza Tirso de Molina, 1 - Madrid

adelantado SHREK al 27775

Fecha sorteo: 15 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número total de entradas: 20 (dos para cada ganador)

cine

Gana 2 entradas para asistir a la película que desees en las Salas de Cinebox, Luz de Castilla

**adelantado CINEBOX al 27775**

Fecha sorteo: jueves 15 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

gastronomía

Gana 1 comida o cena para dos personas en



La Parrilla de Tejadilla
Ctra. de Arévalo km 4,200
40196 SEGOVIA
Telfs. 921 44 21 49 / 921 43 43 23

adelantado PARRILLA al 27775

Fecha sorteo: jueves 8 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una comida o cena para dos personas)

Gana 1 Cena para 2 personas en



La Oficina
C/ Cronista Lecea, 10
Teléfono 921 460 283

adelantado OFICINA al 27775

Fecha sorteo: jueves 8 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una cena para dos personas)

Gana 1 Comida para 2 personas en Crepería



Bon Appétit
C/ Infanta Isabel, 12
Teléfono 921 463 933

adelantado CREPERIA al 27775

Fecha sorteo: jueves 8 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una comida para dos personas)

Gana 1 paella de 4 raciones para llevar a casa de



El Asador de Segovia
Ctra. de Villacastín, 12 (junto Bar Chaplin)
Teléfono 921 44 51 37

adelantado ASADOR al 27775

Fecha sorteo: jueves 8 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1

Gana una comida familiar para un adulto y un niño para el domingo 4 de septiembre, a partir de las 13:30 h.

SANTANA HOTEL

Ctra. Segovia
La Granja de San Ildefonso.
Teléfono 921 47 41 78 / 79

adelantado FAMILIAR al 27775

Fecha sorteo: viernes 2 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una comida para adulto y niño).

fotografía

Sorteamos un reportaje fotográfico con la impresión de una fotografía a elegir en soporte rígido de 30x40 cms.

CAMBALACHE

Cambalache Fotografía
C/San Antón, 8 (junto Iglesia Santa Eulalia).
Segovia. Teléfono 921 43 70 00

adelantado CAMBALACHE al 27775

Fecha sorteo: jueves 8 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1.

espectáculo taurino

Gana 2 entradas para asistir al



IV Concurso de recortadores con toros

Plaza de Toros de Riaza
Domingo 11 de septiembre/19:00 horas.
Exhibición de SALTOS a cargo del mejor saltador del mundo, el francés Nicolas Vergonzanne.

adelantado RECORTADOR al 27775

Fecha sorteo: jueves 8 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 20 (una para cada ganador)

Asaja pide unidad para fomentar el consumo de patata

■ El presidente de Asaja en Castilla y León, Donaciano Dujo, pidió ayer en Salamanca unidad entre las organizaciones agrarias para lograr un mayor consumo y precio de la patata. UCCL ha convocado hoy una reunión para decidir nuevas acciones.

Las ventas de turismos caen un 39,5% entre enero y agosto

■ La matriculación de vehículos se redujo un 39,5 por ciento en los primeros ocho meses del año hasta alcanzar las 18.516 matriculaciones. La caída en la Comunidad fue 17 puntos superior a la registrada en el conjunto del Estado.

► CONSEJO DE GOBIERNO

Herrera no sigue a Cospedal en el recorte del 20% de las cuentas

Diferencias. De Santiago afirma que las variables económicas de ambas comunidades son distintas y que el déficit de Castilla-La Mancha triplica al regional

Profesorado. El portavoz del Ejecutivo autonómico rechaza aumentar las horas de clase de los profesores y defiende el modelo educativo de Castilla y León

ICAL / VALLADOLID

La Junta no aplicará recortes como los anunciados en Castilla-La Mancha por su presidenta, María Dolores de Cospedal, de un 20 por ciento en las cuentas del próximo año, porque «nada tiene que ver» la realidad de ambas comunidades y las variables económicas de la Comunidad son mejores que las de la región vecina. Así lo manifestó ayer el consejero de la Presidencia y portavoz, José Antonio de Santiago-Juárez, tras el Consejo de Gobierno, en la que justificó el plan presentado por Cospedal por la «herencia envenenada» recibida del ex presidente socialista José María Barreda.

No obstante, valoró que la presidenta castellanomanchega y secretaria general del PP haya tomado esas medidas con el objetivo de cumplir el déficit marcado por el Gobierno para este año a las autonomías y para preservar los servicios y prestaciones públicas.

Sin entrar en las cifras del próximo presupuesto de la Comunidad, cuyas líneas recordó que las explica el presidente de la Junta y que se conocerán en las próximas semanas, el consejero portavoz recalcó que Castilla y León tiene una situación económica que no se puede equiparar a la comunidad vecina. «El déficit de Castilla-La Mancha triplica al de aquí, la deuda más que se duplica y el paro nada tiene que ver» observó.

En este sentido, añadió que, aunque la situación es «delicada» para todos los gobiernos, existen diferencias en España y recordó que, de haber hecho caso a los socialistas de Castilla y León, la Comunidad tendría más deuda. «En los debates en las Cortes, sólo pedían más deuda, ha sido histórico desde que tengo uso de razón». Por ello, señaló que no le extraña la situación de Castilla-La Mancha si sus gobernantes han seguido el modelo de lo que han pedido los socialistas de Castilla y León en los últimos años en las Cortes.

DÉFICIT. Así, atacó a los socialistas al manifestar que tienen en «su ADN y en sus genes el déficit y la deuda», lo que pone en riesgo, en su opinión, el mantenimiento del estado del bienestar. Tras insistir en que aquí no habrá recortes co-



El portavoz, José Antonio de Santiago-Juárez (d), charla con el director general de Comunicación, Alejandro Salgado. / ICAL

mo los anunciados por Cospedal, que en distintos sectores políticos se han visto como un camino a seguir por las autonomías gobernadas por el PP, manifestó que la Junta trabaja en el 'blindaje' de los servicios básicos.

Igualmente, rechazó que se puedan aumentar las horas de los

profesores, otra de las medidas anunciadas en Madrid y en Castilla-La Mancha, y defendió el modelo educativo de Castilla y León.

PSOE. Ante estas palabras el PSOE defendió su apuesta por invertir en momentos de bonanza económica frente a lo hecho por el PP en

España y en Castilla y León y recordó a la Junta que los cuatro ayuntamientos más endeudados de la Comunidad (Ávila, Burgos, Salamanca y Valladolid) están gobernados por regidores de ese partido, según el secretario de Política Económica del Partido Socialista de Castilla y León, Julio López.

«Los ayuntamientos deben cumplir la Ley de Economía»

ICAL / VALLADOLID

La Junta mantuvo ayer que los ayuntamientos de la Comunidad tienen la obligación de cumplir la Ley de Economía Sostenible, que les obliga a auditar sus cuentas para recibir la transferencia correspondiente de ingresos de la recaudación de impuestos.

«La ley de se debe cumplir, guste más o menos», valoró el

consejero de la Presidencia y portavoz, José Antonio de Santiago-Juárez, cuando se le preguntó por la advertencia a 730 municipios de Castilla y León, que no han enviado la información requerida.

De Santiago-Juárez recordó, conforme a los datos del Ministerio, que no es un caso específico de Castilla y León y puso el acento en que el número de consisto-

rios que no han cumplido en la Comunidad está en el 30 por ciento, por debajo del 50 por ciento de la media estatal.

En su reflexión, remarcó que la advertencia del Gobierno se dirige a 750 de los 2.248 ayuntamientos de Castilla y León mientras que la reclamación global afecta a 4.000 de los 8.000 de España.

► OTROS ACUERDOS

► **Cooperación.** El presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, se dirigirá por carta, previsiblemente la próxima semana, a sus homólogos de las comunidades autónomas vecinas para dar un impulso a la colaboración que ya mantienen y avanzar en acuerdos de segunda generación.

► **Festivos.** El Ejecutivo autonómico fijó San José como festivo en el calendario laboral de 2012. Además, se cambia el 1 de enero, que cae en domingo, por el 19 de marzo y el 25 de julio, Santiago Apóstol, no será fiesta en la Comunidad.

► **Sida.** Cuatro subvenciones por 351.000 euros para asociaciones que trabajan en la atención socio-sanitaria y prevención del sida y que prestan atención a colectivos generalmente discriminados por padecerlo.

► **Currículos de FP.** Luz verde a cinco decretos que establecen los currículos de FP para los títulos de técnico de grado medio de Instalaciones Frigoríficas y de Climatización; Instalaciones de Producción de Calor; Carpintería y Mueble; y Jardinería y Floristería, y el título de Técnico de grado superior en Sistemas Electrotécnicos y Automatizados.

► **Celiacos.** Una ayuda de más de 50.000 euros para tres asociaciones de celiacos, laringectomizados y sobre las malformaciones congénitas. Se trata de la Asociación Española para el Registro y Estudio de las Malformaciones Congénitas, la Celiaca de Castilla y León la Federación Castellana y Leonesa de Laringectomizados.

► **Ayuda a los gitanos.** La Fundación Secretariado Gitano recibirá 10.000 euros para que el déficit educativo no sea un problema a la hora de que todos los estratos poblacionales tengan un estilo de vida saludable.

BREVES

SUCEOS

Dos muertos en sendos accidentes de tráfico

■ Las carreteras se cobraron ayer la vida de dos personas. La primera fue una mujer (F.G.M.) que falleció a las 12.30 horas en una colisión frontal entre dos turismos en la carretera CL-629 en Leciñana de Mena (Burgos). Además, un ciclista de 83 años (F.M.S.) falleció en el hospital por las heridas sufridas en un accidente registrado en torno a las 13.30 horas en la carretera CL-626 en el término de Santibáñez de la Peña (Palencia), después de que colisionara con un camión.

SOCIEDAD

Castilla y León registra 61 rupturas familiares por cada 100 matrimonios

■ Castilla y León registró 61 rupturas familiares por cada 100 matrimonios en 2010, frente a las 75 que se produjeron en España. De esta forma, en la Comunidad se contabilizaron en el pasado ejercicio 8.337 matrimonios y 5.060 separaciones, mientras que a nivel nacional se celebraron 170.815 enlaces y 127.633 rupturas, según informó ayer el Instituto de Política Familiar (IPF).

CCOO y UGT se movilizarán contra la reforma de la Constitución

Los sindicatos se reunirán el martes con representantes de otras organizaciones sociales para fijar un calendario de protestas

ICAL / VALLADOLID

CCOO y UGT anunciaron ayer que el martes 6 de septiembre mantendrán una reunión con representantes de otras organizaciones sociales de la Comunidad para fijar un calendario de movilizaciones conjuntas contra la reforma de la Constitución y fijar un límite al déficit público, una medida que calificaron de «contraproducente» y que aseguraron que rompe el consenso constitucional.

Los secretarios regionales de CCOO y UGT, Ángel Hernández y Agustín Prieto, respectivamente, se mostraron muy críticos con el pacto alcanzado entre el PSOE y el PP para modificar la Carta Magna «en menos de quince días», en agosto, y sin realizar un debate pú-

blico. Por ello, instaron al Gobierno a convocar un referéndum para que «la ciudadanía decida».

Asimismo, explicaron que han mandando cartas a todos los diputados nacionales y senadores por Castilla y León para pedirles que voten en contra de la reforma y que, en todo caso, apoyen la convocatoria de una consulta pública. Además, han iniciado una campaña electrónica de recogida de firmas en demanda de este plebiscito y anunciaron que apoyarán «cualquier movilización» que realicen otros grupos en esta línea.

Respecto a la reunión del día 6 para formar un «bloque unitario» en contra de la reforma constitucional, anunciaron que participarán en ella representantes de



Ángel Hernández (c) y Agustín Prieto (d) analizan la reforma constitucional. / ICAL

Mañueco

El secretario regional del PP y alcalde de Salamanca, Alfonso Fernández Mañueco, recordó ayer que Mariano Rajoy propuso hace más de un año una reforma constitucional que garantizara la estabilidad presupuestaria y la garantía de los servicios sociales. Así lo recordó ayer en Prádena (Segovia), donde se reunió con más de 800 simpatizantes y cargos electos del PP junto a la consejera de Agricultura, Silvia Clemente. Además, señaló que esa propuesta es «la mejor garantía de asegurar las pensiones, la sanidad y de saber sostener los servicios públicos».

otros sindicatos, de sectores agrarios, colegios profesionales y organizaciones de consumidores, entre otros, y apostillaron que no descartan ninguna medida de protesta. «No compartimos ni el fondo ni las formas», aseveró con rotundidad Prieto, quien consideró que desde hace más de un año el Gobierno central ha «perdido el rumbo». Por su parte, Hernández calificó la modificación de la Carta Magna de «absolutamente innecesaria» porque consideró que no va a solventar los graves problemas económicos de España, sino que pondrá «trabas para el futuro para todo tipo de gobiernos» y sea cual sea el ciclo económico. «Va a poner en riesgo las prestaciones básicas del Estado del bienestar».



CASTILLA Y LEÓN

AGENDA CULTURAL



EXPOSICIÓN

'CAMINOS DE HIERRO'

La estación de Adif de Burgos-Rosa de Lima acoge hasta el próximo 12 de septiembre la exposición de fotografías correspondiente a la 25 edición del concurso *Caminos de Hierro*, organizado por la Fundación de los Ferrocarriles Españoles. La muestra está formada por una selección de 64 autores que, con 60 fotografías individuales y once series, muestran su visión artística y creativa del mundo ferroviario. Entre los autores representados en la misma destaca la presencia del vallisoletano Antonio Manzano, ganador del Primer Premio, así como la de otros tres fotógrafos de Castilla y León, Enrique Truchuelo, de Burgos; Ángel Barreiro, también de Valladolid y José Ignacio Sánchez, de Segovia.

ESTACIÓN DE TREN. BURGOS. HASTA EL 12 DE SEPTIEMBRE

FOTOGRAFÍA

AMBIENTE RURAL Y URBANO

Castilla y León en los fondos fotográficos del Institut Amatller d'Art Hispànic reúne una serie de fotografías que muestran distintas miradas del ambiente rural y urbano de las nueve ciudades que configuran la Comunidad, especialmente sus monumentos, gentes y paisajes. Las imágenes de la exposición, de gran interés documental y artístico, han sido seleccionadas del fondo del Institut Amatller d'Art Hispànic de Barcelona por el profesor Conrad Kent. Las seis fotografías de la provincia soriana expuestas son: Soria con el convento de la Merced al fondo; San Juan de Duero y las ruinas del castillo; Berlanga de Duero; Buitrago; El Burgo de Osma, y, finalmente la puerta árabe de Ágreda.

MUSEO NUMANTINO. SORIA. HASTA EL 31 DE OCTUBRE

OSCYL

MÚSICA DE CINE

Apto para todos los públicos. Así puede calificarse el concierto que la Orquesta Sinfónica de Castilla y León y el director José Luis Gómez

RECOMENDADO



Pignoise. El trío madrileño Pignoise, integrado por Álvaro Benito (cantante, guitarrista y compositor), Pablo Alonso (bajo y coros) y Héctor Polo (batería), será uno de los platos fuertes de las actuaciones de las Fiestas de la Virgen de San Lorenzo de Valladolid. El grupo ofrecerá sus mejores canciones del álbum *Año Zero*. PLAZA MAYOR. VALLADOLID. 4 DE SEPTIEMBRE. 23.00

ofrecen en torno a la música de las películas. Las bandas sonoras de filmes tan recordadas como Casablanca, Amarcord y Memorias de África se alternarán con otras más recientes como La lista de Schindler, Star Wars, El señor de los anillos o Piratas del Caribe para deleite de mayores, pequeños y de quienes consideran que la mejor música actual se escribe en buena parte para el cine.

AUDITORIO DELIBES. VALLADOLID. 9 DE SEPTIEMBRE. 20.00 HORAS

TEATRO

CONCHA VELASCO

Concha Velasco en estado puro. Frente al público. Sin intermediarios. Tras muchos años de carrera frenética, Concha hace un alto en el camino y se sienta con el público a reflexionar, a hablar de su carrera, de sus personajes, de las obras que ha hecho, de los éxitos y de los fracasos con *Concha ¡yo lo que quiero es bailar!*

TEATRO CALDERÓN. VALLADOLID. HASTA EL 4 DE SEPTIEMBRE. 20.30

PREMIOS

SAN MARCOS

La exposición XV Edición de los Premios San Marcos muestra los mejores audiovisuales de los alumnos de la Facultad de Bellas Artes que han optado a los galardones que llevan el nombre de San Marcos, patrón de la Facultad. Reúne 50 trabajos.

DA2. SALAMANCA. HASTA EL 16 DE SEPTIEMBRE.

'LA MOVIDA'

La exposición *La Movida... del Diario Pop* permite acercarse a una época muy importante en la historia cultural más reciente de nuestro país: los años 80, 90 y principios del siglo XXI. Estará en el Centro Cultural de Palencia hasta el domingo.

TEATRO

'AMAR EN TIEMPOS REVUELTOS'

El Teatro Calderón de la Barca acoge la obra de teatro *Amar en tiempos revueltos*, con Cayetana Guillén Cuervo y Antonio Valero entre sus principales protagonistas. El espectáculo está ambientado en Madrid, en el año 1952, unos tiempos en los que el régimen de Franco impone una censura férrea en el teatro. Sin embargo, la compañía de la primera actriz Estela del Val se dispone a estrenar la obra *El diablo bajo la cama*, con el que la joven escritora Cristina Barrea acaba de ganar un importante premio. Pero Cristina solo es la tapadera del verdadero autor de la obra, Salvador Bellido escritor repudiado y primo de Abel, su marido, que ha consentido el engaño ignorando que la obra esconde en su argumento un oscuro familiar.

TEATRO CALDERÓN. VALLADOLID. 7,8,9 Y 11 DE SEPTIEMBRE



EL DETALLE

Los sindicatos consideran que la modificación introduce «ideología» en la Constitución ■ Los secretarios generales de CCOO, Ignacio Fernández Toxo, y de UGT, Cándido Méndez, subrayaron ayer que la reforma constitucional «introduce» ideología en la Constitución y que hay «alternativas» a esa medida, que no ayudará a solucionar la crisis.

LA CIFRA

7

Es el día de septiembre en el que se celebrará el pleno del Senado para tramitar, en lectura única por la urgencia de la reforma, el cambio constitucional que será aprobado hoy en el Congreso.

CAMBIO EN LA CARTA MAGNA

LAS PROPOSICIONES DE LOS OTROS PARTIDOS



La portavoz parlamentaria de ICV, Nuria Buenaventura, los diputados de ERC, Tardá (2i) y Ridao, y el representante de IU, Llamazares, conversan en el registro del Congreso. / EFE

Blanco afirma que el Gobierno quería consultar a los ciudadanos, pero no había tiempo

EUROPA PRESS / MADRID

El portavoz del Gobierno y ministro de Fomento, José Blanco, reconoció ayer que al Ejecutivo le hubiera gustado «compartir con los ciudadanos la decisión» de reformar la Constitución para establecer así un techo de gasto, pero precisó que la gravedad de la situación exigía «respuestas rápidas» y la modificación de la Carta Magna hubiera «perdido su valor y eficacia» si se hubiese convocado un referéndum.

En este contexto, el dirigente afirmó que la economía vive un momento «muy complicado» y las cosas van deprisa. «Hace dos meses hablábamos de que estábamos saliendo de la crisis en el conjunto nacional e internacional y ahora estamos pensando en la recesión», recalcó el portavoz en su justificación de la reforma.

Blanco justificó que esa gravedad de la situación económica fue lo que impidió transferir a los ciudadanos «la responsabilidad que tenemos que asumir los políticos» y subrayó que luego deberán ser «los ciudadanos los que juzguen la responsabilidad de quien tomó esta decisión».

Para el socialista, la reforma es la única manera posible para tratar de «mitigar» las consecuencias de la crisis.

Brindis al sol de las minorías

La Mesa del Congreso rechaza las enmiendas de autodeterminación para Cataluña y el País Vasco de ERC y PNV. Presumiblemente, el resto de iniciativas seguirán hoy el mismo camino

• Los grupos autonómicos centran sus propuestas en la protección de sus comunidades, mientras que IU y UPyD solicitan una transformación completa de la Carta Magna.

SPC - AGENCIAS / MADRID

El plazo se cerraba a las dos de la tarde de ayer, y antes de esa hora, los grupos minoritarios, que estos días acusaron a PP y PSOE de acometer la reforma constitucional sin contar con ellos, presentaron sus enmiendas a esa iniciativa. Entre los textos registrados en el Congreso las palabras más repetidas eran autodeterminación y concierto económico. Presumiblemente, todas, o la gran mayoría de ellas, salvo sorpresa mayúscula, recibirán hoy el voto en contra de socialistas y populares en el hemicycle, quedándose, por tanto, en simple papel mojado.

El primer asunto, y más polémico al no entrar ni siquiera en el objeto del cambio de la Carta Magna, era el derecho de las Comunidades a decidir sobre su futuro.

Tanto PNV como ERC reclamaban esas modificaciones en la Constitución para el País Vasco y Cataluña. Sin embargo, poco después de entregar las enmiendas, la Mesa del Congreso rechazó darlas vía libre, con el voto en contra de los representantes del Partido Nacionalista Vasco y de CiU en el órgano de gobierno de la Cámara.

Las formaciones catalanas, tanto convergentes como la izquierda republicana, coincidieron en el contenido de sus enmiendas, en las que se abogaba por respetar la autonomía financiera de las comunidades y que cada una de ellas tenga libertad para fijar el límite máximo de déficit. Ambos partidos reclamaron, además, la necesidad de un concierto económico propio para su región.

En similares términos se movió el BNG, que en su propuesta solicitó asegurar niveles adecuados de inversión pública y gasto social, así como la capacidad de intervención económica por parte del sector público. Los nacionalistas gallegos pidieron también que se garantice el reparto equitativo de la carga fiscal.

Nafarroa Bai, en la línea de los

anteriores, solicitó en una de sus enmiendas que el principio de estabilidad presupuestaria no afecte a las competencias forales del País Vasco y Navarra. La otra propuesta ya fue adelantada por su diputada Uxue Barkos en el Congreso: que se apruebe en referéndum.

Ausentes

El portavoz de ERC en el Congreso, Joan Ridao, anunció ayer que los diputados de su formación se ausentarán del hemicycle cuando se vaya a votar la reforma constitucional en el pleno que se celebrará hoy.

Además, el dirigente hizo un llamamiento al resto de parlamentarios, especialmente a los catalanes, para que sumen al plante.

ERC se suma con esta iniciativa a Izquierda Unida, que ya adelantó en el anterior Pleno que abandonarán el hemicycle durante la votación de la reforma constitucional. Su representante, Gaspar Llamazares, animó, también, a los diputados a que siguieran su ejemplo.

Otro grupo autonómico, Coalición Canaria, no llevó tan al límite regional sus propuestas y pidió que en la reforma se contemple que, en el caso de las comunidades, el déficit pueda superarse por acuerdo de una mayoría de tres quintos de sus asambleas. Además, anunció que votará en contra del cambio en el Pleno de hoy.

MAYOR COMPLEJIDAD. Las formaciones de ámbito nacional, Izquierda Unida y UPyD fueron las que presentaron unas enmiendas de mayor complejidad al pedir cambios en la Carta Magna que actualicen el texto constitucional.

En el caso de la formación liderada por Cayo Lara, solicitó que se aborde una reforma política del Estado que contemple una consulta sobre monarquía o república y la transformación de España es un Estado federal.

UPyD, por su parte, propuso que el Gobierno presente en seis meses un cambio en la Constitución para adecuarla al siglo XXI y que recoja cuestiones básicas como el régimen electoral, estructura territorial del Estado e independencia del poder judicial.

Rajoy espera que CiU se sume a la reforma en la votación de hoy

AGENCIAS / LISBOA

El presidente del Partido Popular, Mariano Rajoy, se mostró ayer confiado en que CiU, finalmente, dé su apoyo a la reforma constitucional que será votada hoy en el Congreso de los Diputados.

«A mí me gustaría que Convergència se sumase a esta propuesta, porque la inmensa mayoría de los españoles pienso que la comparte», explicó el líder popular.

El dirigente conservador defendió que el cambio en la Carta Magna «va a consagrar una política económica que va a servir para crecer, crear empleo y tener buenas políticas sociales». Para el político gallego, la reforma busca que el país «no se endeude hasta el infinito», por lo que será «el comienzo de una España mejor».

El magistrado Pedreira entiende que está acreditado que la anotación ‘Luis el cabrón’ por parte de Correa no se refería al ex tesorero del PP, ya que llevaban años sin relación alguna

Las reacciones solo llegaron desde el PP, que indicó que todo fue «un bulo político de los socialistas, encabezado» por Rubalcaba, «y obedecido por sus hombres». «Han sido las bazas políticas que ha utilizado el Gobierno para tratar de arrinconar a la oposición», manifestó el coordinador de Justicia, Federico Trillo, que añadió que, desde el principio, «se vio claro que el *caso Gürtel* fue un montaje, y quedó demostrado con la cacería celebrada un día después de producirse las primeras detenciones de la trama -el 7 de febrero de 2009- a la que asistió el juez Garzón, instructor de la causa, y el entonces ministro de Justicia Mariano Fernández Bermejo.

De hecho, en los meses siguientes, el juez ordenó a la Policía viajar a Colombia para mostrar a nueve antiguos miembros de las guerrillas las fotografías de los procesados -entre ellos la de Etxar-

El juez señalaba en su auto que, según un documento intervenido en 1999 al ex dirigente etarra José Javier Arizkuren Ruiz, *Kantauri*, Et-xarte había solicitado autorización a la organización para efectuar pruebas en Venezuela consistentes en el lanzamiento de granadas o morteros con 40 kilos de explosivo con los que pretendía alcanzar una distancia de 600 metros.

Lotería Nacional SORTEO DEL JUEVES			SORTEO 69 11		SORTEO DEL DÍA 1 DE SEPTIEMBRE DE 2011 Seis series de 100.000 billetes cada una Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a cada una de las seis series de los números premiados, clasificados por su cifra final Estos premios caducan a los tres meses, contados a partir del día siguiente al de la celebración del sorteo																																																																																																																																																																																																																																																																																																																				
<table><tr><td>0</td><td>1</td><td>2</td><td>3</td><td>4</td><td>5</td><td>6</td><td>7</td><td>8</td><td>9</td></tr><tr><td>Números Euros/Billete</td><td>Números Euros/Billete</td><td>Números Euros/Billete</td><td>Números Euros/Billete</td><td>Números Euros/Billete</td><td>Números Euros/Billete</td><td>Números Euros/Billete</td><td>Números Euros/Billete</td><td>Números Euros/Billete</td><td>Números Euros/Billete</td><td>Números Euros/Billete</td></tr><tr><td>56900 300</td><td>56901 300</td><td>56902 300</td><td>56903 300</td><td>56904 330</td><td>56905 300</td><td>56906 330</td><td>56907 330</td><td>56908 300</td><td>56909 360</td><td></td></tr><tr><td>56910 300</td><td>56911 300</td><td>56912 300</td><td>56913 300</td><td>56914 330</td><td>56915 300</td><td>56916 330</td><td>56917 330</td><td>56918 300</td><td>56919 300</td><td></td></tr><tr><td>56920 300</td><td>56921 300</td><td>56922 300</td><td>56923 300</td><td>56924 330</td><td>56925 300</td><td>56926 330</td><td>56927 330</td><td>56928 300</td><td>56929 300</td><td></td></tr><tr><td>56930 300</td><td>56931 300</td><td>56932 300</td><td>56933 300</td><td>56934 330</td><td>56935 300</td><td>56936 330</td><td>56937 330</td><td>56938 300</td><td>56939 300</td><td></td></tr><tr><td>56940 300</td><td>56941 300</td><td>56942 300</td><td>56943 300</td><td>56944 390</td><td>56945 450</td><td>56946 330</td><td>56947 330</td><td>56948 300</td><td>56949 300</td><td></td></tr><tr><td>56950 300</td><td>56951 360</td><td>56952 300</td><td>56953 300</td><td>56954 330</td><td>56955 300</td><td>56956 330</td><td>56957 330</td><td>56958 300</td><td>56959 300</td><td></td></tr><tr><td>56960 300</td><td>56961 300</td><td>56962 300</td><td>56963 300</td><td>56964 330</td><td>56965 300</td><td>56966 330</td><td>56967 330</td><td>56968 300</td><td>56969 300</td><td></td></tr><tr><td>56970 300</td><td>56971 300</td><td>56972 300</td><td>56973 300</td><td>56974 330</td><td>56975 300</td><td>56976 330</td><td>56977 330</td><td>56978 300</td><td>56979 300</td><td></td></tr><tr><td>56980 300</td><td>56981 300</td><td>56982 300</td><td>56983 300</td><td>56984 330</td><td>56985 8.100</td><td>56986 300.000</td><td>56987 8.130</td><td>56988 300</td><td>56989 300</td><td></td></tr><tr><td>56990 300</td><td>56991 300</td><td>56992 300</td><td>56993 450</td><td>56994 330</td><td>56995 300</td><td>56996 330</td><td>56997 330</td><td>56998 300</td><td>56999 300</td><td></td></tr><tr><td>71600 300</td><td>71601 300</td><td>71602 450</td><td>71603 300</td><td>71604 330</td><td>71605 300</td><td>71606 330</td><td>71607 330</td><td>71608 300</td><td>71609 360</td><td></td></tr><tr><td>71610 300</td><td>71611 300</td><td>71612 300</td><td>71613 300</td><td>71614 330</td><td>71615 300</td><td>71616 330</td><td>71617 330</td><td>71618 300</td><td>71619 300</td><td></td></tr><tr><td>71620 300</td><td>71621 300</td><td>71622 300</td><td>71623 300</td><td>71624 330</td><td>71625 300</td><td>71626 330</td><td>71627 330</td><td>71628 300</td><td>71629 300</td><td></td></tr><tr><td>71630 300</td><td>71631 300</td><td>71632 300</td><td>71633 300</td><td>71634 330</td><td>71635 300</td><td>71636 330</td><td>71637 330</td><td>71638 300</td><td>71639 300</td><td></td></tr><tr><td>71640 300</td><td>71641 300</td><td>71642 300</td><td>71643 300</td><td>71644 390</td><td>71645 300</td><td>71646 330</td><td>71647 330</td><td>71648 300</td><td>71649 300</td><td></td></tr><tr><td>71650 300</td><td>71651 360</td><td>71652 300</td><td>71653 300</td><td>71654 330</td><td>71655 300</td><td>71656 330</td><td>71657 330</td><td>71658 300</td><td>71659 450</td><td></td></tr><tr><td>71660 300</td><td>71661 300</td><td>71662 300</td><td>71663 300</td><td>71664 330</td><td>71665 300</td><td>71666 330</td><td>71667 330</td><td>71668 300</td><td>71669 300</td><td></td></tr><tr><td>71670 300</td><td>71671 300</td><td>71672 300</td><td>71673 300</td><td>71674 330</td><td>71675 300</td><td>71676 330</td><td>71677 330</td><td>71678 300</td><td>71679 300</td><td></td></tr><tr><td>71680 300</td><td>71681 300</td><td>71682 300</td><td>71683 300</td><td>71684 330</td><td>71685 300</td><td>71686 480</td><td>71687 330</td><td>71688 300</td><td>71689 300</td><td></td></tr><tr><td>71690 300</td><td>71691 300</td><td>71692 4.665</td><td>71693 60.000</td><td>71694 4.695</td><td>71695 300</td><td>71696 330</td><td>71697 330</td><td>71698 300</td><td>71699 300</td><td></td></tr><tr><td>Terminaciones</td><td>Terminaciones</td><td>Terminaciones</td><td>Terminaciones</td><td>Terminaciones</td><td>Terminaciones</td><td>Terminaciones</td><td>Terminaciones</td><td>Terminaciones</td><td>Terminaciones</td><td>Terminaciones</td></tr><tr><td>430 150</td><td>1871 750</td><td>7752 750</td><td>193 150</td><td>44 90</td><td>7445 750</td><td>6986 1.230</td><td>447 180</td><td>738 150</td><td>519 150</td><td></td></tr><tr><td></td><td>51 60</td><td>182 150</td><td>993 150</td><td>4 30</td><td>945 150</td><td>9946 780</td><td>717 180</td><td></td><td>659 150</td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td>602 150</td><td></td><td></td><td></td><td>986 480</td><td>7 30</td><td></td><td>09 60</td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td>86 180</td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td>6 30</</td></tr></table>											0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	56900 300	56901 300	56902 300	56903 300	56904 330	56905 300	56906 330	56907 330	56908 300	56909 360		56910 300	56911 300	56912 300	56913 300	56914 330	56915 300	56916 330	56917 330	56918 300	56919 300		56920 300	56921 300	56922 300	56923 300	56924 330	56925 300	56926 330	56927 330	56928 300	56929 300		56930 300	56931 300	56932 300	56933 300	56934 330	56935 300	56936 330	56937 330	56938 300	56939 300		56940 300	56941 300	56942 300	56943 300	56944 390	56945 450	56946 330	56947 330	56948 300	56949 300		56950 300	56951 360	56952 300	56953 300	56954 330	56955 300	56956 330	56957 330	56958 300	56959 300		56960 300	56961 300	56962 300	56963 300	56964 330	56965 300	56966 330	56967 330	56968 300	56969 300		56970 300	56971 300	56972 300	56973 300	56974 330	56975 300	56976 330	56977 330	56978 300	56979 300		56980 300	56981 300	56982 300	56983 300	56984 330	56985 8.100	56986 300.000	56987 8.130	56988 300	56989 300		56990 300	56991 300	56992 300	56993 450	56994 330	56995 300	56996 330	56997 330	56998 300	56999 300		71600 300	71601 300	71602 450	71603 300	71604 330	71605 300	71606 330	71607 330	71608 300	71609 360		71610 300	71611 300	71612 300	71613 300	71614 330	71615 300	71616 330	71617 330	71618 300	71619 300		71620 300	71621 300	71622 300	71623 300	71624 330	71625 300	71626 330	71627 330	71628 300	71629 300		71630 300	71631 300	71632 300	71633 300	71634 330	71635 300	71636 330	71637 330	71638 300	71639 300		71640 300	71641 300	71642 300	71643 300	71644 390	71645 300	71646 330	71647 330	71648 300	71649 300		71650 300	71651 360	71652 300	71653 300	71654 330	71655 300	71656 330	71657 330	71658 300	71659 450		71660 300	71661 300	71662 300	71663 300	71664 330	71665 300	71666 330	71667 330	71668 300	71669 300		71670 300	71671 300	71672 300	71673 300	71674 330	71675 300	71676 330	71677 330	71678 300	71679 300		71680 300	71681 300	71682 300	71683 300	71684 330	71685 300	71686 480	71687 330	71688 300	71689 300		71690 300	71691 300	71692 4.665	71693 60.000	71694 4.695	71695 300	71696 330	71697 330	71698 300	71699 300		Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	430 150	1871 750	7752 750	193 150	44 90	7445 750	6986 1.230	447 180	738 150	519 150			51 60	182 150	993 150	4 30	945 150	9946 780	717 180		659 150				602 150				986 480	7 30		09 60								86 180											6 30</
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
56900 300	56901 300	56902 300	56903 300	56904 330	56905 300	56906 330	56907 330	56908 300	56909 360																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
56910 300	56911 300	56912 300	56913 300	56914 330	56915 300	56916 330	56917 330	56918 300	56919 300																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
56920 300	56921 300	56922 300	56923 300	56924 330	56925 300	56926 330	56927 330	56928 300	56929 300																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
56930 300	56931 300	56932 300	56933 300	56934 330	56935 300	56936 330	56937 330	56938 300	56939 300																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
56940 300	56941 300	56942 300	56943 300	56944 390	56945 450	56946 330	56947 330	56948 300	56949 300																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
56950 300	56951 360	56952 300	56953 300	56954 330	56955 300	56956 330	56957 330	56958 300	56959 300																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
56960 300	56961 300	56962 300	56963 300	56964 330	56965 300	56966 330	56967 330	56968 300	56969 300																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
56970 300	56971 300	56972 300	56973 300	56974 330	56975 300	56976 330	56977 330	56978 300	56979 300																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
56980 300	56981 300	56982 300	56983 300	56984 330	56985 8.100	56986 300.000	56987 8.130	56988 300	56989 300																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
56990 300	56991 300	56992 300	56993 450	56994 330	56995 300	56996 330	56997 330	56998 300	56999 300																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
71600 300	71601 300	71602 450	71603 300	71604 330	71605 300	71606 330	71607 330	71608 300	71609 360																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
71610 300	71611 300	71612 300	71613 300	71614 330	71615 300	71616 330	71617 330	71618 300	71619 300																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
71620 300	71621 300	71622 300	71623 300	71624 330	71625 300	71626 330	71627 330	71628 300	71629 300																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
71630 300	71631 300	71632 300	71633 300	71634 330	71635 300	71636 330	71637 330	71638 300	71639 300																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
71640 300	71641 300	71642 300	71643 300	71644 390	71645 300	71646 330	71647 330	71648 300	71649 300																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
71650 300	71651 360	71652 300	71653 300	71654 330	71655 300	71656 330	71657 330	71658 300	71659 450																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
71660 300	71661 300	71662 300	71663 300	71664 330	71665 300	71666 330	71667 330	71668 300	71669 300																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
71670 300	71671 300	71672 300	71673 300	71674 330	71675 300	71676 330	71677 330	71678 300	71679 300																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
71680 300	71681 300	71682 300	71683 300	71684 330	71685 300	71686 480	71687 330	71688 300	71689 300																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
71690 300	71691 300	71692 4.665	71693 60.000	71694 4.695	71695 300	71696 330	71697 330	71698 300	71699 300																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
430 150	1871 750	7752 750	193 150	44 90	7445 750	6986 1.230	447 180	738 150	519 150																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
	51 60	182 150	993 150	4 30	945 150	9946 780	717 180		659 150																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
		602 150				986 480	7 30		09 60																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
						86 180																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
						6 30</																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			



ITALIA

Berlusconi dice que se quiere ir de «este país de mierda» ■ Silvio Berlusconi afirmó ayer que se quiere marchar de Italia, que calificó de «país de mierda», en la transcripción de una conversación telefónica incluida en una investigación judicial. Precisamente ayer la Policía detuvo a dos personas que estaban extorsionando al primer ministro.

LA CIFRA

67

Son los soldados norteamericanos que han fallecido en Afganistán en agosto, lo que ha convertido al mes en el más mortífero desde el inicio de la invasión del país por parte de Estados Unidos.

Gadafi vuelve a desafiar al mundo mientras en París se edifica la paz

Los rebeldes amplían una semana el plazo, que finalizaba mañana, para que los seguidores del dictador, que resisten en Sirte y otras ciudades, opten por deponer las armas y rendirse

• El Consejo Nacional de Transición se reúne con la comunidad internacional para solicitar su ayuda en la reconstrucción de una Libia que solo quiere «democracia y libertad».

AGENCIAS/ TRÍPOLI-PARÍS

Mientras delegaciones de 60 países y organizaciones internacionales se reunían ayer en París para expresar su apoyo al Consejo Nacional de Transición, el coronel Muamar Gadafi, instó ayer a sus partidarios a seguir luchando y no rendirse porque «el imperialismo y sus colaboradores» son «débiles» y no cuentan con los recursos que tiene el régimen. Asimismo, aseguró que las tribus de Sirte, su ciudad natal, y Bani Walid, donde se cree que podría estar escondido, están «fuertemente armadas».

En un mensaje de audio remitido a la cadena siria Al Rai, Gadafi pidió a los libios que se «levanten» contra el «complot orquestado contra el país». El dirigente árabe advirtió a la población de que «será una batalla larga y el territorio se convertirá en un infierno».

El mandatario desafió en su mensaje a los rebeldes avisando que las tribus de Sirte y Bani Walid están «fuertemente armadas» y no se rendirán. Además, volvió a recalcar que los insurgentes son unos «traidores» y que la persecución de su régimen se produce porque su voz «representa un peligro para el imperialismo y sus colaboradores».

Y si Gadafi seguía ayer con su *exagerado* mensaje belicista de exaltación patriótica, los rebeldes, en una clara apuesta por una solución pacífica, ampliaron en una semana el plazo dado hasta el próximo sábado para una rendición de los seguidores del dictador en Sirte, su ciudad natal.

Un oficial de las fuerzas rebeldes, que se identificó como Hamza, confirmó que han recibido instrucciones de un consejero del presidente del CNT, Mustafá Abdulyalil, para prorrogar el ultimátum dado hasta el próximo sábado a los gadafistas de Sirte, localidad situada a 370 kilómetros al este de Trípoli.

El martes pasado, era el propio Abdulyalil quien marcaba ese plazo para que las ciudades que continuaban leales al coronel, se rindiesen, y amenazó con recurrir a la fuerza militar si no lo hacían.



Una caricatura del líder libio Muamar al Gadafi pintada en un mural situado en Trípoli. / MOHAMED MESSARA (EFE)

Se espera que en las próximas horas, los rebeldes comuniquen la ampliación de este plazo de manera oficial.

Precisamente el apoyo al Consejo Nacional de Transición y la reconstrucción del país norteafricano eran los temas centrales de la cumbre que mantuvieron ayer en París delegaciones de 60 países y organizaciones internacionales.

En el inicio de ese encuentro, el presidente francés, Nicolas Sarkozy, subrayó la necesidad de poner en marcha «un proceso de re-

conciliación, paz y perdón» en Libia para no repetir en ese país, los errores del pasado.

Además, el jefe del Ejecutivo galo avanzó que una de las decisiones tomadas por unanimidad fue la de restituir a los libios los bienes que fueron congelados por la comunidad internacional al régimen de Muamar al Gadafi.

También, Sarkozy insistió en la necesidad de que la comunidad internacional se comprometa en la financiación del nuevo país, y advirtió que se va a mantener la

intervención militar internacional mientras el director y sus seguidores supongan una amenaza para la población del país.

Por su parte, el presidente del CNT, Mustafá Abdulyalil, aseguró en la capital francesa que el pueblo libio está mostrando «a todo el mundo que quiere democracia y libertad». Además, tras recordar que la religión musulmana incita al perdón y a la reconciliación, manifestó que habrá que «hacer que prevalezca la ley» y también Libia «quiere paz y estabilidad».

REINVENTANDO UN PAÍS

JAVIER MARTÍN (EFE) / TRÍPOLI

Tras 42 años del experimento «popular y socialista» que Muamar el Gadafi bautizó como la *Yamahiriya* (gobierno de masas), la nueva Libia que diseñan los rebeldes será un estado «democrático, constitucional e islámico» en el que la *sharia* (código musulmán) será fuente de ley.

Así se define en la llamada «declaración de la victoria», un documento en el que trabaja el Consejo Nacional de Transición (CNT) libio.

Según la autoridad interina, para que pueda entrar en efecto este plan es necesario primero capturar o dar muerte al dictador.

De acuerdo con el texto, el CNT será la principal fuente de autoridad durante el período transitorio, apoyada por un número de representantes de los consejos locales que será determinado por la densidad de población. Además, consigna que el CNT se trasladará a Trípoli en un tiempo no superior a 30 días tras la declaración de la victoria y nombrará varios ministros para que dirijan diferentes aspectos de la administración y comiencen a levantar los cimientos de un Estado «democrático, independiente y con capital en Trípoli».

Una nueva Libia en la que la religión oficial será el islam y la

sharia su fuente de jurisprudencia, y donde los derechos de las minorías serán garantizados.

Tres meses después de la «declaración de liberación», la autoridad de transición promulgará una ley para la elección de una Asamblea Constituyente, creará una comisión electoral y convocará comicios, que se celebrarán ocho meses después bajo la supervisión de observadores internacionales. Una vez se reúna por primera vez esta asamblea, integrada por 200 miembros, el CNT se disolverá, aunque el Gobierno de transición mantendrá sus poderes hasta que la propia asamblea nombre un primer ministro.

BREVES

ESTADOS UNIDOS

La CIA contrató empresas privadas para vuelos secretos

■ Los vuelos secretos de la CIA fueron un negocio para una red de empresas de transporte privado de EEUU, según unos documentos desvelados ayer por la organización humanitaria Reprieve. Los métodos utilizados para transportar sospechosos de terrorismo a cárceles secretas alrededor del mundo se dieron a conocer durante una disputa judicial entre dos de las compañías privadas encargadas de ello. Entre la información del caso se desveló que el Ejército estadounidense pagaba unos 3.432 euros a la hora por los aviones privados que debían estar disponibles con un aviso previo de 12 horas.

ARGENTINA

Hallan muerta a la niña desaparecida hace nueve días

■ La niña de 11 años que permanecía desaparecida desde hace nueve días en Argentina apareció ayer muerta junto a una autopista a las afueras de Buenos Aires. El hallazgo de los restos mortales se produjo a raíz de la llamada de un individuo que vio el cadáver cuando paseaba por la zona. El caso ha conmocionado al país, y ha mantenido en vilo a las fuerzas de seguridad y a las autoridades de la capital.



ORIENTE PRÓXIMO

Israel arresta a un dirigente de Hamas en Cisjordania

■ El Ejército israelí arrestó en la madrugada del jueves al jeque Hasan Yusuf, dirigente de Hamas y uno de los fundadores de del grupo islamista, en los años 80, al que había puesto en libertad hace poco más de un año. Según los medios locales, la detención forma parte de las medidas de seguridad tras los atentados de Eilat de hace dos semanas.

Los Ángeles de San Rafael y La Faisanera celebraron su primer encuentro interclubes de golf por parejas

PÁGINA 29



RUGBY El Azulejos Tabanera Lobos no podrá jugar en Primera Nacional

PÁGINA 29

HÍPICA El 14 de septiembre se abre el plazo para apuntarse en la Escuela de Equitación

PÁGINA 30

FÚTBOL SALA

DIVISIÓN DE HONOR

Rafael Encinas, nuevo presidente del Caja

Tras varios meses de conversaciones, el que fuera Jefe de la Obra Social de Caja Segovia aceptó finalmente el ofrecimiento que le realizaron los miembros de la junta directiva para sustituir a Luis Sanz al frente del club

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

A rey muerto, rey puesto. El Caja Segovia de fútbol sala ha tardado menos de una semana en encontrar un nuevo presidente que se convierta en la cabeza visible de un club que en sus 30 años de historia ha hecho gala de una gran estabilidad institucional, y que hace apenas cinco días despedía con abrazos al que fue su presidente durante las últimas seis temporadas y media, Luis Sanz.

Finalmente, y tras un poco de "juego de despiste", esta redacción puede afirmar con absoluta seguridad que será Rafael Encinas quien se ponga al frente del Caja Segovia FS. Encinas fue durante varios años el jefe de la Obra Social y Cultural de la Caja de Ahorros de Segovia, y si bien fue quien más "sonó" en un primer momento como presidente del Caja cuando comenzaron a circular los rumores de una posible salida de la entidad de Luis Sanz, él mismo se encargó de desmarcarse de la presidencia del club. Sin embargo, finalmente la junta directiva del Caja terminó por convencerle, y en un plazo breve de tiempo será presentado como nuevo máximo representante de la entidad.

Rafael Encinas, licenciado en Derecho y con 56 años de edad, estuvo vinculado a la Caja de Ahorros durante 38 años, y pasó por los servicios centrales por el departamento de riesgos, en la oficina principal también como responsable de riesgos, ejerciendo posteriormente como director de la Oficina Principal y en esta última etapa como jefe de la Obra So-



Rafael Encinas, saliendo de su despacho en la Obra Social y Cultural de Caja Segovia en su último día en el cargo. / KAMARERO

cial, hasta alcanzar la edad de jubilación tras la creación de Bankia nacida de la fusión de varias Cajas, entre ellas la de Segovia. Como ya señaló en una pasada entrevista que concedió a este diario, "entré con pantalones cortos y me voy con canas". En todo este tiempo en la entidad se labró un reco-

nocido prestigio dentro del mundo empresarial segoviano.

Las conversaciones, que no negociaciones puesto que hay pocas contraprestaciones a la hora de aceptar la presidencia de un club como el Caja Segovia, se han tratado de llevar con la máxima discreción, y no fue hasta la noche de

ayer cuando todos los directivos del club, reunidos en junta, avalaron la llegada de Encinas a la presidencia. Ahora llega una nueva etapa para el que fuera Jefe de la Obra Social de la Caja, que cambiará los despachos de la sede de la entidad ahorradora por el palco del Pedro Delgado. Con esta llega-

da, el Caja Segovia cambia la juventud de Luis Sanz por la experiencia de Rafael Encinas, que vivirá su primer acto oficial como presidente del club el próximo lunes, en el acto de presentación oficial del equipo a instituciones, patrocinadores y medios de comunicación.

El club confía en que Angellot pueda llegar a España la próxima semana

J.M. / SEGOVIA

Sin pausa, y tratando de atar todos los cabos sueltos, que no hay pocos, el Caja Segovia espera conseguir que el colombiano Angellot Caro pueda llegar a España en la próxima semana, una vez arreglados todos los papeles para que el jugador pueda salir de Colombia y entrar en nuestro país sin ningún problema.

Eso sí, aún falta por llegar el transfer que tiene que enviar su

club de procedencia, el Benago de Chequia, para que finalmente todo quede bien atado. Es de esperar que el club checo entregue en mano el transfer de Angellot al Caja durante la visita que realizará a Segovia el próximo martes, con el fin de disputar el partido de presentación del conjunto segoviano ante su afición en el pabellón Pedro Delgado.

Mientras tanto, Angellot se entrena con su selección con vistas a

disputar la Copa América de fútbol sala, que se celebrará los próximos 11 a 17 de septiembre en Argentina, aunque la intención del Caja es la de hacer venir al jugador en cuanto tenga todos los papeles en regla, no en vano lleva un mes de retraso en su preparación con respecto al resto de compañeros de equipo. Quizá por ello el seleccionador colombiano ha citado a trece jugadores para llevar a cabo la concentración previa al torneo.



Angellot, con la bufanda del Caja Segovia. / KAMARERO

GOLF

TORNEOS

Primer encuentro interclubes entre La Faisanera y Los Ángeles de San Rafael

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Campo de Golf de La Faisanera acogió el pasado fin de semana el primero de los encuentros entre los clubes de Los Ángeles de San Rafael y La Faisanera Golf. Un total de veinte parejas, diez de cada club, se enfrentaron en la competitiva modalidad four-ball stableford, es decir, contabilizándose el mejor de los resultados de cada uno de los miembros de la parejas en cada hoyo.

La jornada, muy animada desde el principio y con detalles de interesante rivalidad -habida

cuenta que muchos de los jugadores se conocían por ser habituales de ambos campos de golf segovianos-, finalizó con un vino español en los jardines de la Casa Club en donde se realizó la entrega de los trofeos, con la presencia de los directores de ambos clubes, Alfonso Puitmitjá San Juan y Jesús Sánchez Díez.

Por lo que respecta a los resultados, el vencedor de este primer encuentro resultó ser el Club de Golf La Faisanera, que consiguió un total de 309 puntos frente a los 267 del Club de los Ángeles de San Rafael.



Varios de los integrantes del Club de La Faisanera, posando con el trofeo obtenido. / EL ADELANTADO

Las dos primeras parejas clasificadas fueron las formadas por Germán Cabrero Romeral y Jesús Sánchez Díez, y la de José Gordo Muñoz y Calixto Gómez Manza-

nares, ambas de La Faisanera y que aportaron 40 puntos cada una, siendo la primera pareja clasificada del Club de San Rafael, en el puesto sexto de la classifica-

ción, la compuesta por Alberto Encarnación Mejía y José Ignacio de las Llanderas, que consiguieron acumular un total de 35 puntos stableford.

RUGBY

CLUBES

El Azulejos Tabanera Lobos no podrá jugar en Primera Nacional

E.A. / SEGOVIA

El Azulejos Tabanera Lobos hizo pública ayer por la tarde una nota en la que comunicaba que "aunque hemos intentado por todos los medios sacar un equipo en Primera Nacional na va a ser posible competir en esa liga, y el próximo año seguiremos compitiendo nuevamente en Primera Regional senior y cadete".

Después de hablar con patrocinadores y jugadores, el Club "tenía claro que el sueño de jugar en Primera Nacional, solo diez años después de su fundación, era posible. Las cuentas salían y el esfuerzo que los directivos del Club y que los jugadores tenían que realizar estaba firmado como un compromiso".

El problema es que para com-

petir en Nacional los segovianos tenían que aportar un segundo conjunto en competición, "y sacar de la nada un equipo 'B' es prácticamente imposible en una temporada, y más con los gastos que iba a suponer mantener un equipo en segunda regional más el de Nacional".

Tras esto, el Azulejos Tabanera Lobos se ha reorganizado, creando tres equipos de trabajo independientes: uno con los senior, otro equipo que se encargará de la cantera, y otro que trabajará con los cadetes. De esta forma, desde el Club se pretende crear un equipo juvenil en un corto periodo de tiempo que pueda jugar en Segunda Regional y así poder subir en un futuro a Primera Nacional.

PÁDEL

TORNEOS

Las pistas del Hotel Cándido albergarán un torneo el fin de semana del 9 de septiembre

E.A. / SEGOVIA

El fin de semana del 9, 10 y 11 de septiembre se va a celebrar en las pistas de pádel del Hotel Cándido de Segovia un torneo en categoría masculina en el que se contará con una inscripción de dieciséis parejas como máximo. Así, se realizarán cuatro grupos de otras cuatro parejas a sorteo y se disputará una fase

de ligüilla todos contra todos con partidos de un set a nueve juegos. Los dos primeros de cada grupo pasarán a un cuadro principal, y los dos últimos al cuadro de consolación.

El viernes por la tarde se jugará la fase de grupos; los cuartos y las semifinales, el sábado, dejando para el domingo las finales de ambos cuadros. De esta manera, se garantizan cuatro partidos como mínimo para cada pareja que participe. Los interesados pueden realizar la inscripción enviando un correo electrónico a la dirección padelzone@gmail.com indicando nombre y apellidos, teléfono, e-mail y disponibilidad horaria de la pareja.

PADEL

OPEN FEMENINO

WWW.CADENA100.ES

SEGOVIA 102.1 FM

POLO CONMEMORATIVO PARA TODAS LAS PARTICIPANTES

INSTALACIONES CLUB PADELZONE DEL HOTEL CÁNDIDO

9, 10 y 11 DE SEPTIEMBRE

INSCRIPCIÓN E INFORMACIÓN

EN: WWW.PADELZONE.COM

c/VICENTE ALEXANDRE, 33. NUEVA SEGOVIA-666.618.721/647.832.585

CADENA 100 SEGOVIA

c/JUAN BRAVO, 20.- 921.46.64.01/921.46.64.62

CATEGORÍAS NIVELES 1 Y 2

PRECIO INSCRIPCIÓN

12 €

VALEDERO PARA EL RÁNKING DE SEGOVIA

CLASIFICATORIO PARA EL OPEN REGIONAL Y NACIONAL DE CADENA 100

CAJA DE SEGOVIA
Obra Social y Cultural

WWW.PADELZONE.COM

SÍGUENOS EN

WWW.FACEBOOK.COM/CADENA100SEGOVIA

WWW.FACEBOOK.COM/PADELZONE



AYUNTAMIENTO DE
SEGOVIA

Deporte Municipal



instituto municipal
deportessegovia



Varios alumnos de la Escuela Segoviana de Equitación —que comienza un nuevo curso el 1 de octubre— sobre sus caballos. / EL ADELANTADO

El 14 de septiembre se abre el plazo para apuntarse en la Escuela de Equitación

Está dirigida a niños con edades comprendidas entre los ocho y los catorce años, estableciéndose dos grupos de edad según las necesidades de los alumnos

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Escuela Segoviana de Equitación comenzará un nuevo curso el próximo 1 de octubre y desde el Instituto Municipal de Deportes se abrirá el plazo de inscripción el miércoles 14 de septiembre para todos aquellos niños interesados en iniciarse en el deporte del caballo.

La Escuela está dirigida a niños con edades comprendidas entre los 8 y los 14 años, estableciéndose dos grupos de edad según las necesidades de los alumnos.

El horario para realizar la inscripción será de 9:00 a 14:00 horas en las oficinas del Instituto Municipal de Deportes (C/Tejedores s/n, junto al Mercado de La

Albuera) y el plazo se prolongará hasta cumplir las 70 plazas ofertadas, aunque se abrirá una lista de espera por su hubiera alguna renuncia.

Condiciones de inscripción:

- Reunir las condiciones físicas y de coordinación necesarias según criterio del profesor.
- Hay que estar empadronado

en Segovia.

- Las inscripciones se formalizarán por trimestres.
- Todos los alumnos tienen la obligación de Federarse o sacarse el seguro deportivo del club.

Las hojas de inscripción pueden encontrarse en la página web del Instituto Municipal de Deportes, www.imdsg.es.

El IMD ofrece un nuevo curso de instructor de fitness y musculación

E.A. / SEGOVIA

El Instituto Municipal de Deportes continúa dando la mayor relevancia a su Escuela de Formación, abriendo sus puertas a cualquier iniciativa, en este caso la propuesta por EPRD Areté y Segofitness que ofrece un nuevo curso de instructor de fitness y musculación que tendrá lugar los días 5, 12, 19 y 26 de noviembre y 3 de diciembre en el aula de la Escuela de Formación situada en el Centro Cívico de Nueva Segovia.

Aquellos que concluyan el curso contarán con la titulación del Instituto Municipal de Deportes. Toda la información para realizar la inscripción encontrarse en la página web www.imdsg.es y la fecha límite es el viernes 28 de octubre.

La Ciudad Deportiva de Albuera acogerá el 'Cochinillo Boomerangs'

E.A. / SEGOVIA

El próximo sábado 17 de septiembre, la Ciudad Deportiva de la Albuera será el escenario de una exhibición de juegos de aprendizaje GelDay a partir de las diez de la mañana y hasta las dos de la tarde, para todos aquellos que quieran acercarse al desconocido mundo de los boomerangs.

La actividad cuenta con la colaboración del Instituto Municipal de Deportes y está organizada por la Asociación Española de Bumerán Deportivo. Aquel que desee más información acerca del evento puede encontrarla en www.boomerangia.org.

Las instalaciones municipales ya están listas para el comienzo de la nueva temporada

E.A. / SEGOVIA

Con la llegada del nuevo curso 2011-2012 también la actividad habitual se reanuda en las instalaciones deportivas municipales que, como cada verano, experimentan un lavado de cara de manera que pue-

dan volver ofrecer el mejor servicio a los deportistas segovianos. Así, se han llevado a cabo diferentes actuaciones de mantenimiento, adecuación y pintado aprovechando la ausencia de práctica deportiva durante el periodo estival. La instalación que de nuevo ha vuelto a ser la protagonista ha sido la piscina climatizada José Carlos Casado en la que se ha procedido al vaciado del vaso para llevar a cabo las actuaciones necesarias de cara a las inspecciones de sanidad, así como la sustitución de los quemadores de gasoil por otros de Gas Natural.



Imagen de la piscina cubierta José Carlos Casado. / EL ADELANTADO

deporte base

deporte aficionado

actividades para mayores

deporte para tod@s
www.imdsg.es

La 'roja' arrolla a Portugal y olvida todas sus dudas

España convence y logra su segundo triunfo seguido en la fase de grupos del Europeo

PORTUGAL	ESPAÑA
73	87

PORTUGAL (16+20+16+21): Da Silva (2), Santos (9), Andrade (11), Miranda (13) y Evora (6) -cinco inicial- Tavares (17), Minhava (2), Fonseca (4), Costa (3), Gonçalves (6) y Silva (-).
ESPAÑA (26+27+24+10): Calderón (7), Navarro (17), Rudy Fernández (9), Pau Gasol (20) y Marc Gasol (10) -cinco inicial- Ibaka (4), Rubio (5), San Emeterio (1), Reyes (10), Lull (2), Sada (2) y Claver (-).

ÁRBITROS

Robert Vyklicky (RCH), Petar Obradovic (BIH) y Miroslav Tomov (BUL). Sin eliminados.

AGENCIAS / PANEVEZYS

La selección española de baloncesto sumó ayer su segunda victoria en el Eurobasket de Lituania tras arrollar sin excesivas complicaciones a la débil Portugal por 73-87 y olvidar así los problemas de su estreno ante Polonia.

La actual campeona no pasó apuros para deshacerse de un rival que fue desarbolado muy pronto y que en ningún momento llegó a poner en serios aprietos a una España seria, aún no al cien por cien de su nivel, y que volvió a tener en Pau Gasol y Juan Carlos Navarro a sus mejores hombres.

'La Bomba' se mostró muy acertado desde el necesario tiro exterior, con un total de 17 puntos y un balance de cinco de siete en triples, mientras que el de Sant Boi también estuvo a un gran nivel, imparable para los portugueses y volvió a ser el jugador que más anotación logró, con un total de 20 puntos en su tanteador particular.

Ambos gozaron de muchos minutos de descanso, pero también vieron como el recuperado Rudy Fernández aportó (nueve y seis asistencias), al igual que José Manuel Calderón, mientras que Marc Gasol rozó el 'doble-doble' (10 puntos y nueve rebotes) y Felipe Reyes también se animó, aunque cuando el encuentro ya estaba decidido. El único pero, la relajación del último cuarto con la segunda unidad en el campo, con un parcial en contra de 21-10.

La selección lusa solo aguantó los primeros cinco minutos. Su habitual juego anárquico y su falta de estatura le impidieron plantar más cara a España, que se marchó rápidamente en el marcador, una escapada iniciada con dos triples consecutivos de Navarro (11-16). A partir de ahí, los de Sergio Scariolo impusieron su mayor calidad y ya al final del primer parcial dominaban con comodidad (16-26).

Por ello, y con las rotaciones introducidas nuevamente por el técnico italiano, que volvió a dar minutos a todos sus jugadores, aunque de forma diferente al estreno,

la campeona del mundo de 2006 abrió con comodidad brecha, mientras que Portugal solamente podía frenar con faltas la superioridad de centímetros en la zona de los españoles.

Con Rudy Fernández motivado y aportando puntos, y Calderón mejorando mucho sus prestaciones, la vigente campeona continental se distanció y rozó la veintena de puntos de renta (19-35 en el minuto 14). Tavares comandó una pequeña reacción portuguesa para bajar de los 10 (28-37), pero fue un espejismo en cuanto Pau Gasol tomó las riendas. El catalán firmó una gran recta final de parcial y se fue al descanso con 16 puntos y con el partido nuevamente encarrilado (36-53).

NAVARRO Y PAU. Tras la reanudación, Navarro, inspirado desde la línea de tres, logró que España, más intensa en defensa y corriendo con sentido, superase la veintena de puntos y acabase con cualquier atisbo de partido (44-67 en el minuto 25). Las dos principales armas ofensivas del equipo patrio funcionaban a la perfección y demostraban que están dispuestas a seguir liderando en esta faceta a los suyos, pese a la ayuda demostrada en esta ocasión por otros compañeros.

El tercer período concluyó con un claro 52-77, lo que convirtió el último cuarto en un tiempo para que Scariolo diese minutos a todos los jugadores, siendo Felipe Reyes el que mejor lo aprovechó, y más descansó a sus principales piezas de cara a retos más exigentes. Portugal lo aprovechó para maquillar el resultado final, 73-87.

HOY, GRAN BRETAÑA. El rival al que se medirá esta tarde España es un equipo sin tradición. Gran Bretaña tiene menos de seis años de existencia. Nació de la nada el 1 de diciembre de 2005, meses después del anuncio de los Juegos, para representar a Inglaterra, Escocia y Gales.

La escuadra está compuesta por Luol Deng, más cuatro jugadores en pista y otros siete en el banquillo. El alero de los Chicago Bulls, nacido en Sudán, es el amo y señor del equipo. A él se unen Joel Freeland (Unicaja), Daniel Clark (Estudiantes) y el veteránísimo Nate Reinking (37 años). Falta otro NBA como Ben Gordon.

Gran Bretaña es una selección débil, con poco banquillo y a la que le falta altura. Pero habrá que tener cuidado y no relajarse, ya que hace dos años estuvo a punto de eliminar a España en Polonia.



Rudy Fernández, que sumó nueve puntos, supera al pívot portugués Elvis Évora. / JUANJO MARTÍN (EFE)

España - Gran Bretaña									
Seleccionador: Sergio Scariolo					Seleccionador: Chris Finch				
Nº	Jugador	Altura	Puesto	Nº	Jugador	Altura	Puesto	Nº	Jugador
4	P. Gasol	2,15	Pívot	10	Claver	2,05	A-Pívot	4	Adegbeye
5	Fernández	1,95	Escolta	11	San Emeterio	1,99	Alero	5	Lawrence
6	Rubio	1,90	Base	12	Llull	1,92	Escolta	6	Lenzly
7	Navarro	1,92	Escolta	13	M. Gasol	2,15	Pívot	7	Van Oostrum
8	Calderón	1,92	Base	14	Ibaka	2,07	Pívot	8	Sullivan
9	Reyes	2,06	A-Pívot	15	Sada	1,92	Base	9	Deng
Fuente: FEB					INFOGRÁFICA				

Peter Sagan firma su doblete

El ciclista eslovaco del Liquigas logra su segundo triunfo en la ronda tras ganar en Pontevedra

C. DE TORRES (EFE) / PONTEVEDRA

El eslovaco Peter Sagan (Liquigas) firmó ayer el doblete en la Vuelta al adjudicarse al esprint de la duodécima etapa disputada entre Ponteareas y Pontevedra, de 167 kilómetros, jornada de tregua entre los favoritos que mantuvo al británico Bradley Wiggins (Sky) al frente de la general.

Sagan, apodado 'El bicho', ya se estrenó en la etapa de Córdoba, pero acudió de nuevo a la cita de los esprinters con un alarde de fuerza y habilidad que le condujo a la decimotercera victoria de la temporada. En la recta de llegada de la ciudad gallega, exhibió su poderío por delante del alemán John Degenkolb (HTC) y de los italianos Daniele Bennati (Leopard) y Alessandro Petacchi (Lampre), velocistas más experimentados que se vieron sorprendidos por la perla de 21 años, llamado a un futuro más que prometedor.

El vencedor de la Vuelta a Polonia sacó provecho de un esprint desordenado, confuso, que desembocaba en una recta en ligera subida idónea para sus condiciones. Se pegó a la rueda del suizo Cancellara (Leopard), que reventó al pelotón mientras preparaba la llegada para Bennati, y



La alegría de Sagan fue completa tras superar la línea de meta de Pontevedra, donde firmó una nueva victoria en la Vuelta. / FÉLIX ORDÓÑEZ (REUTERS)

luego atacó de lejos para alzar los brazos con un tiempo de 4h.03.01, a una media de 41 kilómetros por hora.

Tal fue el ritmo en los últimos kilómetros del Leopard y HTC que el grupo llegó cortado, con el ruso Fredrik Kessiakoff (Astana) en las primeras plazas, lo

que le permitió «picar» cuatro segundos a Vincenzo Nibali (Liquigas), suficientes para desplazar al italiano del tercer lugar de la general. Un segundo después lo hizo el líder Bradley Wiggins, quien mantuvo con el jersey rojo, y el resto de favoritos. Todos con la mente puesta en las pró-

ximas tres jornadas, con los Ancares, la Farrapona y el Angliru como jueces de la Vuelta.

Ponteareas, única localidad que puede presumir de ser la cuna de tres vencedores de la Vuelta: Delio Rodríguez (1945), Emilio Rodríguez (1950) y Álvaro Pino (1986), despidió al pelotón

CLASIFICACIONES

DUODÉCIMA ETAPA

1. Peter Sagan (SVK/Liquigas)	4h03:01
2. John Degenkolb (GER/HTC-Highroad)	a 1
3. Daniele Bennati (ITA/Leopard Trek)	m.t.
4. Alessandro Petacchi (ITA/Lampre - ISD)	m.t.
5. Juan José Haedo (ARG/Saxo Bank)	m.t.
6. Tom Boonen (BEL/Quickstep)	m.t.
7. Greg Van Avermaet (BEL/BMC)	m.t.
8. Paul Martens (GER/Rabobank)	m.t.

LA GENERAL

1. Bradley Wiggins (GBR/Sky)	46h53:47
2. Christopher Froome (GBR/Sky)	a 0:07
3. Fredrik Kessiakoff (SUE/Astana)	a 0:09
4. Vincenzo Nibali (ITA/Liquigas)	a 0:10

8. Juan José Cobo (ESP/Geox)	a 1:27
9. Haimar Zubeldia (ESP/RadioShack)	a 1:53

14. Joaquim Rodríguez (ESP/Katusha)	a 2:56
-------------------------------------	--------

Servicio nº 1 en relaciones personales

Buzón de Amigos

Todos los anuncios disponen de la voz REAL del anunciante

Y también en la web <http://adelantado-sg.encuentros.net>

CHICA busca CHICO

Maria. Me gusta salir, leer, trabajar. Busco chico para querernos, respetarnos. Segovia. Buzón: 978142

Busco señor entre 54-60 años, respetuoso, leal, sin malos rollos, para buena amistad, lo que surja. Yo, 54 años. Madrid. Buzón: 226931

Juani, alegre, divertida. Me gustaría conocer una persona con buen corazón, buena, que le guste salir, viajar, para vivir la vida. Madrid. Buzón: 976275

Deseo conocer una persona buena, sincera, con buen corazón. Yo, mujer gustando divertirme, viajar, recorrer mundo, aprovechar el tiempo que nos queda de vida. Madrid. Buzón: 974863

Juani, coqueta, con buen corazón. Me gusta viajar, divertirme. Deseo conocer una persona buena, sincera, con buen corazón, para compartir el resto de la vida. Madrid. Buzón: 973166

Mujer rellenita, guapa, bastante alegre, simpática, gustando teatro, cine, salir a cenar, ir museos, deseo conocer chico, para salir. Buzón: 221320

Mujer de 44 años desea conocer hombre sincero, cariñoso, amable, para relación estable. Madrid. Buzón: 451717

Señora divorciada, 50 años, viviendo sola, desea conocer hombre trabajador, bueno, sin malos rollos. Madrid. Buzón: 586422

Rocio, 22 años, de Vicalvaro, Madrid, simpática, agradable, algo celosa. Me gusta salir, cine. Busco chico sincero, majo, algo celoso. Buzón: 616030

Mujer sincera, sensible, cariñosa, buen corazón, práctica, gustando campo, naturaleza, busca persona afín, sincero, cariñoso, trabajador, atento, signo Tierra. Madrid. Buzón: 619841

Mercedes. Deseo conocer chico entre 30-50 años, alto, normal y sincero. Buzón: 729229

Maribel, 38 años, morena, ojos claros, unos 63 kg, con poco tiempo libre. Deseo conocer chico. Madrid. Buzón: 553018

Mujer buen físico, 1,70, juvenil, guapa, 1,70, bien de cuerpo. Busco hombre atractivo, alto, con clase, entre 63-67 años, para amistad, posible relación estable. Madrid. Buzón: 589826

Sofía, 49 años. Me gusta cine, música, salir a pasear. Me gustaría conocer una persona para salir, ir a bailar, a comer, a pasear. Madrid. Buzón: 972467

Chica normal, gustando campo, viajar, desea conocer chico entre 52-55 años, con mismas características. Madrid. Buzón: 228240

Señora oficista con clase, educada, viviendo en Madrid capital desea conocer caballero similares características, más 65 años, para posible relación estable. Madrid capital. Buzón: 555950

Mujer de 53 años, divorciada, desea conocer hombre con buen humor, con valores, principios. Deja forma de contacto. Madrid. Buzón: 458259

Mujer de 54 años, sin hijos, sincera, libre, familiar, busca amistad, pareja, hombre entre 55-60 años, viudo, 1,80, formal. Madrid. Buzón: 589809

Libra, 54 años. Me gusta naturaleza. Me gustaría conocer persona, mismas características, con sentido del humor, extrovertido. Madrid. Buzón: 455323

Carmen, 35 años, físicamente guapa, 1,70, bien de cuerpo. Busco hombre entre 28-40 años, muy atractivo, para relación estable. Madrid. Buzón: 619271

Me gustaría conocer un señor de edad similar, buena persona, para pasear, ir al cine, viajar y convertirse en algo bonito. Yo, 66 años. Buzón: 985195

Me gustaría conocer una persona para compartir momentos agradables, cine, teatro, pasear. Madrid. Buzón: 983065

Chica de 57 años, vital, extrovertida, deportista, delgada, de aspecto muy juvenil, sin problemas económicos ni familiares, busca hombre entre 57-68 años, mismas características. Madrid. Buzón: 552963

Mujer, 48 años, licenciada, atractiva extrovertida, positiva, con aficiones culturales variadas, desea conocer hombre soltero o viudo, alto, íntegro y con ideas claras, para relación estable. Madrid. Buzón: 977760

Maria, 45 años, gustándole bailar, pasear, leer, el teatro y el cine. Busco chico entre 45-50 años, para relación esporádica. Madrid. Buzón: 982082

CHICO busca CHICA

Juan, 28 años, de Segovia. Busco mujer para tomar algo, conocernos y pasar buenos momentos. Segovia. Buzón: 729360

Chico desea conocer una chica sincera, sensible, sin malos rollos, para conocerse y lo que surja. Segovia. Buzón: 521160

Johnny. Deseo conocer chica amable, sincera, para hacernos compañía. Cuéllar, Segovia. Buzón: 977303

Juan, 34 años, moreno, 1,76, buen cuerpo, deportista, sincero, español. Busco chica delgada, sincera, entre 25-32 años, para salir, conocerse, disfrutar de la vida. Segovia. Buzón: 521129

Busco chica gustando viajar, para compartir buenos momentos. Segovia. Buzón: 457706

Manuel, 49 años. Me gusta leer, viajar, deporte, una buena conversación. Si deseas conocerme, deja mensaje. Segovia. Buzón: 459840

Antonio, 52 años, funcionario, prejubilado, divorciado. Me gusta campo, bailar, viajar. Deseo conocer mujer entre 30-50 años, sensible, normal. Ávila. Buzón: 232631

Roberto, deportista, 1,80. Deseo conocer mujer seria, atractiva, buen nivel, sin cargas familiares, mínimo 1,75 gustando viajar, hacer deporte. Ávila. Buzón: 976560

Mariano. Busco persona joven, a partir de 37 años, divertida, que le guste deporte, cine, para posible relación estable. Ávila. Buzón: 728625

Álvaro, 1,82, ojos verdosos, moreno piel, definido físicamente, atractivo. Busco chica similar, atractiva, buena persona, para lo que surja. Ávila. Buzón: 459824

Chico de 49 años, divorciado, sin cargas, auxiliar enfermería, 1,68, sencillo, busca chica entre 45-60 años, zona centro. Sms. Ávila. Buzón: 225869

Chico de 24 años desea conocer una chica sincera, guapa, atrevida y divertida. Buzón: 729509

Juan Francisco, de Madrid. Deseo conocer mujer entre 50-55 años, simpática, agradable y buena mujer. Madrid. Buzón: 729506

Chico de 34 años, buena persona, busca chica afín, fiel, sincera, con ideas claras, para fines serios, relación estable. Madrid. Buzón: 729497

Chico de 43 años desea conocer chica para amistad y lo que surja. Madrid. Buzón: 232092

Deseo conocer chica entre 45-50 años, serias, vida, separada o divorciada. Yo, viudo, extrovertido, gustando campo, viajar, pasear. Valdemoro, Madrid. Buzón: 582199

Pedro, de Madrid, 32 años, 1,90, 85 kg. Me gusta pasear, hacer deporte, cine, teatro. Busco chica cariñosa, amable. Madrid. Buzón: 662990

QUEDA EN DIRECTO
ESCUCHA SU VOZ Y CONTESTA
RECOGE RESPUESTAS

806 404 623*

ANÚNCIATE GRATIS

902 887 421

Te avisamos gratis a tu móvil cuando tengas mensajes o encontremos gente compatible contigo

CHICO busca CHICO

Chico normal, serio, sencillo, alto, delgado, gustando música clásica, cine, desea conocer persona que no sólo busque relaciones. Segovia. Buzón: 619843

Chico gordito, 28 años, solo en casa toda la semana, busca chicos sin importar edad, para relaciones. Segovia. Buzón: 521142

Chico de 28 años, 1,80, 74 kg., rubiete, sin pluma, activo, dotado, busca chico entre 35-70 años, calvo. Segovia. Buzón: 225423

Chico de 42 años, moreno, 1,82, 82 kg, fuerte, gustando deporte, busca hombre gordo, para relación esporádica. Buzón: 459136

Casado de 42 años, 1,70, 80 kg., pasivo, busca señor a partir de 55 años, para relaciones esporádicas. Madrid. Buzón: 582191

Chico de 37 años, 1,75, 68 kg, sano, deportista, busca joven veinteañero, delgado, fibroso, sin pluma, para pasarlo bien. Madrid. Buzón: 452976

Maduro de 52 años, 1,62, 63 kg., busca amigo de características similares, en Madrid centro. Escuchar mensaje. Madrid. Buzón: 581553

Chico de 39 años, atractivo, simpático, desea conocer chico para amistad y posible relación. Madrid. Buzón: 772704

Deseo conocer caballero maduro, formal, afectivo, sensible, noble. Yo, universitario, bajo, afectivo, romántico. Madrid. Buzón: 772650

Hombre pasivo, casado, 61 años, busca chico entre 45-55 años, para relaciones esporádicas y duraderas. Madrid. Buzón: 554309

CHICA busca CHICA

Mujer de 49 años, agradable, desea conocer mujer entre 40-58 años, emocionalmente madura y estable. No bisex. Sólo Madrid. Buzón: 581771

Chica desea conocer chica sincera, honesta, sin malos rollos, para salir a tomar algo, al ambiente, cine, campo. Madrid. Buzón: 589184

OTRAS RELACIONES

Pareja madura de Segovia, busca chico bisex, con lugar de encuentro, sólo de Segovia. Abstenerse quien no cumpla cualidades. Segovia. Buzón: 454589

Pareja busca chico entre 25-30 años, para ella. Buzón: 454161

Matrimonio de Madrid, 38 y 33 años, ella bi, busca pareja en edad similar, ideas claras. Abstenerse hombres solos. Madrid. Buzón: 459573

SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE 902 440 140 DE LUNES A VIERNES DE 8 A 15 HORAS

*Sus datos serán incluidos en un fichero titularidad de ATS para la gestión del servicio de relaciones personales, y para ofrecerle promociones futuras. Para acceso, oposición, rectificación y cancelación: 902 440 140.

** Coste SMS: 1,42 euros / SMS IVA incluido. Mayores de 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080. informacion@atsa.es / N° Atn. Cliente: 902440140

*Coste 806. Precio máximo: Red Fija 1,18 euros/minuto. Red Móvil 1,53 euros/minuto. IVA incluido. Mayores de 18 años. ATS S.A. - Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

AVANT ENTRE MADRID, SEGOVIA y VALLADOLID (NUEVA ESTACIÓN)

TREN	DIAS DE CIRCULACION							Madrid	Segovia	Valladolid
AVANT ⁽¹⁾	L	M	X	J	V			8:10	8:38	9:15
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	9:40	10:08	10:45
AVANT ⁽²⁾						S	D	10:30	10:58	---
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	11:30	11:58	12:35
AVANT ⁽¹⁾	L	M	X	J	V			15:15	15:43	---
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	15:30	15:58	16:35
AVANT ⁽¹⁾	L	M	X	J	V			16:15	16:43	17:20
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	17:20	17:48	18:25
AVANT ⁽³⁾	L	M	X	J	V			19:15	19:43	---
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	19:45	20:13	20:50
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	21:30	21:58	22:35
1: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 3: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.										
TREN	DIAS DE CIRCULACION							Valladolid	Segovia	Madrid
AVANT ⁽¹⁾	L	M	X	J	V			---	7:00	7:28
AVANT ⁽²⁾	L	M	X	J	V			6:45	7:22	7:50
AVANT ⁽²⁾	L	M	X	J	V			7:15	7:52	8:20
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	7:45	8:22	8:50
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	9:45	10:22	10:50
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	13:30	14:07	14:35
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	15:30	16:07	16:35
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	---	18.30	18:58
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	19:35	20:12	20:40
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	20:30	21.07	21:35
1: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.										

(*) No se incluyen los trenes Alvia, Talgo ni Regional

AVE y ALVIA DESDE SEGOVIA (NUEVA ESTACIÓN)

Hacia el Norte						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:30 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H
Valladolid	9:17 H	9:37 H	15:59 H	17:32 H	19:24 H	21:47 H
Palencia			16:32 H		19:57 H	
Aguilar de Campo					21:01 H	
Reinosa					21:27 H	
Torrelavega					22:17 H	
Santander					22:41 H	
Sahagún			17:03 H			
León			17:39 H			
Pola de Lena			18:58 H			
Mieres (Puente)			19:09 H			
Oviedo			19:32 H			
Gijón (cercanías)			20:15 H			
Burgos	10:20 H			18:35 H		
Miranda de Ebro	11:11 H			19:39 H		
Vitoria	11:38 H			19:53 H		
Zumárraga	12:29 H			20:45 H		
Tolosa				21:13 H		
San Sebastián	13:22 H			21:33 H		
Irún	13:48 H			21:55 H		
Hendaya	13:54 H			22:00 H		
Bilbao	12:46 H			22:11 H		
Hacia Madrid y Levante						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia		11:04 H	13:18 H	18:44 H	20:10 H	21: 24 H
Madrid (Chamartín)		11:43 H	13:53 H	19:23 H	20:42 H	21:59 H
Albacete		14:29 H		22:09 H		
Alicante		15:58 H		23:38 H		
Desde el Norte						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Bilbao			8:55 H			17:10 H
Irún			8:15 H			16:20 H
San Sebastián			8:32 H			16:39 H
Tolosa			8:51 H			17:26 H
Zumárraga			9:22 H			18:15 H
Vitoria			10:09 H			18:38 H
Miranda de Ebro			10:30 H			19:38 H
Burgos			11:25 H			19:31 H
Gijón (cercanías)				14:00 H		
Oviedo				14:28 H		
Mieres (puente)				14:46 H		
Pola de Lena				15:00 H		
León				16:24 H		
Sahagún				16:54 H		
Palencia				17:25 H		
Santander		7:05 H				
Torrelavega		7:30 H				
Reinosa		8:19 H				
Aguilar de campo		8:43 H				
Palencia		9:47 H				
Valladolid	8:30 H	10:19 H	12:33 H	17:59 H	19:35 H	20:39 H
Segovia	9:05 H	11:06 H	13:18 H	19:07 H	20:10 H	21:31 H
Desde Madrid y Levante						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D	L/M/X/J/V/D
Alicante			10:35 H		14:05 H	
Albacete			11:58 H		15:22 H	
Madrid (Chamartín)	8:00 H	8:30 H	14:40 H	16:10 H	18:05 H	20:40 H
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y MADRID

SEGOVIA-MADRID					
LUNES A VIERNES LABORABLES					
5.45 D	6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S	
7.00 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 S	
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D	
11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D	13.30 D	
14.00 D	14.30 R	15.00 D	15.30 D	16.00 R	
16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	18.30 D	
19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S	
SÁBADOS LABORABLES					
6.45 D	7:30 D	8:00 D	8:30 S	9.00 D	
9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D	
12.00 D	12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D	
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	
18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	
21.30 S					
DOMINGOS Y FESTIVOS					
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 S	
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D	
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D	
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S	
22.30 D					

D: Expediciones DIRECTAS / * Días lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Otero de Herreros, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villalba, Torrelodones, Las Matas y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en San Rafael (estación), Otero y Revenga.

MADRID-SEGOVIA					
LUNES A VIERNES LABORABLES					
6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D	
9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S	11.30 D	
12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S	14.00 D	
14.30 D	15.00 R	15.15 D	15.30 D	16.00 D	
16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D	18.15 S	
18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S	20.00 D	
20.30 D	20.45 R	21.00 D	21.30 S	22.00 D	
22.30 S	23.00 D				
SÁBADOS LABORABLES					
8.00 S	8.30 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D	
11.00 S	11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	
13.30 S	14.00 D	15.00 R	15.30 D	16.00 D	
17.00 S	18.00 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	
20.30 D	21.00 S	21.30 D	22.00 D	22.30 S	
DOMINGOS Y FESTIVOS					
8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S	
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R	
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D	
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D	
22.00 D	22.30 S				

AUTOBUSES

SALIDAS DE SEGOVIA

LUNES A VIERNES LABORABLES
ABADES: 13:30 y 19:30 horas.
AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.
AREVALO: 18:30 horas.
AYLLON: 12:30 y 18:00 horas.
BERNARDOS: 14:30 horas.
COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.
CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.
ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves)
FUENTESAUCA: 12:00; 13:30 y 18:30 horas.
FUENTIDUEÑA: 13:30 y 18:30 horas.
HOYUELOS: 13:00 horas.
LABAJOS: 13:30 horas.
LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves)
MARUGAN: 13:30 y 19:30 horas.
MARTIN MUÑOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.
NAVAFRIA: 12:30 (Martes y Miércoles entra por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.
NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.
PALAZUELOS: 7:40; 8:25; 9:10; 9:55; 10:40; 11:25; 12:10; 13:00; 13:40; 14:15; 15:15; 15:55; 16:40; 17:25; 18:10; 18:55; 19:40; 20:25 y 21:10 h.
PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.
REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)
RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.
SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.
SAMBOAL: 14:30 y 19:30 horas.
SANGARCIA: 13:00 horas.
SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.
SANTIUSTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas.
SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 12:30; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:00; 21:30.
TORRECABALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.
TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes)
VALSAÍN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15
VALTIENDAS: 19:30 horas (Lunes y Viernes)
SÁBADOS LABORABLES
ABADES: 13:30 horas.
AGUILAFUENTE: 12:00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.

AREVALO: 13:00 horas.
AYLLON: 14:00 horas.
BERNARDOS: 13:30 horas.
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 13:00 horas.
FUENTESAUCA: 13:30 horas.
LABAJOS: 13:30 horas.
NAVAS DE ORO: 13:30 horas.
PALAZUELOS: 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
RIAZA: 14:00 horas.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 9.05; 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
SACRAMENIA: 13:30 horas.
SAN ILDEFONSO: 7.40; 8.50; 10.30; 11.30; 13.30; 15.30; 17.00; 18.45; 20.15; 21.30.
SANTA MARIA DE NIEVA: 13:00 y 13:30 horas.
TORRECABALLEROS: 9:05; 12:00; 13:30; 14:00; 19:30 y 22:30 horas.
VALSAÍN: 7:40; 8:50; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15.
DOMINGOS Y FESTIVOS
AYLLON: 18:30 horas.
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 18:30 horas.
FUENTESAUCA: 19:30 horas.
NAVAS DE ORO: 18:30 horas.
PALAZUELOS: 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
PRADENA: 18:30 horas.
RIAZA: 18:30 horas.
SACRAMENIA: 19:30 horas.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 13:30; 19:30 y 22:30 h.
SAN ILDEFONSO: 10:30; 11,30; 13:30; 15:30; 17,00; 18,45; 20,15; 21:30; 22:30 horas.
SANTA MARIA DE NIEVA: 18:30 horas.
TORRECABALLEROS: 13:30 y 22:30 horas.
VALSAIN: 10:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18,45; 20,15 horas

SALIDAS HACIA SEGOVIA
VALSAÍN: 7:50; 8:15; 9:15; 12:00; 15:15; 16:15; 17:00; 17:45; 19:15; 20:45 horas.
SÁBADOS LABORABLES
ABADES: 10:50 horas.
AREVALO: 7:15 horas.
AYLLON: 9:00 horas.
BERNARDOS: 9:20 horas.
BOCEGUILLAS: 7:00 horas.
COCA: 8:00 horas.
FUENTESAUCA: 8:30 horas.
LABAJOS: 7:40 y 10:15 horas.
NAVA DE LA ASUNCION: 8:10 y 9:00 horas.
NAVAS DE ORO: 9:05 horas.
PALAZUELOS: 10:28; 12:48; 16:18 y 18:48 horas.
PRADENA: 9:45 horas.
RIAZA: 9:15 horas.
SACRAMENIA: 8:00 horas.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 10:10; 12:40; 16:10; 18:40 y 23:10 horas.
SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20 y 9:30 horas.
SAN ILDEFONSO: 7. 20; 8.00; 8.30; 9.30; 11.00; 12:10; 14.00; 15.30; 16.

EL SEÑOR

D. José Martín Herrero

Ha descansado en la paz del Señor en Espirido el día 1 de septiembre de 2011

A los 75 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa, Ángeles Duque Manzano; hijos, José-Francisco y Ángel Martín Duque; hija política, Pilar María Garcinuño; nietas, Ana y Lucía Martín María; hermanas, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 2, a las 11:30 horas, en la iglesia parroquial de Espirido; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Espirido.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

LA SEÑORA

D^a María-Jesús Herrero Mesonero

Ha descansado en La Granja el día 1 de septiembre de 2011

D. E. P.

Hermanos, sobrinos, primos, amigos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma y dan las gracias por las muestras de cariño recibidas por amigos y familiares

El funeral tendrá lugar el sábado día 3, a las 20:00 horas, en la parroquia de Nuestra Señora del Rosario (La Granja).

El día 4, en la Iglesia Evangélica en la calle Tours nº 4, a las 19:00 horas.

PRIMER ANIVERSARIO

EL SEÑOR

D. Saturnino García Iglesias

Falleció en Segovia el día 3 de Septiembre de 2010

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa, Fuencisla Gómez Borregón; hijos, Joaquín, Pablo, Teresa, Marcos e Isabel; hijos políticos, Mamen y Pablo; nietos, Alfonso, Joaquín y Javier; hermano, Diodoro (sacerdote); hermanos políticos, sobrinos y demás familia

Ruegan una oración por su alma

La misa que se oficie mañana sábado día 3, a las 19:00 horas, en la iglesia de San Justo, será aplicada por su eterno descanso.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Redacción, Publicidad, Suscripciones

Correo electrónico: adelantado@eladelantado.com publicidad@eladelantado.com

C/Morillo, 7. 40002 SEGOVIA

Teléfono 921 43 72 61

Fax 921 44 24 32

EL SEÑOR

D. Marcelino Lauro Nieto Muñoz

Ha descansado en la paz del Señor en Nava de la Asunción el día 1 de septiembre de 2011

A los 90 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa, María Felipa Rubio García; hijos, Lauro, Amelio, Lourdes y Ángel Nieto Rubio; hijos políticos, Fuencisla, Amelia, Pablo y Ana; nietos; hermanos, Aurora y Bernabé; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 2, a las 12:00 horas, en la iglesia parroquial de Santo Tomás; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar mañana día 3, a las 10:30 horas en la iglesia parroquial de Santo Tomás.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

AUTOBUSES

DE LUNES A VIERNES LABORABLES

SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA
13:00H	13:50H	14:45H
18:15H	19:00H	20:00H
SEGOVIA	CANTALEJO	SEPULVEDA
12:00H	12:50H	13:30H
14:00H	14:50H	15:30H
18:15H	19:00H	19:25H
SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA
19:15H	20:00H	(SOLO VIERNES LECTIVOS)
SEGOVIA	BOCEGUILLAS	
14:00H	15:35H	
SEGOVIA	CANTALEJO	
21:00H	21:50H	
(SOLO VIERNES LECTIVOS)		

SABADOS

SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA
13:00H	13:50H	14:45H
SEGOVIA	CANTALEJO	SEPULVEDA
14:00H	14:50H	15:30H
SEGOVIA	CANTALEJO	
18:00H	18:50H	

DOMINGOS

SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA
13:00H	13:50H	14:45H
19:30H	20:20H	*****

LOS HORARIOS SON APROXIMADOS PUDIENDO SUFRIR ALTERACIONES

TRENES ENTRE SEGOVIA Y MADRID (ANTIGUA ESTACIÓN)

SEGOVIA - MADRID

ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17122 L - V (1)	17126 DIARIO	17128 DIARIO	17130 DIARIO	17132 DIARIO (2)	17134 DIARIO (3)	17136 L - V (1)
Segovia	6:20	7:55	10:55	12:55	14:55	16:50	18:55	20:55
Navas de Riofrío		8:04	11:03	13:03	15:04	-	19:04	21:02
Ortigosa del Monte		8:08	11:07	13:07	-	-	19:07	21:05
Otero Herreros		8:12	11:13	13:13	15:11	-	19:11	21:10
Los ángeles San Rafael		8:15	11:16	13:16	15:14	17:10	19:14	21:13
El Espinar		8:21	11:20	13:20	15:18	17:14	19:18	21:18
San Rafael		8:24	11:23	13:23	15:21	17:17	19:21	21:21
Tablada		-	11:29	-	-	17:24	-	-
Cercedilla	7:05	8:37	11:35	13:35	15:33	17:35	19:33	21:35
Villalba de Guadarrama		9:00	11:58	13:58	15:58	17:58	20:00	21:58
Madrid - Chamartín		9:38	12:37	14:37	16:37	18:37	20:37	22:36
Madrid - Nuevos Ministerios		9:43	12:42	14:42	16:42	18:42	20:42	22:41
Madrid - Recoletos		9:47	12:46	14:46	16:46	18:46	20:46	22:45
Madrid - Atocha		9:51	12:50	14:50	16:50	18:50	20:50	22:49

1. No circula el 8/12/08. 2. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:01 h.) y Gudillos (17:20 h.) los sábados, domingo y festivos. Efectúa parada en Navas de Riofrío (16:58 h.) domingo, festivos y 6/12/08. 3. Efectúa parada en Gudillos (19:24 h.) y Tablada (19:28 h.) los sábados, domingos y festivos.

MADRID - SEGOVIA

ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17121 L - V (1)	17125 DIARIO (2)	17127 DIARIO	17129 DIARIO	17133 DIARIO (3)	17135 DIARIO	17137 L - V (1)
Madrid - Atocha		7:33	10:01	12:02	14:01	16:02	18:02	20:02
Madrid - Recoletos		7:36	10:04	12:05	14:04	16:05	18:05	20:05
Madrid - Nuevos Ministerios		7:40	10:08	12:09	14:08	16:09	18:09	20:09
Madrid - Chamartín		7:47	10:16	12:16	14:15	16:16	18:16	20:16
Villalba de Guadarrama		8:30	10:57	12:57	14:57	16:57	18:57	20:57
Cercedilla	7:05	8:58	11:21	13:21	15:20	17:21	19:22	21:23
Tablada		-	11:26	-	-	-	19:27	-
San Rafael		9:08	11:36	13:36	15:34	17:31	19:35	21:43
El Espinar		9:11	11:40	13:39	15:37	17:34	19:38	21:46
Los Ángeles San Rafael		9:16	11:45	13:44	15:42	17:38	19:43	21:51
Otero Herreros		9:19	11:48	13:47	15:45	-	19:46	21:54
Ortigosa del Monte		9:23	11:53	-	15:50	-	19:50	21:59
Navas de Riofrío		9:26	11:56	13:54	15:54	17:48	19:54	22:03
Segovia	7:50	9:35	12:04	14:02	16:03	17:57	20:03	22:13

1. No circula el 8/12/08
2. Efectúa parada en Gudillos (11:34 h.) los sábados, domingo y festivos.
3. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:45 h.) los sábados, domingos y festivos.

Prestamos servicio en toda la provincia

11 TANATORIOS EN TODA LA PROVINCIA

CREMATORIO

TANATORIO DE CUÉLLAR

Agencia Funeraria Santa Teresa

TELÉFONOS DIRECTOS 24 HORAS

902 02 23 24 / 921 43 00 28 / 921 42 58 10

www.funerariasantateresa.net

agencia@funerariasantateresa.net

UNE-EN-ISO 9001

LAC

EMPRESA CERTIFICADA

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

ANUNCIOS BREVES

921 46 12 12

EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia
publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,50 € + 18 % IVA *mínimo diez palabras*

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 10,75 € + 18 % IVA

TRABAJO

INMOBILIARIA NECESITA gente joven ambos sexos. Ganas de trabajar. 692564658.

PERSONAS TRABAJADORAS para atender locutorios. Jornada completa o parcial. 675055186.

URGE PERSONAL de mantenimiento para instalaciones, jornada completa 651964278

EMPRESA DE alimentación necesita dependientes-as, disponibilidad horaria 654655417

SE NECESITAN mozos-as para realizar trabajos carga y descarga 685625993

NECESITO OFICIAL de peluquería. 620224787

CONDUCTOR@S PARA furgoneta isoterma. Fines semana. Pago por entrega. 905445004.

ALQUILERES

SE ALQUILA piso zona Los Castillos. Tres dormitorios, calefacción y agua caliente central. 607516767.

SAN CRISTÓBAL. Piso 3 habitaciones. 90 m². Calefacción individual. 656667212.

SE ALQUILAN pisos céntricos de 1 o 2 habitaciones 600611613.

NAVE DE 400 metros con patio de 1.500. A 5 km del Acueducto. 664249918.

VENTAS

OPORTUNIDAD SE vende piso a estrenar en El Sotillo. 3 habitaciones. Exterior. 649098822

RELAX

ABSOLUTA DISCRECION. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

SUPER NOVEDAD Asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 675441812

SANDRA 21 años. Rubia. Mucha discreción. 675370290.

TANIA, CARIÑOSA y muy discreta Juguetes. 652234299.

ANGY DIVINA rubia. 23 añitos. Cariñosa. Cumple tus fantasías. 651013546.

MADURITA SUPER cachonda. Francés natural. Complaciente. Discreta. Ven, conóceme. 632529893

MORENA JOVENCITA. Cariñosa y discreta. 633497025.

JOVENCITA CARIÑOSA. Complaciente. Te sorprenderá. 633760593.

EMPRESARIA MADURA. Alto nivel. Sexo esporádico. Recojo. Pago gastos. 608077712.

CONTACTOS

¡Te haré gozar!

803 553 652

Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

CONTACTOS REALES SOLO CHICOS

803 423 507

Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

Tarot de Analía

806 416 468

VISA 902 884 526 Consulta 15€

Precio máximo: Red Fija: 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

Te abrimos la puerta de tu nueva vivienda

En El Adelantado cada día te ofrecemos la mejor Guía Inmobiliaria de Segovia. Promociones nueva vivienda, alquileres, viviendas de segunda mano, fincas...

Las empresas inmobiliarias más importantes de Segovia lo tienen claro. Las páginas de El Adelantado son su mejor herramienta comercial.

Departamento de Publicidad
921 43 72 61

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

EL ADELANTADO.com

ARCO
arco-ramirez.com

921471474

OFERTA
60%
DESCUENTO

ROBLEDO T

YA A LA VENTA LA 5ª FASE

PISOS CHALETS LOCALES

ROBLEDO T

VISITE CHALET PILOTO

RAMIREZ T

CALIDAD

C/ Calandria, 8
SAN ILDEFONSO
arco-ramirez.com



**Más que una librería... mucho más que libros...
más fácil que nunca...y en Segovia.**



En Vietnam, Camboya, Sri Lanka, Bangladesh, India, Libano, Siria, Marruecos, Guinea Bissau, Ecuador y Colombia, Haití...

c/Marqués del Arco 26
(frente al enlosado de la Catedral)
E-mail: aidabooks@ong-aida.org
Teléfono: 921462268

www.ong-aida.org

Ven a vernos y te contaremos más...

SIETE DIFERENCIAS

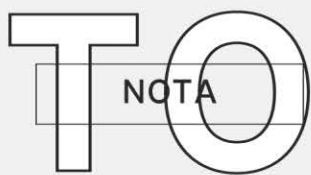
HORÓSCOPO

4		5			9		8	
		6		2		9		7
	9		6		8			
	6				7		1	
8		3		6		7		4
	1		5					
6					3		7	
		2		4		3		
5	3		7			6		9

Rellene las casillas en blanco de modo tal que cada fila, cada columna y cada cuadrado de 3x3 contengan todos los números del 1 al 9, pero sin repetir ninguno, tanto en las filas como en las columnas.

GRADO DIFICULTAD: MEDIO

JEROGLÍFICO



¿En qué destacas?

DEDUCCIÓN DE PALABRAS

Cada una de las seis palabras de este juego lleva a su lado un número, que indica las letras que tiene en común con la palabra que debe deducir. Para orientación del lector se dan tres letras - en el orden que les corresponde - de la solución.

A	L	B	I	N	O	3
B	A	N	C	O	S	2
C	O	R	A	J	E	3
R	A	C	I	M	O	3
N	I	E	B	L	A	4
A	D	U	L	T	O	2

R	E				A
---	---	--	--	--	---

AUTODEFINIDO[illegible]

CRUCIGRAMA

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1											
2											
3						■	■				■
4		■	■								
5						■					
6									■		
7					■					■	
8	■			■							
9			■	■		■					■
10		■	■					■			
11							■				

HORIZONTALES.- 1: Capital de Honduras.- 2: Acción de comunicar por medios artificiales una enfermedad contagiosa.- 3: Niño pequeño. Licor.- 4: Al revés, el que amonesta.- 5: Al revés, apunte. Pueblo que habitó la Península Ibérica.- 6: Al revés, matan con premeditación y alevosía. Preposición.- 7: Ventila. Término, límite.- 8: Pronombre personal (Pl). Al revés, simiente utilizada para alimentar pájaros.- 9: Conjunción latina. Símbolo químico. Demostrativo (Fem y Pl).- 10: Compositor francés. Adjetivo posesivo (Pl).- 11: Fastidiar, molestar. Cierta fruta.

VERTICALES.- 1: Parte del Mediterráneo occidental. Letra griega.- 2: Sufijo de adjetivos. Baraja utilizada en cartomancia.- 3: Hombre que vive, se regala o se divierte a costa ajena (PI). Letra griega.- 4: Reconstrucción lógica, aplicada a la historia, dando por supuesto acontecimientos no sucedidos, pero que podrían haber podido suceder. Material de construcción.- 5: Parte o proporción fija y proporcional (PI). Tierra sin árboles y llana, a veces pantanosa, situada generalmente entre montañas.- 6: Al revés, símbolo químico. Ninfa griega. Al revés, nota musical.- 7: Símbolo químico. Al revés, natural de Limoges, Francia.- 8: Persona que trabaja en un circo (PI).- 9: Embróllome, me hago un jaleo. Municipio de Guipúzcoa.- 10: Colocaré. Antigua capital de Asiria.- 11: Al revés, símbolo químico. Al revés, embarcación ligera. Al revés, carta de la baraja.

SOLUCIONES

A	O	S	O	D	O	M		S	V	N	V
U	N	O	D		Z		S	E	R	O	M
T	L	I		S	V		E	R	H	I	
O	S	V	M	E	D		E			S	V
D		P		N	S	T	E		M	B	E
E	S			C	O	I	V	E	R	I	L
F	V	L	R	I		O	S	O	B	V	B
I	A	L		A	C	E		A	V	D	V
N	O	G	O	E	C	I	E	G	A	R	U
I	C	O	R	O	C	U		I	S	N	A
D		O	R	I				N	E		M
O	B	E		A		O	M	A	O	N	E
	T	U	L		A	R	I				M
	S	O				I	N		E	L	M

CRUCIGRAMA

VERTICALES: 1: Tirreno, Etna; 2: Etno, Tarot; 3: Gorrones, Ro.; 4: Ucronia, cal.; 5: Cuotas, Nava; 6: IL, Eco; 7: Ga, nódre; 8: Acrobates; 9: Lrome; 10: Oñate; 10: Pondre, Asurr; 11: al, anode, SA.

DEDUCCION

**SIETE
ERRORES**

SUDOKU

4	2	5	3	7	9	1	8	6
1	8	6	4	2	5	9	3	7
3	9	7	6	1	8	4	2	5
2	6	4	8	9	7	5	1	3
8	5	3	2	6	1	7	9	4
7	1	9	5	3	4	8	6	2
6	4	8	9	5	3	2	7	1
9	7	2	1	4	6	3	5	8
5	3	1	7	8	2	6	4	9

 **ARIES** 21 marzo a 19 abril .
Salud normal. Tiene que tener claro que su familia siempre le apoyará, pero si no cuenta nada no sabrán como ayudarle. En el amor venza la timidez.

 **TAURO** 20 abril a 20 mayo.
Cuidado con las corrientes de aire. Confíe en los que le quieren y apoyan, no se cierre en banda. Las relaciones con su pareja marcharán muy bien.

 **GÉMINIS 21 mayo a 20 junio.**
Salud buena. Jornada de inestabilidad, tanto emocional como laboral, que pasará tan pronto como se de cuenta de que puede equivocarse.

 **CÁNCER** 21 junio a 22 julio.
Salud excelente. Tiene que aprender a ser consciente de lo que tiene en sus manos en cada momento. Sentimentalmente, atraviesa un período positivo.

 **LEO 23 julio a 22 agosto.**
Salud buena. Valore las cosas que consigue, y no se de luego cabezados contra la pared. Surgirá una nueva amistad que quizá vaya a más en el futuro.

 **VIRGO 23 agosto a 22 septiembre.**
Salud regular. Su familia le eha de menos y se está empezando a enfadar por sus ausencias. Jornada propicia para iniciar una nueva relación sentimental.

 **LIBRA 23 septiembre a 22 octubre.**
Dolor de cervicales. Los proyectos profesionales que haya llevado ocultos hasta ahora podrán empezar a ver la luz. Muy buen día para el amor.

 **ESCORPIO** 23 octubre a 21 noviembre.

Salud muy buena. Intente ser más humilde y reconocer sus propios errores y sus propias carencias. Tranquilidad en el plano sentimental.

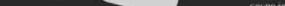
 **SAGITARIO** 22 noviembre a 21 diciembre.
Salud regular. Tenga cuidado y procure saber cuándo tiene todas las cartas en su mano y cuándo no. En el amor no sea tan sensible.

 **CAPRICORNIO** 22 diciembre a 19 enero.
Bajón energético. In-tente acabar con cualquier cosa que le moleste, si es alguien en concreto, intente hablar con él y aclarar la situación.

 **ACUARIO 20** enero a 18 febrero.

Dolor de piernas. Hoy se encontrará muy estimulado por todo lo que haga y piense. Céntrese en todo lo que está pasando por su corazón.

 **PISCIS 19 febrero a 20 marzo.**
Salud buena. Está en un momento creativo y con capacidad para disfrutar de todo aquello que le ofrece la vida. Peligro de ruptura en el amor.

CON TU ENTRADA DE 

COWBOYS & ALIENS

GANAR UN VIAJE A LAS VEGAS

participa en www.cinebox.es

EN CINES E IMAX

2 DE SEPTIEMBRE

www.cowboysandalien.es

Promoción válida del 2 de Septiembre al 2 de Octubre. Bases legales en www.cinebox.es y depositadas ante notario.

EL TIEMPO



El sol sale a las 07:44 y se pone a las 20:48

NUEVA 27/09 CRECIENTE 04/09 LLENA 12/09 MENGUANTE 20/09

Nuevos Avant Valladolid-Segovia-Madrid
Más frecuencias
Más plazas

renfe

902 320 320
www.renfe.com

EN SEGOVIA

CAMBIO CLIMÁTICO: ¿Han aumentado los gases de efecto invernadero?

En el caso del CO2, la concentración ha aumentado un 35% cada año durante la última década. Mientras que desde la Revolución Industrial la concentración de metano se ha incrementado un 148% y el óxido nitroso un 14%.

Sam Servicios Audiovisuales de Meteorología. www.activamultimedia.com

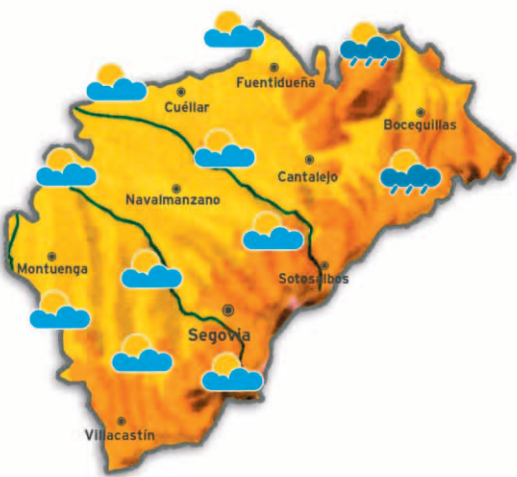


HOY

21° MÁX.
14° MÍN.

Aumento de nubes altas y medias

El tiempo será apacible la mañana del viernes. Por la tarde se incrementarán las nubes, y por la noche se sucederán las nubes y los claros. Tormentas vespertinas. Ligera bajada de temperaturas. Mínimas alrededor de 14°C, máximas en torno a 21°C. Soplarán vientos flojos del oeste.



MAÑANA

Cubierto de nubes altas y medias

22° MÁX.
13° MÍN.

La nubosidad de tipo alto y medio irá en aumento a lo largo de la jornada del sábado. Por la noche la nubosidad será variable. En el llano el cielo estará cubierto de nubes altas y medias por la tarde.

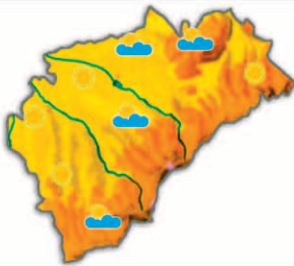


DOMINGO

Algunas nubes altas

21° MÁX.
13° MÍN.

No habrá ni una nube la mañana del domingo. Por la tarde, presencia de nubes finas, y por la noche se apreciarán algunas nubes poco importantes. Temperaturas sin cambios.



NIVELES DE LOS EMBALSES Últimos datos disponibles	Burgomillado	Linares	Vencías
	14 CAPACIDAD 8 NIVEL ACTUAL	58 CAPACIDAD 32 NIVEL ACTUAL	5 CAPACIDAD 4 NIVEL ACTUAL

VIENTO 20 km/h	RAYOS UV Índice de radiación muy alto	SENSACIÓN TÉRMICA 17°
DIRECCIÓN Sureste	COTA DE NIEVE 2900 m	POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN 40%

EN ESPAÑA

HOY

Tiempo inseguro en todo el país. Cielos variables con chubascos durante la tarde más intensos en el Cantábrico, Pirineos, Comunidad Valenciana, Murcia y Andalucía. Las temperaturas descenderán.



MAÑANA

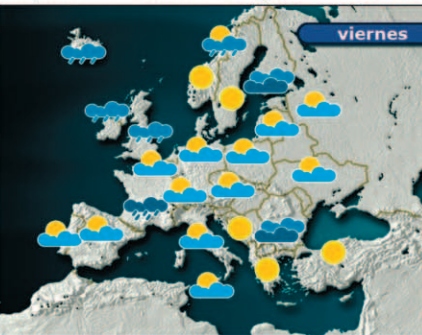
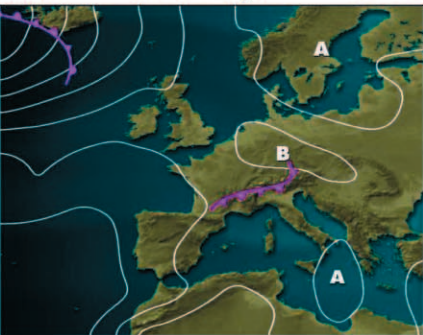
España estará entre dos borrascas. La situada en el mediterráneo, con nubes en la mitad este del país y Baleares, con aguaceros y tormentas. Por Galicia, otra baja, hará aumentar las nubes. En el resto hará sol.

DOMINGO

Tiempo más estable, con algunas nubes y lluvias débiles en Galicia, Cantábrico y Alto Ebro. Algún chubasco de tarde en los Pirineos. Cielos más despejados en el resto. Algunas nubes en las Canarias.

TEMPERATURAS PREVISAS PARA HOY

	MÁX	MÍN		MÁX	MÍN		MÁX	MÍN		MÁX	MÍN		MÁX	MÍN
A Coruña	23°	16°	Cáceres	25°	17°	Guadalajara	20°	16°	Madrid	23°	18°	Pontevedra	18°	14°
Albacete	24°	13°	Cádiz	22°	20°	Huelva	21°	17°	Málaga	26°	21°	S. Sebastián	26°	17°
Alicante	29°	24°	Castellón	30°	22°	Huesca	30°	22°	Melilla	24°	21°	Salamanca	22°	14°
Almería	28°	20°	Ceuta	28°	20°	Jaén	25°	18°	Murcia	30°	22°	S.C. Tenerife	28°	21°
Ávila	20°	13°	Ciudad Real	24°	18°	Las Palmas	27°	21°	Ourense	23°	14°	Santander	23°	17°
Badajoz	25°	18°	Córdoba	24°	19°	León	20°	13°	Oviedo	22°	16°	Segovia	21°	14°
Barcelona	29°	22°	Cuenca	22°	15°	Lleida	32°	20°	Palencia	21°	13°	Sevilla	24°	18°
Bilbao	28°	18°	Girona	29°	17°	Logroño	31°	16°	Palma	28°	22°	Soria	22°	14°
Burgos	20°	14°	Granada	24°	14°	Lugo	22°	12°	Pamplona	29°	17°	Tarragona	29°	23°



	MÁX	MÍN
Amsterdam	20°	9°
Atenas	29°	21°
Belgrado	32°	21°
Berlín	21°	15°
Berna	28°	11°
Bruselas	22°	8°
Bucarest	33°	17°
Estocolmo	16°	4°
Londres	18°	16°
Moscú	21°	16°
París	27°	17°
Praga	26°	11°
Roma	32°	20°
Varsovia	22°	13°

EN EUROPA

HOY

La borrasca situada en el centro peninsular hará que el tiempo sea inseguro el sureste peninsular. Otra perturbación se va acercando por el noroeste de las Islas Británicas. Dos anticiclones afectan al resto del continente.

BONOLOTO

Lunes 29 de agosto
6 - 8 - 19 - 20 - 34 - 41
Complem. 44 - R: 7

Martes 30 de agosto
1 - 5 - 18 - 28 - 34 - 42
Complem. 49 - R: 7

Miércoles 31 de agosto
1 - 15 - 21 - 31 - 36 - 43
Complem. 20 - R: 3

Viernes 26 de agosto
3 - 8 - 11 - 22 - 28 - 36
Complem. 7 - R: 6

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 1 de septiembre

4 5 8 12 15 43

Complem. 14 Reintegro 1

LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 27 de agosto

7 20 24 29 39 49

Complem. 48 Reintegro 2

GORDO PRIMITIVA

Domingo 28 de agosto

13 26 31 33 46

Nº Clave (Reintegro) 2

EUROMILLONES

Martes 30 de agosto
2 - 8 - 10 - 19 - 46
Estrellas 5 - 9

Viernes 26 de agosto
12 - 22 - 25 - 33 - 45
Estrellas 5 - 7

EL 7/39

Jueves 1 de septiembre

1 5 6 12 35

38 39 Reintegro 5

Domingo 28 de agosto

4 6 7 8 23

24 29 Reintegro 3

ONCE

Jueves 1 de septiembre

05516

Miércoles 31 de agosto 54715

Martes 30 de agosto 69359

Lunes 29 de agosto 81015

Domingo 28 de agosto 62531

Sábado 27 de agosto 87852

Viernes 26 de agosto 71586

SUPER ONCE DE LA ONCE

Jueves 1 de septiembre

2 20 21 22 24

25 26 30 31 42

44 45 48 57 58

60 66 70 77 80

SHREK el MUSICAL

¡OGROSAMENTE DIVERTIDO!

TEATRO NUEVO APOLO

ESTRENO 21 SEPTIEMBRE

SÍGUENOS EN: f t a

entradas.com 902 488 488

902 052 102

Necesitamos
tu
Sangre



Jo...VEN

Vente a donar



HERMANDAD DE
DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA

Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)



921 46 14 39

[LOS CINCO MÁS VISTOS DEL MIÉRCOLES]

Amar en tiempos revueltos mantiene unos excelentes resultados diarios con más de 2,8 millones de espectadores. El próximo lunes dará comienzo la séptima temporada de la ficción.

PROGRAMA	ESPECTADORES	SHARE	CADENA
1. AMAR EN TIEMPOS...	2.868.000	21,4%	TVE 1
2. EL TIEMPO 1	2.660.000	19,2%	TVE 1
3. EL TIEMPO 2	2.457.000	15,8%	TVE 1
4. TELEDIARIO 1	2.351.000	17,7%	TVE 1
5. LA DEFENSORA DE...	2.245.000	19%	TELECINCO

[SHARE]

12,7%

PUNTA
ESCARLATA

La serie *Punta Escarlata*, una semana antes de su despedida en Telecinco, consiguió de nuevo el primer puesto de la noche. La ficción sube hasta un 12,7 por ciento de *share* y obtiene 1.628.000 espectadores.



[DESTACADOS Y BREVES]

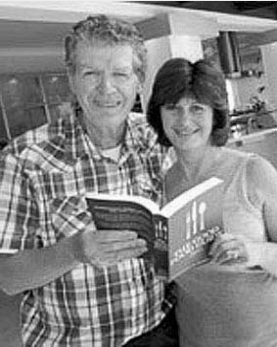


Investigaciones sorprendentes en ‘Bones’

En el primer episodio, unos chicos encuentran en un callejón el cadáver en estado de descomposición de un adolescente que llevaba puesto un disfraz de superhéroe. Brennan y Booth descubren que el joven era una persona solitaria. **LA SEXTA. 16,00 HORAS**

Retos culinarios para las parejas de ‘Un restaurante en mi salón’

Dos parejas se enfrentarán para preparar la mejor cena. Por un lado Jonathan y Luis, unos novios muy dinámicos que viven en Madrid. Por otro, el matrimonio formado por Elida y Carlos, que reside en una masía de más de 250 años de antigüedad. **CUATRO. 21,30 HORAS**



‘El secreto de Puente Viejo’ intenta dar caza a Carlos

Tristán se propone capturar a Carlos con la ayuda de Figueroa. Sin embargo, no será Carlos el que aparezca, sino las hermanas de Elvira. Además, las esperanzas de encontrar a Martín se desvanecen poco a poco. **ANTENA 3. 17,15 HORAS**

La 2 emite un documental sobre el campo de Auschwitz

Situado en un lugar muy céntrico y bien oculto, era la ubicación ideal para la llamada *Solución Final* de Hitler. Las estimaciones más conservadoras indican que el número de víctimas fue de 2,5 millones, aunque la cifra real podría ser de hasta cuatro millones. **LA 2. 22,00 HORAS**



tve1

06:00	Noticias 24 horas
06:30	Telediario matinal
10:15	La mañana de la La 1
14:00	Informativo territorial
14:30	Corazón
15:00	Telediario 1
16:05	El tiempo
16:15	Amar en tiempos revueltos
17:05	Eva Luna
18:15	Amar de nuevo
19:00	Repor
20:00	Gente
20:30	Fútbol. Selección absoluta. España-Chile (20,45 h.)
	Incluye Telediario 2
22:45	Cine. <i>Rambo III</i>
00:15	Cine. <i>Sin escape</i>
01:45	Ley y orden: Acción criminal
02:25	TVE es Música

tve2

08:30	Catálogo de El Bulli
09:30	La ruta de los exploradores + de España
10:00	Pueblo de Dios
11:00	Música para tus ojos
12:00	Grandes documentales
13:00	Para todos La 2
13:30	A pedir de boca
14:00	Sabores del mundo
14:40	Grandes documentales
15:30	Saber y Ganar
16:00	Grandes Documentales
18:25	El Escarabajo Verde
19:00	Naturalmente
19:30	En movimiento
20:00	La 2 Noticias
20:15	Zoom Tendencias
20:30	Historia de Zinemaldia
21:00	Documentales culturales
21:50	La Suerte en Tus Manos
22:00	El Documental. <i>Auschwitz</i>
23:45	Imprescindibles
00:45	Metrópolis



cuatro

06:15	Noticias de la mañana
09:00	Espejo de Verano. Magacín
12:30	La ruleta de la suerte
14:00	Los Simpson.
	Serie. Doble capítulo
15:00	Antena 3 Noticias 1. Con Mónica Carrillo
15:40	Deportes
16:00	El Tiempo
16:15	Bandolera
17:15	El secreto de Puente Viejo
18:30	¡Ahora caigo! Concurso
19:45	Atrapa un millón diario. Con Carlos Sobera
21:00	Antena 3 Noticias 2. Con Matías Prats
21:40	Deportes
21:45	El Tiempo
22:00	Atrapa un millón. Con Carlos Sobera
00:00	DEC. Con Jaime Cantizano

08:15	Top gear
10:15	Alerta cobra
12:30	Las mañanas de Cuatro
14:00	Noticias Cuatro. Informativo
14:50	Deportes Cuatro
15:50	No le digas a mamá que trabajo en la tele
17:10	NCIS: Los Ángeles. Serie
19:00	¡Allá tú! Con Jesús Vázquez
20:00	Noticias Cuatro
20:45	Deportes Cuatro
21:30	Un restaurante en mi salón
22:45	Especial Callejeros. <i>Las castillas</i>
00:00	Especial Callejeros. <i>Isla Cristina</i>
00:45	Especial Callejeros. <i>Despeñaperros</i>
01:30	After hours. <i>Colocados</i>

5

06:30	Informativos Telecinco. Con Leticia Iglesias
09:00	El programa del verano. Presentado por Carmen Alcaide.
12:45	Mujeres y hombres y viceversa. Con Emma García
14:30	De buena ley: <i>Engánchame</i>
15:00	Informativos Telecinco. Con Isabel Jiménez y Sara Carbonero
15:45	Sálvame diario. Con Paz Padilla
20:00	Pasapalabra. Concurso presentado por Christian Gálvez
20:55	Informativos Telecinco. Con Ángeles Blanco y Ramón Fuentes
22:00	Sálvame deluxe. Presentado por Jorge Javier Vázquez



07:00	La Sexta en concierto
08:35	Carreteras secundarias
09:30	Crímenes imperfectos. Estados Unidos
10:50	Crímenes imperfectos. Historias criminales
12:00	Crímenes imperfectos. Ricos y famosos
12:50	La Sexta Noticias. Informativo
13:55	Eurobasket España-Gran Bretaña
14:15	Bones. Serie
16:00	Verano Directo. Magacín
17:50	La Sexta Noticias. Informativo
19:55	La Sexta Meteo
20:50	Quién vive ahí
21:00	Navy: Investigación Criminal. Serie
21:30	Escudo humano. Serie
00:55	

cyl7

08:00	Castilla y León en el mundo. R.
09:30	Tapeando
10:30	Un día en la vida
11:00	La fea más bella. Telenovela
11:45	Sal y pimienta. Programa de cocina
12:15	Inspector Wolf. Serie
13:00	A vivir bien. Magacín
14:30	CYL 7 Noticias. Informativo
15:30	Stingers. Serie
16:15	Cine. <i>Escala prohibida</i>
18:30	Especial encierros de Cuéllar
19:30	Castilla y León en el mundo
20:00	CYL 7 Noticias.
21:00	Rex. Serie
22:00	Cine. <i>La escalera de Jacob</i>
23:45	Inspector Wolf. R.

cyl8

07:30	La zona que mola. Infantil
08:30	Teleserie
10:30	Programa de cocina
11:00	Programación local
13:00	Teleserie
14:00	CYL 8 Noticias
14:30	Programa de cocina
15:00	Programa de viajes
15:30	CYL 8 Noticias
16:00	Los mundos de La Ocho
17:00	La zona que mola. R.
18:00	Documental
19:00	Teleserie
20:00	Programa de bricolaje y decoración
20:30	Programa de cocina
21:00	CYL 8 Noticias
21:30	Programación local
23:30	CYL 8 Noticias
00:00	Programación de noche



intereconomía|tv

08:00	El gato al agua. Tertulia política dirigida por Antonio Jiménez
10:00	Los consejos de Txumari
10:30	Teletienda
11:00	+Vivir. Espacio de salud presentado por Manuel Torreiglesias
12:30	Los clones. Programa de humor
13:00	Dando caña
	Espacio económico
14:58	El Telediario de Intereconomía
16:00	Los consejos de Txumari
	Programa divulgativo
16:20	De película
20:30	El telediario de Intereconomía. Informativo
21:35	Universo clones
22:00	De película
00:00	Arriba y abajo
02:30	Hoy es tu noche

tdp

09:10	Motociclismo. Directo. Campeonato del mundo. GP San Marino.
	Entrenamientos
12:00	Motociclismo. GP San Marino
13:10	Motociclismo. Directo. Campeonato del mundo. GP San Marino.
	Entrenamientos
15:00	Ciclismo. Directo. Vuelta a España. Sarriá-Pontevedra
18:15	Motociclismo. Campeonato del mundo. GP San Marino.
	Entrenamientos
19:05	Vela. Copa del Rey
19:20	Rugby. Magacín
19:50	Judo. Campeonato del mundo
21:20	Carreras de camiones
21:45	Ciclismo. Vuelta a España
23:00	Fútbol. Holanda-San Marino



clan

08:00	Telenoticias
09:30	Buenos días Madrid
11:40	Animalia
12:40	Instinto animal
13:05	Documental
14:00	Telenoticias
15:00	Deportes
15:20	El tiempo
15:30	Cifras y letras
16:15	Cine western. <i>El camino del pino solitario</i>
18:05	Madrid directo
18:55	Cine. <i>Diez valientes</i>
20:55	Telenoticias
21:40	Deportes
21:55	El tiempo
22:05	El megahit. <i>La duquesa</i>
00:30	Diario de la noche
00:55	Cine. <i>Los extraños</i>
02:25	Cine. <i>Eres mi héroe</i>

10:30	Dora la exploradora
12:00	Los Pingüinos de Madagascar
12:25	Bob Esponja
12:50	DaVincibles
13:35	George de la jungla
14:20	Pokémon
15:10	Bob Esponja
15:45	Pokémon
	Negro y Blanco
16:40	Dora la exploradora
17:00	Chuggington
17:25	Las nuevas aventuras del pájaro loco
17:45	El cristal de Gawayn
19:00	Pokémon
19:15	Scooby-Doo.
	Misterios S.A.
19:35	Los Pingüinos de Madagascar
20:02	Bob Esponja
20:50	Los Pingüinos de Madagascar
21:35	DaVincibles

*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.



ESTAMOS DE VUELTA
RECUPERA TU FORMA

Gimnasio
Mario Muniesa

CALLE DE SAN ROQUE
Tel 921 43 30 22



Más que una librería... mucho más que libros...
más fácil que nunca...y en Segovia.

Ven a vernos y
te contaremos más...

www.ong-aida.org
C/Marqués del Arco 26 (frente al enlosado de la Catedral)
Email: aidabooks@ong-aida.org Teléfono: 921462268

deporte

butaca deportiva

Motociclismo. GP de San Marino	09:10	Teledeporte
Atletismo. Campeonato del Mundo	11:45	Eurosport
Baloncesto. Eurobasket. España-Gran Bretaña	14:15	La Sexta
Ciclismo. Vuelta a España	15:00	Teledeporte
Tenis. US OPen	19:15	Eurosport
Fútbol. Amistoso. España-Chile	20:45	TVE 1

14:15 Baloncesto: España-Gran Bretaña (LA SEXTA)

España se medirá hoy en el Eurobasket a Gran Bretaña, un equipo, a priori, al que debería ganar sin mayores problemas. Con la idea de ir preparando la cita de Londres, Gran Bretaña se presenta en Lituania con el objetivo de empezar a engrasar la maquinaria para sus Juegos en una cita en la que cuenta con el NBA Luol Deng.



20:45 Fútbol: España vs Chile (TVE 1)



España se medirá hoy a Chile en un encuentro amistoso que se disputará en la localidad suiza de Saint Gallen. El conjunto que dirige Vicente del Bosque jugará contra el combinado sudamericano para preparar el choque del próximo martes, de clasificación para la Eurocopa 2012 ante Liechtenstein.

entretenimiento

butaca de programas

Atrapa un millón	19:45 y 22:00	Antena 3
Gente	20:00	TVE 1
Pasapalabra	20:00	Telecinco
Un restaurante en mi salón	21:30	Cuatro
Sálvame deluxe	22:00	Telecinco
Documental. <i>Auschwitz</i>	22:00	La 2
Callejeros. <i>Isla Cristina</i>	00:00	Cuatro
DEC	00:00	Antena 3

22:00 Sálvame deluxe

(TELECINCO)

El viernes por la noche, Telecinco emite el programa semanal estrella sobre crónica social de la cadena de Fuencarral, *Sálvame deluxe*, con el regreso de su presentador, Jorge Javier Vázquez. Durante la semana, en el espacio diario, Chelo García Cortés respondió a las críticas que Pepi Valladares vertió sobre ella, en las que, entre otras cosas, aseguraba que la periodista estaba enamorada de la Pantoja.



00:00 Callejeros

(CUATRO)

Un mar de luz es como se conoce también a Isla Cristina, una localidad marinera, en la provincia de Huelva, con más de 3.000 de sol al año. Aquí viven unas 20.000 personas, orgullosas de su puerto pesquero. Sin embargo, a pesar de su atractivo turístico, el enclave isleño vive sumergido en una profunda y extensa crisis económica.



películas

butaca de cine

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

★★★ Charada	15:30	La Sexta 3	Intriga
★★★ Amadeus	18:00	La Sexta 3	Drama
★★★ Las aventuras de Priscilla	22:00	La Sexta 3	Comedia
★★★ La escalera de Jacob	22:00	CYL 7	Drama
★★ Rambo III	22:45	TVE 1	Acción
★★★ Todo lo que usted quería saber...	23:50	La Sexta 3	Comedia
★★ Sin escape	00:15	TVE 1	Acción

22:00 La escalera de Jacob (CYL 7) ★★★

EEUU. Año 1990. 115 minutos. Director: Adrian Lyne. Reparto: Tim Robbins, Elizabeth Peña, Danny Aiello, Matt Craven, Macaulay Culkin, Jason Alexander

Un antiguo veterano de Vietnam comienza a padecer violentas visiones donde se muestran demonios y su hijo ya fallecido. Todo indica que los extraños signos tienen relación con un ataque que sufrió su batallón en Saigón. Las vivencias del pasado resurgen por encima del presente y Jacob lucha con todas sus fuerzas por aferrarse a la realidad y aclarar todo lo que está ocurriendo en el interior de su mente.



22:45 Rambo III (TVE 1) ★★

EEUU. año 1988. 101 minutos. Director: Peter MacDonald. Reparto: Sylvester Stallone, Richard Crenna, Marc de Jonge, Kurtwood Smith, Spiros Focas, Doudi Shoua, Sasson Gabai

Cuando descubre que el coronel Trautman ha caído en manos de los enemigos soviéticos en Afganistán, Rambo regresa al servicio para intentar liberar a su amigo. Después de contactar con la resistencia afgana, entra en la zona sitiada por las tropas del país asiático.

series

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de ficción

★★ Alerta Cobra	10:15	Cuatro	Acción
★★★ Los Simpson	14:00	Antena 3	Animación
★★ Bones	16:00	La Sexta	Suspense
★★ Bandolera	16:15	Antena 3	Telenovela
★★★ Amar en tiempos revueltos	16:15	TVE 1	Telenovela
★★ El secreto de Puente Viejo	17:15	Antena 3	Drama
★★ Navy: investigación criminal	21:30	La Sexta	Suspense



16:15 Amar en tiempos revueltos (ANTENA 3) ★★★

Final feliz para la conclusión de la sexta temporada de la serie. Irene se despide de Steven, pero algo sucede entre ellos que lo cambia todo. Marcelino promete a Trino un gran recibimiento para cuando salga de la cárcel. Irene se lo juega todo a una carta y hace uso de sus contactos con la Embajada de Guatemala. La familia de la portería recibe como un jarro de agua fría la negociación del abogado con el juez, que no es tan favorable a Trino como Marcelino le auguraba.

16:15 Bandolera (ANTENA 3) ★★

Álvaro no acepta que su padre haya dejado la mitad del cortijo a Roberto. Borracho y furioso, coge un arma dispuesto a matar a su hermanastro. Por su parte, Germán pide a la familia de Carmen que les dejen ir juntos a Argentina. Juanito, en un principio, se opone, pero Roberto intentará convencerlo para que don Germán y Carmen puedan, por fin, vivir libremente su historia de amor. Pese a los intentos de Sara, Miguel comanda el traslado del Chato y Navajas.



21:30 Navy: investigación criminal (LA SEXTA) ★★

Nuevos casos para los agentes de *Navy: Investigación Criminal*. En la primera historia de la noche, el equipo del NCIS deberá trasladarse a un centro oficial donde viven menores con mentes prodigiosas para intentar sacarles información acerca de un delicado secreto. Además, un comando terrorista ha dado la orden de asesinar a Gibbs y pasarán verdaderos apuros para solucionar este caso. En el último capítulo, una nueva agente se incorporará al equipo y Gibbs será ascendido.



sanitarios
fontanería
calefacción
azulejos
pavimentos



C/Guadarrama, 21. Pol. Ind. 'El Cerro'
40006 SEGOVIA

cuartos de baño



FINANCIACIÓN
6 GRATUITA
meses

SUJETO A AUTORIZACIÓN BANCARIA



CALVO & MUNAR
DESDE 1902

Telfs. 921 41 24 11 / 921 413602
• Fax 921 41 36 00
www.calvoymunar.com

| LA ÚLTIMA | ICAL / BURGOS



El fotógrafo burgalés Enrique Truchuelo, en la estación de Adif Burgos-Rosa de Lima donde se ha presentado la muestra fotográfica sobre el mundo ferroviario. / ICAL

Parar el tren en una imagen

La estación Rosa de Lima de Burgos acoge una selección de fotografías del concurso 'Camino de Hierro', entre ellas la del segoviano Jose Ignacio Sánchez

La estación de Adif de Burgos-Rosa de Lima acoge desde hoy y hasta el próximo 12 de septiembre la exposición de fotografías correspondiente a la 25 edición del concurso 'Camino de Hierro', organizado por la Fundación de los Ferrocarriles Españoles.

La muestra está formada por una selección de 64 autores que, con 60 fotografías individuales y once series, muestran su visión artística y creativa del mundo ferroviario. Entre los autores representados en la misma destaca la presencia del vallisoletano Antonio Manzano, ganador del Primer Premio, así como la de otros tres fotógrafos de Castilla y León, En-

rique Truchuelo (Burgos), Ángel Barreiro (Valladolid) y el segoviano José Ignacio Sánchez.

Esta exposición con las obras premiadas y seleccionadas viajará por toda España hasta enero de 2012, visitando las estaciones de Adif en Málaga, Córdoba, Cáceres, Palencia, Pontevedra, Oviedo, Bilbao, Santander, Burgos, Zaragoza, Valencia, Cartagena, Albacete y Madrid. Se ha estimado que podrá ser visitada por más de cinco millones de personas en total.

La jefa de Actividades Culturales de la Fundación de los Ferrocarriles Españoles, Inés Tortosa, resaltó la creatividad que cada año se encuentra en el concurso

y que, "a pesar de que con más de 65.000 imágenes parece que has visto todo lo que hay de ferrocarril, aún te sorprende". "Siempre el artista muestra una faceta que no se había visto nunca, la creatividad está ahí", subrayó.

En esta edición participaron 1.136 autores procedentes de 31 países, con 2.214 obras (1.943 fotografías individuales y 271 series), lo que supone un aumento del 11 por ciento en el número de fotografías respecto al anterior certamen. En total, se presentaron a concurso 54 obras con origen en Castilla y León, de las que siete procedían de Burgos, 19 de Valladolid, cinco de Salamanca, el mismo número de León, siete

de Palencia, cinco de Segovia, y dos de Soria, Ávila y Zamora.

'Berlin Krefeld Hbf' fue la imagen ganadora del primer premio, dotado con 6.000 euros. Su autor, Antonio Manzano, nació en Valladolid en 1949 en el seno de una familia de fotógrafos y ha complementado su trabajo en Santander como cámara de TVE con la fotografía, realizando numerosas exposiciones individuales y colectivas en España y en otros países. Ha obtenido premios en numerosos concursos y ha sido finalista en ediciones anteriores de 'Camino de Hierro'.

El segundo premio, de 3.000 euros, recayó en la fotografía 'AVE', obra de Lola Guerrero

| HEMEROTECA |

AMPARO BARRIO

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Hace **100** años

*Almuerzo real
en la Venta de
los Mosquitos*

SAN ILDEFONSO.- EL ALMUERZO ORGANIZADO POR SU ALTEZA LA INFANTA DOÑA ISABEL EN OBSEQUIO DE LA COLONIA VERANIEGA, resultó tan bien dispuesto como divertido. Como de costumbre, la gente joven salió en ómnibus, que esperaba en caballerizas, a las ocho y media de la mañana y se dirigió a la Venta de los Mosquitos.

Allí esperaron a la Infanta Isabel, que llegó con don Alonso Coello, y a los Infantes don Carlos y doña Luisa, que lo hicieron a las diez y media, o sea algunos minutos después. El almuerzo se sirvió en mesas según costumbre.

Presidió una mesa la Infanta doña Isabel, otra la Infanta doña Luisa, y la tercera, la encantadora Infantita Isabel, hija de la malograda Princesa de Asturias doña Mercedes, que estaba sentada junto a su padre, don Carlos. En los demás asientos, sin distinción, se fueron acomodando todos los demás comensales, personas graves, encantadoras señoritas y hasta algunos niños y niñas. La Infanta no quiso que dejara de disfrutar de tan encantadora fiesta campesina si siquiera la gente menuda.

Como S.A. tiene gran práctica en estas cosas ordenó que el almuerzo se compusiera de los platos más sanos que en el campo se pueden servir. Lo cual no quitó para que fuera excelente el yantar. Servir un almuerzo para 300 personas, a seis kilómetros de Palacio, fue empresa de la que se salió airoso el jefe de las cocinas de la Infanta Isabel. Hubo el correspondiente baile para hacer la digestión del almuerzo, con su rigodón de honor y todo, en el que eligió la Infanta por pareja al alcalde de La Granja...

EN EL OTRO PERIÓDICO DE SEGOVIA

tú cuentas

eladelantado.com

